

ASTELEHENKO Goienkaria

2010eko urtarrilaren 11 > Astelehena > VII. urtea > 260. zenbakia > Euro 1

www.goiena.net 

"AEBetara joandako euskaldunek bertsotan idazteko ohitura zeukaten"

Asun Garikano
Idazlea > 08



G2a

Soziedad
Alkoholika taldea
gaztetuta > 29

BERGARA
Lana aurkitzeko zaitasunak
dituztenendako, Auzolan > 11

YOGA
Arrasateko Eskolako sortzaile Jose
Luis Armendiaren agurra > 14

KIROLA
Eskiatzera joateko eskaintza
zabala kirol elkarteekin > 24-25



GAZTETXOENAK GUSTUREN Leintz Gatzagako mutiko batzuk elurraz gozatzen eta gure argazkilariarekin punteria trebatzen .

JOSEKO ARANTZABAL

EGURALDIA > ELURTEA

Mehatxupean izan dute ibarra elurrak eta izotzak asteburuan

EZBEHARRA Zapatu goizean 57 urteko antzuolar bat hil zen Zurrategin, garajeko izotza kentzen zebilela labanduta

IZOTZA Asteburuan elur dexente egin du, eta gauetan izotza; baina zorionez ez da zirkulazio istripu larririk izan

AISIALDIA Zapatu eta domekan debagoiendarrak mendira igo edo elurretan jolasten ibili ziren > 12-13

MUSIKA > ARGITALPENAK

Danbakako finalisten diskoak

Danbakako hirugarren edizioan finalistak izan ziren hiru taldeen (The Wet Band, Adi Holden eta Norman) diskoek bat egingo dute laster saltokietan. > 30-31

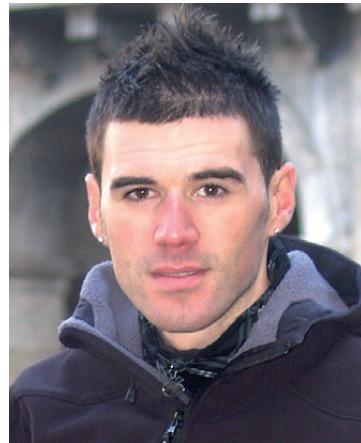
AURKIBIDEA

Debagoiena > 04-05
Ekonomia > 06
Auzoak > 07
Elkarrikzeta > 08
Iritzia > 10
Herriak > 11-20
Kirola > 21-28
Kultura > 29-33
Sailkatuak > 34-35
Denbora-pasak > 36
Telebista-Irratia > 37
Berri-zakua > 38-39

ZIKLISMOA > EUSKALTEL

Iban Velasco denboraldia hasteko prest

Txirrindulari arrasatearra gaurda Australiara abiatzekoa, hurrengo martzenetik aurrera Tour Down Under lasterketan parte hartzea. Hegazkina harria aurretxoan, elkarrikzeta egin diogu Euskaltelekoari. > 22-23



Iban Velasco.
X.URTZELAI

JENDARTEA > KRISIA

Laguntza eskaerak igo dira

Caritasen %25etik gora igo dira premiak; eta laguntzaileak ere behar dituzte > 03

Saskibaloit partidurako sarrerak opari. Nahi? Zoaz 7. orrialdera





Xacobeo 2010
Galicia



EROSKI

zurekin

2010eko urtarrilaren 7tik 13ra produktu freskoetan.
Urtarrilaren 23ra 1, 2, eta 3 euroko sustapenean
eta urtarrilaren 27ra arte azokan, etxetresna elektrikoetan
eta ehunkietan.

www.eroski.es

Zuk esandakoa entzun egingo dugu:
902 54 03 40

Produktuak

€1

2€

3€

-tan



2€

Oliba-olioa **EROSKI**
suabea, 0,4° edo bizia
1°, litro 1



1€



DANONE Vitalinea jogurt
gaingabetua, naturala edo
zaporeak, 4x125 g-ko pack-a

JENDARTEA > KRISI EKONOMIKOA

Caritasen %25etik gora igo dira behartsuen laguntza eskaerak

KOPURUA HIRUKOIZTU Arrasaten, udatik hona hirukoiztu egin da laguntza behar duten lagunen kopurua; lan barik dauden atzerritarra dira gehienak

ALOKAIRUA ETA JANA Etxeetako alokairua ordaindu ahal izateko laguntzak asko eskatzen dira orain; jakiek eta arropek ere harrera ona dute

BOLUNTARIO FALTA Erakundeak Arrasaten, Bergaran eta Oñatin dituen egoitzetan voluntario gehiago behar dituztela jakinarazi digute

MIRIAN BITERI > BERGARA

Krisi ekonomikoak eragin han-dia du gutxien dutenen artean; horretaz beste inon baino hobeto ohartu dira Caritasen. Gipuzkoako erakunde horretako Jose Emilio Lafuentek esan digu har-tu dituzten pertsonen kopurua nabarmen igo dela 2008ko udatik gaur arte. Lafuenteren esanetan, "2008. urtean, Gipuzkoan, 20.000 lagun inguru lagundu genituen; hain justu ere, aurreko urtean baino 5.000 pertsonatik gora". Gaineratu du 2009ko memoria oraindik egin barik badute ere, eskaera kopurua handitzen joan dela eta, hortaz, joan den urtean 20.000tik lagunetik gora hartu dituztela.

Debagoieneko egoera ere antzekoa da. Arrasateko Carita-sen izanean Horazio Argaratek azaldu digu udatik hona hirukoiztu egin direla han eskaerak eta errekuertso gutxien dituztenak direla okeren daudenak: "Ber-takoak, kooperatibak direla-eta, orokorrean babestuagoak daude. Gutxi batzuk ditugu, baina, normalean, aurretik ere bestelako arazoak dituzten herritarrak dira, hala nola ludopatiarekin edo drogarekin lotuta daudenak. Lanik ez duten atzerritarrekin eta kale gorrian bizi direnenekin arduratuta gaude".

Azken horien harira, aipatu digu inongo laguntzarik ez duten 20 gizonezko eta 50 emakume inguru laguntzen dituztela: "Udalak laguntzak Jaurlaritzara tra-mitzen baditu ere, azken horrek hiru bat hilabete behar ditu eman-teko. Ahozko akordioa daukagu, Udalarekin laguntzak jaso bitar-tean horiek aurreratzeko".

TRAMITAZIOA AZKARTZEA

Horren harira, Bergarako Carita-sen dabilen Mila Anduezak eska-era zehatzera egin nahi izan die administrazioei; hain justu ere, laguntzen gaineko tramitazioa "azkar" dezatela: "Askotan hiru, lau edo bost hilabete pasatzen dira eta ez dute erantzunik ematen. Jen-de asko egoera larrian dago, eta erantzuna ahalik eta azkarren eman dezatela eskatzen dugu".

Bergaran ere igarri dute uda-tik hona askoz jende gehiago doa-la Caritasera, eta, hori dela-eta, harrera orduak handitu egin behar izan dituzte. Orain, hileko lehenengo eta hirugarren marti-zentan 18:00etik 19:30era tra-mitzen dituzte laguntzak.



Arrasateko Caritas martitzenetan eta egubakoitzetan dago zabalik, 17:00etik 19:00etara.

HORAZIO ARGARATE

ESANAK

"Hilean behin bonu bat ematen diegu, herriko denda batera joan daitezen eta behar dituzten jakiak har ditzaten"

Mila Andueza > Bergara

"Krisian gaudenek nabari izan dugu abenduan dohain gehiago jasotzen ditugula, eta hori pozgarria da"

Angelita Mendaratz > Oñati

Anduezaren esanetan: "Zenbaki bidez gabiltza hitzordua ematen. Martitzenero 10-12 lagun hartzen ditugu. Dena dela, agian bide bat bilatu beharko dugu, lanez lepo gaude-eta; bereziki, atzerritarra dira Bergarako Caritasera datozenak".

Oñati egoitzan dauden lagunek ere lan handiagoa dute orain. Kanpoko jende asko hartzen badute ere, oñatiar asko ere laguntza eske joaten direla azaldu digu Angelita Mendaratzek: "Lan barik geratu direnak, familia desegitu-ratuetako kideak eta alargunak etortzen dira guregana".

ETXEETAKO ALOKAIRUA

Bestalde, askotariko zerbitzuak eskatzen dituzte, eskatzailearen profilaren araberakoak. Dena dela, herri guztietan igarri dute etxee-tako alokairua ordaintzeko lagun-

ta gehiago ematen dituztela kri-sian gaudenek. Baina, horretaz gain, herri bakoitzean zerbitzu ezberdinak eskaintzen dituzte. Bergaran, esaterako, Anduezak esan digu janaria dela gehien eskaintzen dutena: "Hilean behin bonu bat ematen diegu, herriko denda batera joan daitezen eta

KANPAINA BERRIA

500.000 euro etxea galtzeko arriskua dutenei

Gipuzkoako Caritasek kanpaina berria jarri du asteon martxan. Erakun-dehorretako idazkari orokor Jose Emilio Lafuentek azaldu duenez, gaur egun bizi dugun krisi ekonomikoa dela-eta etxebizitza galtzeko arriskua duten eta inongo laguntzarik ez duten herritarrei eta familiei zuzenduta dago ekimen hori; hain justu ere, hilero ordaindu beharreko mailegua ordaindu ezin dutenei eta etxe barik geratzeko arriskua dutenei. Lafuenteren arabera, "beste erremediorik ez bada, bakarrik eskatu ahal izango da hori". Bada, kasu horiei irtenbidea emateko, Caritasek 500.000 euroko partida bideratu du.

behar dituzten jakiak har ditzaten. Jateko edo garbiketarako pro-duktauak bakarrik eska ditzakete; edaririk ezin dute hartu". Oñatin ere jaki asko ematen dituzte.

Krisian gaudenek, arropak ere oso harrera ona du eskatzaileen artean. Bergaran izan ezik –udazkenean utzi zioten zerbitzu hori eskaintzeari–, gainontzeko bi herrietan jantzitegia dute. Horren harira, Argaratek azaldu digu Arrasaten denda askok erabili gabeo arropa ematen dutela.

Arrasaten, gainera, zerbitzu berezi bi dituzte: batetik, Pesarekin akordioa dute eskatzen dute-nei autobuseko bonua doan emateko; bestetik, emakumeei, nagusiak zaindu edo etxeak garbitzeko lanak topatzen dizkiete. Argarate oso pozik dago azken horrekin: "Lan egin nahi dutenek edo nor-baiten bila dauden arrasatearrek guregana josten dute".

BOLUNTARIOAK ETA ARROPA

Zerbitzua behar bezala eskaini ahal izateko, Caritasek hainbat behar ditu. Guztiek voluntarioak behar dituztela nabarmendu dute. Gaur egun, Arrasaten 12 bat lagun daude; Bergaran, lau; eta Oñatin, sei. Argarateren arabera, "ondo egongo litzateke taldea handitzea eta gaztetzea". Arrasaten eta Oñatin ere arropa eskertzen dutela aipatu dute hango kideek. Azken herri horretan martitzen arrasaldean dago bulegoa zabalik.

OÑATI, "ESKUZABALA"

Mendaratzek, azkenik, eskerrak eman nahi izan dizkie oñatiarrei, ematen dituzten dohainengatik: "Krisian gaudenek nabari izan dugu abenduan dohain gehiago jasotzen ditugula, eta hori pozgarria da. Oñati horretarako eskuzabala da. Horretaz gain, hainbat lagun ditugu hilero laneko egun batean lortutako Caritasera bide-ratzen dutenak".



Aurreko urteotan erantzun bikaina jaso du ibarrean Sahararen aldeko kanpainak.

GOIENKARIA

ELKARTASUNA > 'PIZTU ITXAROPENA' KANPAINA

Abian da Sahararen aldeko laguntza kanpaina

Aurten ere arroza, lekaleak, pasta, hegaluzea eta sardinak oliotan, azukrea eta konpresak batzea da helburua

EDU MENDIBIL > BERGARA

Azken urteotako ohiturari jarraituz, ibarreko hainbat taldek Saharako errefuxiatuendako elikagaiak biltzearekin diote. *Sahararen aldeko euskal karabana. Piztu itxaropena* lelopean, arroza, lekaleak, pasta, hegaluzea eta sardinak oliotan, azukrea eta konpresak batzea da helburua. Karabanaren seigarren ekitaldia da aurtengoa.

Arrasaten, Aretxabaletan, Eskoriatzan eta Oñatin Nubi eta Iesbaa elkartetako kideek abia-

razi dute kanpaina. Eskola, ikastola eta komertzioetan jasoko dituzte sahararrendako elikagaiak zapatura arte (urtarrilak 16).

Aurreko urteotan bezala, dirulaguntza emateko aukera izango da. Interesatuek Euskadiako Kutzako 3035 0080 94 0800054177 kontu korronte zenbakian egindakozaketa diru ekarpenea. Edozein argibidetarako, Gipuzkoarako telefono zenbakia hauxe da: 619 02 94 68.

BUBISHER ERE BAI

Bergaran elikagaiak batzeko kanpaina urtarrilaren 22a arte izango da. Nubi eta Iesbaa elkarteeek jasotzen dihardutenean elikagaiak jasotzea dei egin du Bubisher elkartearak. Bergarako ikastetxeen ez ezik, Elgeta, Angiozar, Antzuola eta Soraluzeko ikastetxeen ere egingo dute bilketa.

Kutxan dirulaguntza emateko aukera eskaintzen du Bubi-

sherrek. Hau duzue Kutzako kontu korronte zenbakia: 2101 0070 86 0124795568. Solidaritaterako dei egin dute Bubisherkoek.

Urtez urte lanean ari diren elkartea

Otsailean aterako den Euskal Karabanaren helburu nagusia herri sahararrari ahalik eta elikagai gehien eramatea da, Tindufeko (Aljeria) errefuxiatuen kanpamenduetan jasaten duten elikagai falta ahal den neurrian asebetetzeko asmoz. Aretxabale-tako Iesbaa taldea Nubirekin elkarlanean ari da. 2006ko maiatzean sortutako elkartea da Aretxabaletako. Nubi, berriz, 2004. urtean sortu zuten Arrasaten eta Bergarako Bubisherrek 2005etik dihardu Sahararen alde lanean.

GIZARTERATZEA > GAZTEAK

Elgetako Aixola baserrian jarri duten adin txikiko atzerritarren zentroa bukatuta

Aldundiaren esanetan, horren helburua da arazoak edo dependentziak dituzten gazte etorkinei laguntzea

I.B. > ELGETA

Urgatzi enpresak adin txikiko atzerritarrendako zentroa egokitu du Elgetako Aixola baserrian,

Aldundiari enpresak eskumen hori eman diolako. 15 bat plazatarako lekua dauka zentro berriak eta hara zelanaiteko dependentzia edo arazoak dituzten etorkin gaztetxoak eramanago dituzte.

FORMATZIO TAILERRAK

Aldundiaren esanetan, zentro horren helburua da adin txikiko aratzetza eta birgizarteratzeko ahaleginak egitea. Hala, gerora homologatuak izan daitezkeen formazio tailerrak egingo dituz-

te: hala nola, baratzean aritzea, igeltseritza eta beste batzuk.

Asmoaren berri jakin zuen, Elgetako Udalak eskatu zuen zer motatako zentroa eta zelan lan egingo zuten azaltzea; eta Aldundiak ordezkarri bat bidali zuen azalpenak ematera.

Gerora, Batzar Nagusietan alderdieta ordezkariek gauza bera eskatu zuten eta abenduan 17an zentroa bisitatu zuten. Haren arduradunek azaldu zieten berau laster jarriko zutela abian.

Iraia Sola > Jakione plan estrat. arduraduna

"Zabaldu behar dugu zer den Jakion eta zer zerbitzu ematen dugun"

IKER BARANDIARAN > GATZAGA

Gatzagan kokatuta dagoen Jakion enpresak 12 urte daramatza base-rritarrei landatzen eta ekoizten jarrai dezaten laguntzen. Horien jakia poteetan sartu eta merkataturatu egiten dituzte. Mankomunitatea, Landa Garapena eta base-rritarra dira jabeak. Hainbat erronka ditu aurrera egin eta baserritarren alde egiteko.

Hainbat udalbatzatan Jakionen parte-hartze handiagoa onartzen dabilta. Zer puntutan dago ekimena? Eta zeintzuk dira premiak?

Jakionen plan estrategikoa idazten hasi ginenean pentstu genuen ezinbesteko zela erakundeen implikazioa handitza (ibarreko udalek, Foru Aldundiko Landa Garapenak eta baserritarrek osatzen dute); hain zuzen ere, tartean ekoizpenean eta komertzializazioan inbertsioak egin beharra dagoelako. Honezkero hainbat oso-kotan egin dute aurrera; Arrasate, Bergara eta Elgeta falta dira bakarrik.

Enpresaren kokagune berria aztertzen zabilzate?

Oraindik ez. Derrigorra da lekua aldatzea, azpiegiturak honezkeren direlako nahikoak, eta enpresak hartu duen bolumena handiagoa delako. Adibidez, lekuak baldintzatuta, une honetan ezin ditugu animalli kontserbak egin. Aurrera egi-teko eta plan estrategikoa garatzeko, ezinbesteko da kokagune berria, baina aurretik gauza asko egin eta azertu behar dira.

Askotan esan ohi da base-rriek etorkizun txikia dute-la, baina Jakionen emaitzek bestelakoak diote...

Bai, egia da. 2009ko balantza ez da txarra izan, are gehiago, krisia kontuan hartzen badugu; baina 2008ko, esaterako, oso ona izan zen. Horren baitan, Jakionera baserrita-

"Inbertsio berriak-eta egiteko, erakundeen implikazio handia behar dugu"

"Ezinbesteko da kokagunez aldatzea, oraingo azpiegiturak ez direlako nahikoak"



Iraia Sola.

GOIENKARIA

rrek produktuak ekartzen dituzte eta guk poteetan sartzen ditugu. Kasu batuetan eurek merkatatzan dituzte; horri eraldaketa deitzen diogu. Ba, kontua da, aurten inoiz baino baserritar gazte gehiago etorri zaizkigula. Egia da sektorea oso motel dagoela eta ibarrean baserri bizimodu desagertzeko zorian dagoela, baina bidaia baikor egoteko punturen bat.

Marketinga eta sare komertziala hobetu gura dituzue...

Bai. Konturatu gara ez garela ezagunak eta kanpo komunikazioa landu behar dugula. Horretarako webgunea egin behar dugu eta horrek eskaintzen dituen erremintak erabili, baita propaganda gehiago egin ere. Zabaldu behar dugu zer den Jakion, zer zerbitzu ematen duen eta zer filosofia daukan.

Bestalde, guk zuzenean bakarrik Gipuzkoako denda txiki eta *delicatessen*-etan saltzen dugu. Merkataritza gunetan, berriz, Lurlanen bitartez saltzen dugu. Asmoa da hasiera batean guk zuzenean Araba eta Bizkaiko denda txiki eta *delicatessen*-etara ere jotzea, kalitatea baloratzen den lekuetan, hori da-eta gure marka.

"Aurten baserritar gazte askok jo dute gugana produktuak poteetan sartzeko"

"Salmenta zuzena egiterakoan, Araba eta Bizkaiara ere salto egin gura dugu"

EZBEHARRA > IZOTZA

Antzuolako 57 urteko gizonezko bat hil da ustez izotzarekin labandu eta kolpea hartuta

Antzuolarraren heriotzaren arrazoia argitzeko Donostiarra eraman zuten gorpuzta; han autopsia egiteko asmoa zuten

I.B. > ANTZUOLA

Zapatu goizean gertatu zen ezbeharra. Ertzaintzak jakinarazitakoaren arabera, goizean, 07:40ean, Antzuolako Zurrategi kalean, garajeko sarreratik izotza kentzen zebilela, 57 urteko herritar bat lurrera jausi zen. Berehala, anbulantzia medikali-

zatu bat ezbeharra gertatutako lekura bertaratu zen, baina 08:00etan jakinarazi zuten gizonezko hilda zegoela.

Gorpua Donostiako Auzitegi-ko Instituto Anatomikora eraman dute autopsia egin, eta heriotzaren nondik-norakoak argitu gura dituzte.

EPAIA > TRATU TXARRAK

Oñatiko emakume bati kartzela zigorra ezarri diote etxekoei min egiteagatik

2004 eta 2007 bitartean modu jarraian gurasoak eta ahizpa iraindu eta mehatxatu egin zituen; eta tarteka, eraso ere egin zien

I.B. > OÑATI

Donostiako Auzitegiak Oñatiko 50 urteko emakume bat zigortu berri du gutxienez lau urtetan modu jarraian gurasoetan eta bere ahizpari tratu txarrak eman eta hainbat jo izanagatik. Hala, urte erdiko kartzela zigorra egotzi diote eta akusatuak ahizpari 300 euroko kalte-ordaina eman beharko dio lehenbailehen. Horrez gain, epaien zehaztu dute inkulpatuak galarazita izango duela lau urtetan gurasoengana eta ahizparengana hurbiltzea; ezinezkoa izango du.

2004 ETA 2007 BITARTEAN

Epaik zehaztu duenaren arabera, gertaerak 2004 eta 2007 bitartean eman ziren familiaren etxeen, Oñatin; eta salaketak jaso izan ostean, epaitegiek biktimen aldeko babes neurriak hartzea erabaki zuten, familiakoei lagun-tzeko. Ez hori bakarrik: gerta-

ra horien argitza epaileen esku gelditu zen. Ordura arte, 2007ra arte, aipatutako emakumeak luzaroan familiaoak iraindu eta mehatxatu egin zituen; are gehiago, epaiaren esanetan, zenbait kasutan familiaoek eraso fisikoak egin zizkien, haiei kalteak sortaraziz.

ZIGORRA ONARTU DU

Epaiketak iraun zuen bitartean eta baita horren bukaeran ere, akusatuak berak fiskalak aurreikusitako delitua onartu egin zuen: luzaroan etxekoei tratu txar fisiko eta psikikoak eragin izana, hain zuzen ere; eta hori da aintzat hartu dutena. Hortaz, epaileak akusatuari urte erdiko kartzela zigorra betetzera eta 14 egun bakoitzeko aurkitze iraunkorrean egotera (hau da, bitarte horretan epaitegira sinatzera joan behar izatea) derrigortu du emakumea.

IRUZURRA

Iruzurgile bat, etxe berogailuak ikuskatzen

Arrasaten salaketa jaso dute: dirua hartu zuen, inolako konponketa barik

GOIENKARIA > ARRASATE

Arrasateko Udaltzaingoak oharra zabaldu zuen egubakoitzean abisatuz iruzurgile bat pertsona nagusien etxean sartzen zebilela berogailuen teknikaria zela esanez. Azaldu dutenez, emakume edadetutako salaketa jaso zuten udaltzainek; eta haren azalpenaren arabera, gizonezko bat etxera joan zitzaiotan berogailua ikusi beharra zeukala esanez.

Emakumeari askotan tematu eta gero, itxuraz errebisioa egin eta 100 euro esku-tu zizkion. Dirua eskutan zuela, tele-asistentzia gailua des-konektatu eta alde egin zuen iruzurgileak. Horren gaineko salaketak jartzeko, 943 79 14 39 edo 112ra deitu.

etxeko leihotik



Inazio Arregi > 'zuzen@goiena.com'

Militantziaz

D Aurtengo bertsolari txapelketaren ajeak pasatu gabe zeudela, irratiko tertuliano bat entzun nion bihamunean, BEC-en bertsolariei entzuteko 15.000 lagun biltzeak, militantzia jarrera sendoa adierazten zuela.

Ederto! Zezen plaza batera, zezenak nola akabatzen dituzten ikustera doanari onartzen diogun zaletasuna ezin bada onartu bertsolariak entzutera doanari.

Jarrera horiek harritzeoak badira ere, nago erruaren zati bat gurea dela, militantzia hitza hara eta hona erabili izan dugulako euskararen gaiez jardun izan garenetan.

Euskarari eta bere munduari zaletasuna, maitasuna, atxikimendua eta erabilpena eskaini behar zaizkio, euskaraz bizi izatea posible izan dadin inolako etiketa arrarorik gabe.

Horrela bakarrik ulertu eta onartuko dugu euskaraz bizi izateko edozeinek duen esku-bidea. Edota alderantzik, euskaraz bizi izateko dugun esku-bidea naturaltasunez onartzen dugun une beretik onartu beharko dugu ere; hain zuzen ere, ez dagoela horretan inolako jarrera militarerik, baizik eta hautu natural bat.

Horrela jokatzen ez dugun bitartean, euskararen munduari gutxiesten ari garela iruditzen zait niri; hala, inplizituki onartuaz bagabiltza mundu horretan murgiltzeko "zerbait" bat derrigorrezko dela.

> Iruña-Veleia

Aurrekoan idatzi nuen Iruña-Veleiako gaiaz. J.M. Elexpuren elkarrizketa irakurri dut ostiralean eta uste dut eztabaida zientifiko, sanoa eta beharrezkoa izango dela ezer argituko bada. Nola bultzatu?

> Ekonomia

Eta zer esan adierazle ekonomiko gainean? Ilusioa pizten duen bakarra beherapenena dela. Ez dago hau baino kimu berde hoberik. Ken diezaiogun bada zatitxo bat kimuari, neguko hotzetasik babesteko.

ZABORRA > PLASTIKO BILKETA

Baserri ingurunean sortutako plastikoa batzeko zerbitzua, urtarrilaren 26an abian

Landa Garapen Elkarteak plastikoa batzeko egutegia kaleratu du; urtean zortzi aldiz batuko dute plastikoa Debagoieneko hainbat tokitan

E.M. > BERGARA

Baserri ingurunean sortutako plastikoa batzeko 2010eko egutegia kaleratu du Debagoieneko Landa Garapen Elkarteak. Hain zuzen ere, lehenbiziko plastiko bilketa urtarrilaren 26an egingo du. Guztira, urtean zortzi aldiz

arduratuko da Landa Garapen Elkarteak plastikoa batzeaz.

Bilketa lekuak hauexek dituzte: Eskoriatzan, Zarautzko bidegurutzean; Aretxabaletan, Lausitan (Izurieta bidegurutzean 100 m-tara), Bañuetzen (Mendiola bide parean) eta Oroko

bidegurutzean; Antzuolan, Supide de azialdeko aparkalekuuan; Oñatin, Zanartun (Zuazola inguru), Murgialdain (Asentso ermitan) Olabarrieta autobus geltokian eta Eteo ikastetxearen atzealdean; Bergaran, berriz, Ugarrixan, granja parean; Muri-

nondon (trenbide zaharraren ondoan) eta San Juan auzoko eliza aurreko plazan.

LEKUZ ALDATZEKO AUKERA

Plastikoa arratsaldez utzi beharko da esandako lekuetan eta bilketa lekuaren bat aldatzeko interesa dutenek Landa Garapen Elkarteko bulegora (Urteaga 21, Bergara), 943 76 25 47 telefono zenbakira deitu dezakete.

Era berean, aurrez goian aipatutako telefono zenbakira deitura, noizbehinka ondoko lekuetan ere egingo dute bilketa: Arrasaten (Udal, Bedoña eta Garagartzia auzoetan); Gatzagan (Dorletako bidegurutzean), Bergaran (Elosuan, Santutxun) eta Elgetan.

PLASTIKO MOTA EZBERDINAK

Aurreko urteotan bezala, batuko

den plastiko mota hauxe izango da: siloa estaltzeko erabiltzen den plastiko beltza; belar boletan erabiltzen den plastiko beltza; negutegietan eta ortuan lurra estaltzeko erabiltzen den plastiko beltza; eta negutegiko plastiko zuria.

Plastikoa batzeko egunak

> urtarrilak 26

> Otsailak 23

> Martxoak 23

> Maiatzak 25

> Uztailak 27

> Irailak 28

> Azaroak 23

> Abenduak 28

ITURRIA: LANDA GARAPEN ELKARTEA.

auzorik auzo

GELLAO > Eskoriatzako auzoa da Gellaon; baina, Iker Akixu auzo-alkateak azaldu duen moduan, Aretxabaletarekin harreman estua du auzoak. Andra Mariaren parroquia eta Paduako San Antonio ermita ditu ikusteko, besteak beste.



Akixu, Gellaon; atzealdean, Andra Mariaren parroquia eta auzoko baserri batzuk.

A.E.

Iker Akixu > Gellaoko auzo-alkatea

"Euria gogor eginez gero lur mugimenduak sortzeko arazoak kezkatzen gaitu"

ARANTZAZU EZKIBEL > ESKORIATZA
17 baserri daude Gellaon, eta ber-
tan 19 etxebizitza; biztanleak, oste-
ra, 40 inguru dira. Iker Akixu da
azkeneko hiru urteetan auzoko
alkatea. Auzo lasaia dela dio, ara-
zo larririk gabekoa. Dituzten kez-
kak euriak sor ditzakeen lur mugi-
menduak direla dio.

**Zeintzuk dira gaur egun auzo-
ak dituen arazo nagusiak?**

Kezka nagusia errepideare-
kin daukagu. Azkeneko urteetan,
batez ere orain dela bi urte
eta iaz, euri asko egin du. Auzo
hau euri lekua da, ur asko doa
azpitik. Hortaz, ur horiek lur
mugimenduak eragiten dituzte.
Gure kezka da berriro euria egi-
ten duenean mugimendu gehia-
go egotea.

Orain bideak ondo daude.
Sasoi batean bide zati bat itxita
egon zen, baina orain irekita
dago. Kezka da lur mugimenduak
egoteko arriskua dagoela.
Gainera, mugimendu horiek sor
dezaketen kalteak konpontzea
garestia da, eta momentu hone-
tan ez dago dirurik.

**Errepide orokorra ere ez dago
egoera oso onean.**

Ez, autobideko lanak direla-
eta Gellaora etortzeko errepide
nagusia hondatuta dago. Gerta-
ten dena da errepide zati hori
ez dela Eskoriatzakoa, Aretxaba-
letakoa da. Hortaz, guk ez dau-

kagu nora jo. Errepidea honda-
tuta egoteak eragiten digu hona
etortzeko hortik pasa behar dugu
lako ezinbestean.

**Baserri gehienek ur depositu-
a daukazue; baina herriko
ura ere sartuta dago.**

Bai, orain dela hamar urte
inguru sartu zuten auzo guztian
Urkuluko ura. Galartzan dagoen
depositu batera ponpatu zuten
ura; eta gero, baserri guztietara
hodiak sartu dira. Gertatzen dena
da baserri ia guztiok daukagula
depositua.

Adibidez, telefonoarekin dau-
kagu arazoa orain. Aretxabale-
tan etxe mordoa egin dituze Deba
ibaiaren beste aldean, Txarapea
auzoan. Bada, hori dela-eta ez da
telefono seinalea ondo iristen
Gellaora. Hori da, behintzat,
eman diguten arrazoia. Internet
seinalea sartu gura dutenekin
ere berdina gertatzen da.

**"Andra Mariaren
parrokiak ate
erromanikoa duka,
ikusteko moduko"**

**"Internet seinalea eta
telefono seinalea
hartzeko arazoak
izaten ditugu"**

**Noiz ospatzen dituzue auzoko
jaiak?**

Andramariak ospatzen ditu-
gu, abuztuan. Meza egiten dugu,
eta auzo-lokalean luncha egoten
da. Beste urte batuetan Arientza-
ko kanpai-joleak eterri izan dira.

**Auzoak zer eskaintzen dio bisi-
tariari? Kultura, ibilbideak...**

Andra Mariaren parroquia
ikusteria eterri izan da jendea. Ate
erromanikoa duka eta baita
erretaula polita ere. Orain dela
urte batzuk konpondu egin zuten
eliza; gainera, auzoko emakume-
ak arduratzentzira eliza txukun
izateaz. Bestalde, Paduako San
Antonio ermita dago. 1653ko da,
baina pena da errepide basterre-
an egotea.

Lehen errota zegoen Teillal-
den, baina badira urte batzuk
martxan ez dagoena, eta, gaine-
ra, baserrria bera ere jausita dago.

Ibilaldie dagokienez, bide
polit asko daude, eta horietako
batzuk markatuta daude. Murugain
bertan dago, bizikletan edo
oinez joateko egokia da. Handik
Untzillara, Galartzara edota
Garagartzara joan daiteke.

**Lehen auzoko eskola zena
orain auzo-lokala da.**

Bai, lehen eskola zegoen eta
kendu zutenean Untzillara joaten
ziren auzoko umeak. Lokala Eli-
zarena da, eta utzi egin digute ber-
tan auzotarrok batzeko.

**Goiena
kluba**

**Bazkideen txokoa
Urtarrileko zozketa**

Telefona: 943 25 05 05
e-posta: kluba@goienna.com
Kuota: 45 euro

**EUSKARAZKO
JOSTAILUAK**

Umeentzako
euskarazko jostailuak



**UMEENTZAKO
LIBRUAK**

Pamiela etxearen
umeentzako liburuak.



**SASKIBALOIRAKO
SARRERAK**

Lagun Aro - Murcia
partidurako sarrerak.



**PENDRIVE
BAT**

Goienako
pendrive bat.



**SARI NAGUSIA
URTARRILA-MARTXOA**

PARTE-HARTZAILE GUZTIEN ARTEAN ZOKETATUKO DA

JOCCA RACLETTE



- Grill-plantxa estaldura itsasgaitzarekin eta ateragarria,
- erraz garbitzeko.
- Ez du oliorik behar.

Asun Garikano euskal filologo eta idazleak AEBetan, Nevadan, eman zuen 2007-08 ikas-

turtea. Hasieran, euskal emigra-zioaren gaineko lan bat egiteko asmoa zuen, baina AEBeta-

ko mendebal urrunera joanda-ko euskaldunen dokumenta-zioa aztertu ondoren, mundu bat

kontatzeko zegoela ohartu zen. 'Far Westeko Euskal Herria' liburu da emaitza.

Asun Garikano > Idazlea

"AEBetara joandako euskaldunek bertsotan idazteko ohitura zeukaten"

EDU MENDIBIL > BERGARA

Justu-justuan heldu zen Durango-ko Azokara, baina Asun Garikano-ren (Tolosa, 1962) *Far Westeko Euskal Herria* izan zen han gehien saldu zen liburuetako bat. Lan mardula da, 432 orrialdekoa, eta tartean 274 argazki daude. AEBetan, Nevadan egindako egonaldian, Renoko Unibertsitatean egin zuen lan Garikano-k; Centre of Basque Studies delakoan dokumentazio pilo bat aztertu ondoren, Far Westerajoandako euskaldunen istorioak batu ditu. Zalantzak gabe, euskal emigracioari egindako omenaldi ederra eta beharrezko.

AEBetara joan aurretik, liburu idazteko ideia zeneukan ala hantxe sortu zen aukera?

Nire ideia emigracioaren gaineko lan orokorragoa egitea zen eta asmo horrekin joan nintzen. Renoko Unibertsitatean Centre of Basque Studies delakoan dago eta oso liburutegi ona dute han. Euskal emigracioak utzitako ondare idatzia aztertzen hasi nintzen, eta, hasiera baten Uruguai-ko eta Argentinako euskaldunea ere hartzen banuen kontuan, hiruzpalau hilabetera Far West buruz idatzitako dokumentuetan zentratu nintzen. Kontaturik gabeko mundu bat zegoen hor, hasi Kalifornian urrea aurkitu zuten urteetatik (1848) eta euskal emigracioa amaitu zen arte (1960. urte ingurura arte).

Saiakera baino gehiago, kontaketa liburua dela esan duzu.

Bai; euskal emigranteek eta haien ondorengoek utzitako testu ederrak topatu ditut, eta, filologoa naizenez, hautaketarako irizpide nagusia literarioa izan da. Mota askotako testuak dira: bertsoak, gutunak, poemak... Liburua narrazio bakarra balitz moduan irakurtzea zen asmoa eta testuak narrazioaren estiloan antolatu ditut, kronologikoki zein testuinguruan kokatuz, nahiz eta jatorri askotariko testuak izan. Hietako bakoitzak historiareneko ale bat kontatzen duela esan daiteke; batek Euskal Herriko atezko arrazoia, beste batek itsasontziz egindako bidaia, hirugarraren batek urre bilatzaleen istorioak edo artzainen kontuak...

Garai harten idazten zutenak ez ziren asko izango, ala?

Bi garai bereiztu behar dira: hemendik joandako euskaldun gehienek bertsotan idazteko ohitura zuten, bertso paperak hain



Asun Garikano.

FELIX AIESTARAN (GALTZAUNDI)

zuzen, baita etxera bidaltzen zituzten gutunak ere. Artzain joandakoaren artean horrelako gutun asko topatu ditut. Bestetik, haien ondorengoeik idatzitakoak ingelesez daude. Kasurik ezagunena Robert Laxalt-ena izango da. Haren aita, Dominique, artzain joan zen AEBetara, eta semea oso idazole ona da; gurasoek bizi izandako kontatu nahi izan zuen, Far West-en historian egindako lana aitorri nahian, mundu berriaren eta zaharraren artean haria jarri.

Eta zein da AEBetan euskaldunen gainean duten irudia?

Gehienbat, artzaintzarekin lotzen dituzte eta euskaldunekin lotzen diren ezaugarriak errepikatzen dira: langileak, esanekoak, saiatuak, egoera zailetan aurrera egiteko kemenet dute-nak... Bestetik, pertsona alaitzat dituzte. Esaterako, hango kaze-tari andre batek bere autobiografiaren gogoratzen du nola bere haurtzaroan Idaho hozko herri txiki baten euskal ostitu bat zegoen eta artzainek dantzan eta kantuan egiten zuten han; hango bizimo-

AMERIKAKO EUSKALDUNAK

"Pertsona langiletzat eta alaitzat dituzte euskaldunak AEBetan"

DEBAGOIENDARRAK

"Pedro eta Bernardo Altube oñatiarrak, Joxe Pildain bergararra eta Eulalia Ugalde angiozartarra ageri dira liburuan"

du probintzianoarekin hausten zuen eszena, non bait.

Hainbat debagoiendar ere protagonista dira zure liburuan.

Bai; batetik, Oñatiko Zugasti-gi baserriko Pedro eta Bernardo Altube, ure aurkikuntza garaian Argentinatik Kaliforniara joanda-koak. Indianren laguntzarekin sekulako arrantxa eraiki zuten Nevadan. 1992an AEBetako gana-du arrantxorik handiena zen lur

eremuari zegokionez (nahiz eta jadaniak Altubetarrekin loturak ez izan). Pedro Altubek San Fran-tziskon igarotzen zuen negua askotan eta arratsaldero joaten zitzaison irakurle bat, prentsa, historia liburuak edo klasikoak irakurtzera, ingelesez irakurtzera ohitura ez zegoelako. Antzuolako arrebarekin edo Oñatioko anaiekin izandako korrespondentzian kon-traste handia ikusten da Euskal Herriko bizimoduko estutasunen eta AEBetako oparotasunaren artean.

Negurin neskame ibili ondo-ren, Eulalia Ugalde angiozartarra AEBetara joan zen, familiakoen eta herriko apaizaren gomendioei kasurik egin gabe. Beste bizi-modu bat ezagutu nahi zuen. Valentín Barinagarrementeria-rekin ezkondu, eta arrantxo guz-tiz bakarti batean bizi izan zen, herririk hurbilenera joateko ia egun osoko bidea zuela, zaldi-gur-diz. Kasu askotan errepikatzen den moduan, bizitzako azken urteetan gizonak Euskal Herrira itzuli nahi zuen, baina emazteak ez.

Eulaliaren eta Valentinaren seme-ak, John Barinagak, gurasoen kontatzeko zegoela ohartu zen. 'Far Westeko Euskal Herria' liburu da emaitza.

gaineko liburu bat idatzi du eta Johnen alaba Marcia, kazetaria, saiatzen da Euskal Herriareniko lotura gordetzen. Hain zuzen, gazta egiten dute euskal estiloan, Pazifikoaren ertzetan duten Bari-naga Ranch arrantxoan; *Baserrí* eta *Txiki* izenekin saltzen dute gazta.

Azkenik, Joxe Pildain bergararra familiaren gogoz kontra joan zen AEBetara eta ez zen inoiz itzuli.

Emakumeen istorioak berres-kuratzea ahallegina egin duzu.

Bai, nortasun handiko emaku-meak zirelako, askotan euren borondatz hara joandakoak (ez soili gizonen laguntziale). Artzainak ziren lekuetan euskal ostitu eta hotelen sare modukoa zegoen eta ardura emakumeek zeukaten.

Protagonisten tartekorik hur-bildu zaizu liburua irakurrita?

Oraindik goiz da horretarako, liburua irten berria delako. Inge-lesez ateratzeko asmoa dago, eta ikusiko da. Betiere, pozgarria iza-ten da irakurleen aldetik eran-tzunak jasotzea.

Gorbeiako

MERKEALDIA

DOHA INIK

lortu dezakezu

ISKIA - ULANKA -
ZAPARRASTRILLO - CORTEFIEL
WOMEN'S SECRET - CHARO
DUARTE - SPRINGFIELD -
PROMOD - GOCO - WANAKA
GODO'S - TRIP - SPORTWELL
REC - LOS TELARES - PACO
MARTINEZ - PIMKIE - BIJOU
BRIGITTE - LAHORE - MODAS
ATENEA - EOLO23 - FOOT
LOCKER - DECATHLON
CARREFOUR - MERKALCALZADOS
SAMIRA - ASERPLATA

BAITA BESTE GUZTIA ERE!

Dastatu eta gozatu gure jatetxe berrituetan

VEGA, GRECIA, CEYLAN CAFÉ Y TE, KURRUSKO, GAMBRINUS, OKETA, KEBAB,
MCDONALD'S, LA PIZZERIA DA LUIGI

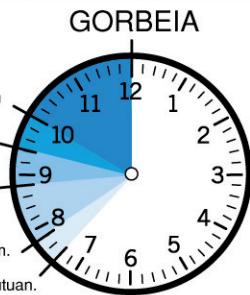
Egunero

300€ oparitzen
ditugu!

IMAGEN21

Zatoz Gorbeiala 2010ko urtarrilak 7tik 24ra. Egin ezazu erosketa bat Gorbeia Merkatal Guneko edozein dendatan eta 300€ko eguneroko zozketan parte hartu ahal izango duzu.

ESKORIATZA 10 minutuan.
ARRASATE 13 minutuan.
BERGARA 16 minutuan.
SORALUZE 21 minutuan.
EIBAR 23 minutuan.



GORBEIA
gehien aurrezten duzun tokia

Etxabarri Ibiña
IRTEERA
AP - 1 EIBAR -GORBEIA
(GASTEIZ)

Carrefour DECATHLON Norauto

i'm lovin' it PRECIOS BAJO LOS DÍAS

merkal calzados

King Jouet

YELMO 3D

MUEBLES MAX DESCUENTO

SPLAFF!

CIMER el outlet del electro

SAMIRA FASHION OUTLET

LUXUS SPORT CARS - ISKIA - ULANKA - ZAPARRASTRILLO - CORTEFIEL - WOMEN'S SECRET - DOUGLAS - CHARO DUARTE - SPRINGFIELD - PROMOD - EL BROCHE - UNITEC MOVISTAR - ATENCIÓN AL CLIENTE CARREFOUR - VEGA - PRENSA - ESPACE COIFFURE - INMOBILIARIA GORBEIA - WANAKA - GODO'S - TRIP BISUTERIA - KAVA - SPORTWELL - REC - LOS TELARES - PACO MARTINEZ - PIMKIE - GAME - NATURA - VODAFONE - BIJOU BRIGITTE - ORANGE - ADMINISTRACIÓN LOTERIA - ONCE - BARCELO VIAJES - ASERPLATA - VITAL KUTXA - GRECIA - AMAZONAS - LA RAPA - CEYLAN CAFÉ Y TE - LAHORE - OSCAR G - MODAS ATENEA - EOLO 23 - FARMACIA - TRIP - FOOT LOCKER - SEPHORA - KURRUSKO - GAMBRINUS - OKETA - KEBAB - TÚNEL DE LAVADO - CARREFOUR - DECATHLON - BRICO DEPÔT - MCDONALD'S - YELMO CINES GORBEIA 3D - NORAUTO - KING JOUET - MUEBLES MAX DESCUENTO - MERKAL CALZADOS - SPLAFF! - SAMIRA - CIMER - DAX ETXEA - LA PIZZERIA DA LUIGI - GOCO OUTLET

kale inuesta

Urte berrian sartzeaz bat eskaera bereziak egin ohi ditugu. Zein da zuk zure buruari egin diozuna?



Felix Etxanobe
Erretiratua
Otxandio



Miren Leturia
Langilea
Bergara



Luis Alberto Fernandez
Langilea
Bergara



Marixabel Oregi
Langilea
Bergara

Beste 50 urtez bizitza... Osasuna, hori da garrantzitsuena. Gutxi errezen dudanez, tabakoa osasuna da niretzat. Argazkilarietza gustuko dut eta Photoshopen gehiago ikastea ere eska- tzen diot urte berriari.

Proposamen zehatzik ez diot egiten urte berriari. Ez erretzeari uztea, ez ingelesa, ez informatika... Iazkoa baino urte hobea izatea eskatzen diot, iaz etxean gertuko senide batzuk galdu genituen-eta.

2009an krisiak nola astindu gintuen ikusita, guziondako lan gehiago eskatuko nuke. Erretzeari utzi nion eta ez dut ingelesa ikasteko asmo- rik. Ni ez naiz urte berriari proposamen zehatzak egiten dion horietakoa.

2009a ez zen urte txarra izan eta berriari iaz moduan jarraitza eska- tzen diot, ez dela gutxi. Krisia dela-eta, egoera hobetza eskatuko nuke. Ez naiz beherapenetara joan, baina itxaron nazata- la, helduko naiz-eta...

irakurlearen txokoa

943 25 05 05

goienkaria@goiena.com

OÑATI

> Autobus geltokiko paneletan zerbitzuaren momentuko egoeraren gaineko informaziorik ez dute ematen

Oñatiko emakume batek deitu digu autobus zerbitzuaren gaineko kexa baten berri emateko. Egubakoitzean medikuarekin hitzordua omen zuen Arrasaten, 11:15ean. San Lorentzoko autobus geltokira joan zen, 10:00etako hartzera. Ordu laurden lehenagotik han omen zegoen, eta ordubetez baino gehiagoz zain egon arren ez zen autobusik agertu. Eta emakumeak salatu duenez oke- rrena, geltokiko panel elektronikoetan ez zela zerbitzuaren momentuko egoeraren berri ematen. Herritar honek galdegiten du horrelako kontuetarako –zerbitzua bertan behera geratu dela jakinarazteko– ez bada, zertarako dauden panel horiek. Gehiene- tan itzalita egoten omen dira, eta bestela Lurraldubusen txarte- laren propaganda baino ez dute egiten.

ESKORIATZA

> Elurrak trabak jarri arren, anbulatorioaren martxa ahalik eta normalena izan zedin sainatu zirenendako, eskerrak

Eskoriatzako herritar batek deitu digu esanez oso eskertuta dagoela egubakoitzean Arrasateko anbulatorioan ahalik eta nor- malen jarduteko egin zuten ahaleginagatik. Medikuarekin zuen hitzordura joateko zalantzan egon omen zen, bera hara joateko bidea ondo ez zegoelako eta ez zekielako medikuak ere ordurako iritsi ahal izango ziren. Joan zen eta puntu-puntuaren hartu omen zuten. Horregatik eman gura ditu eskerrak.

usteak uste

Jokin Bereziartua

Etxean jolastu, aurrezteko?

Atzean utzi berri ditugun Gabonek datu esanguratsu bat utzi digute. Jostai- luen salmentak hazi egin dira oro har, eta familian jolastekoak diren mahai jokoak salmenteak nabarmen egin dute gora. Jostai- lu-etxeak pozik dira; oso pozik, krisi garaian euren salmentak aurreko urteetakoak baino hobea- ak izan direlako.

Zergatik hazi den mahai joko- en salmenta? Bada familiek, aurrezteko asmoz, etxetik irten gabe entretenitza erabaki dute- lako. Etxeko goxotasunean mahai jokoak ez dira aukera txarra, eta jolasten ikasi ahal bada, ondo baino hobeto. Edozelan ere, aisialdi plan gustukoena merkataritza guneak diren gizarte honek ba al daki diru gabe entretenitzen? Aste bukaerako argazkiek eraku- tsi digitenez, haurrak ezin hobea- to ibili dira elurretan, sosik xahu- tu gabe. Posible bada, baina...

Greenpeace eta preso politikoak, barka, klimatikoak

“20 egunotan, bostak iso- latuta egon dira, kanpokoekin inongo harremanik izan barik eta familiak abokatuekin hitz egiteko aukera barik. Hala, ezin zuten jakin kanpoan gertatzen zena.”

Elmundo.com > 2010-01-07



Elurrari merezi duen protagonismo kendu nahi diot Greenpeace-ko preso politiko/klimatikoen albisteak erakarria. Abenduan Danimarkan aldaketa klimatikoaren aukako estatu buruen goi bileraren kontestuan, Greenpeaceko hiru aktibista Danimarkako erreginak antolatutako afari batean sartu ziren, traje dotoreak soinean eta “Politikoek hitz egin, liderrek jardun” zioten pankarta ulergaitzak eskuan zituztela. Ekintza horregatik 20 egun eman dituzte bost pertsonak espeta- xean, tartean Greenpeace Españoako Zuzendari exekutiboa den Juan Lopez de Uralde, eta urtarrilaren 7an hedabideen aurrean agertu ziren euren aur- kako prozesua proportziorik gabekoa, gogorra eta krudela izan dela esatera.

Bake berdearen aldekoek 20 egunetan isolatuta, kanpoareki- ko kontakturik gabe, abokatuekin edota familiekin hitz egin gabe eta kanpoan gertatzen ari denaren ezjakin izan dituztela deskribatu- due. Ta nerik, barkatuko didazue, baina hitzok barregurea eman zida- ten. Barregurea español hedabi- deak harrituta eta Danimarkaren antidemokratikotasunaz haserre ikusita. Barregurea (eta ezin uka, haserre galanta ere bai), tipo hauek español estatuko komisaldegie- tan eta kartzeletan euskaldunek sufritu behar dituztenen ondoan huskeriak bizi izanda (euren ego- era gutxietsi gabe) antolatu den *dramoia* ikusirik. Gakoa, agian, eurek diotenean egongo da: aplikatu zaizkien neurriak ez dira berez giza eskubideen aukakoak eta estatu batetaz batere onto hitz egiten ez duten neurriak, ez horixe, gakoa desproporciona- da euren ekintza baketsua izan delako. Seguru horixe erantzuteko tentazioa izango duela PSOE edota bakezale moderno orok. Bainaz kontuz: Ez al zituzten bada euren dokumentu eta auto- tako matrikulak faltsifikatu? Eta gainera ez daudela damututa diote.

Ummm, irizpide horiekin Spainian 30 urtetako kartzela zigo- rra laztantzen leudeke euskaldunak balira. Greenpeacekoak eta Danimarkan, gehienez sei. Eta, gainera, antidemokratak danimarkarrak izan? Ez dago spaniarra ulertzetik.

**"Barrea eragin dit
españiar
hedabideak
harrituta ikustea"**

**"Greenpeacekoek ez
diote, bada, ez
daudela damututa?"**

Goienkaria

Argitaratzalea Goien Komunikazio Zerbitzuak Kooperatiba Elkartea • Nafarroa etorbidea 2 • 20500 ARRASATE

Lehendakaria Estepan Plazaola Zuzendarri nagusia Inazio Arregi
Zuzendaria Eneko Azkarate Errredakteko burua Iker Barandiaran Errredakzioa Julen Iriondo, Jokin Bereziartua, Jon

Berezikoa Olinarrizko diseinua Goi Arana Diseinu arduraduna Iñaki Iturbe Maketazioa Kepa Martelo Publizitatea

arduraduna Mirela Larraaga Harpidetza eta banaketa Marta Leturia Administrazio arduraduna Agurtzane

Gaintzaran

EGOITZA NAGUSIA BERGARA 20570 Barrenkalea 33 • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 12

Posta-e: goienkaria@goiena.com

ORDEZKARITZAK ARRASATE 20500 Otañar Lizentziaduna 31 • 132 posta-kutxa • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 00

Posta-e: arrasate@goiena.com

ARETXABAleta 20550 Durango 11 • Tel.: 943 79 86 21 • Faxa: 943 77 18 54

Posta-e: aretxabaleta@goiena.com

Publizitatea Aretxabaleta 20550 E05 Basabe Poligonoa • Tel.: 943 25 05 05 • Faxa: 943 25 05 09

Posta-e: publi@goiena.com

Harpidetza Aretxabaleta 20550 E05 Basabe Poligonoa • Tel.: 943 08 10 50 • Posta-e: harpidetza@goiena.com

Lege Gordailua: SS-0088/04 • ISSN: 1697 3542 • Tirada: 5.000 ale • Difusioa: 4.383 ale



Gipuzkoako Foru Aldundiak diruz lagundutako aldizkaria



Gipuzkoako
Foru Aldundia



**EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO**

KULTURA SAILA
Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza

**Eusko Jaurlaritzako Kultura Sailak
diruz lagundutako aldizkaria**

Herriak

Arrasate > 14 Bergara > 16 Oñati > 18 Aretxabaleta > 19 Eskoriatza > 19
Antzuola > 20 Aramaio > 20 Elgeta > 20 Leintz Gatzaga > 20



> **ARRASATE**
Yoga Eskolako sortzaile Jose Luis Armendiak erretiroa hartuko du 30 urte ondoren > **14**



> **BERGARA**
Batez beste, 280 ume ibili da egunero Gabonetan Agorrosin eta pilotalekuko jolasparkeetan > **16**



> **OÑATI**
Kirodegiko eta Kalegoieneko lur azpiko parkingek ez dute igoyerarik izango > **18**



Urtarrilaren 7an hasi ziren prestakuntza ikastaroarekin Auzolan programan parte hartuko dutenak. Egubakoitzean bertan, irristadak ekiditeko lantalde bat gatza botatzen aritu zen Bergarako kaleetan.

XABIER URTZELAI

BERGARA > ENPLEGUA

Lana aurkitzea ia ezinezkoa zaienei begira, abian da Auzolan ekimena

GIZARTERATZEA

Ekimenaren helburua da lan munduan sartuz, zortzi pertsonari gizarteratzen laguntzea

MANTENTZE-LANAK

Herriko bide eta gune publikoen mantentze-lanak egingo dituzte, uztailaren 20ra arte

JOKIN BEREZIARTUA > BERGARA

Eusko Jaurlaritzaren diru laguntzari esker, abian jarri du Bergarako Udalak Auzolan ekimena. Enplegua sustatzeko programa da, lana aurkitzeko arazo latzak dituztenei begira. Izan ere, helburu nagusia da lan mundua ezagutaraziz, zortzi pertsonari gizarteratzen laguntzea. Horregatik programan parte hartu ahal izateko ezinbesteko hiru baldintza zehaztu zituen Udalak: diru-sarrerak Bermatzeko Errenta jasotzea -kide bakarreko familiaik lehenteziz-, Oinarritzko Errentarako eskubidea duen titularraren bizi-kidea izatea eta lana aurkitzeko arazo latzak izan eta gizarteratze-hitzarmena sinatuta izatea.

Bergaran lehen aldia da mota honetako enplegu sustapenerako ekimen bat martxan jartzen dela. Arrasaten, esaterako, Uda-

lak abiarazi zituen herriko bide eta gune publikoen mantentze-lanetarako aldi baterako lan kontratuak.

HERRIAREN MANTENTZE-LANAK

Bergararen kasuan lan kontrata egin aurretik, parte hartzaleek prestakuntza denboraldi bat egingo dute. Hasi dira dagoeneko, urtarrilaren 7an hasi ziren. Eta prestakuntza garbia hilaren 20ra arte luzatuko da. Goizez ari-tuko dira, 9:15etik 12:15era; guztira 215 ordu. Lantaldeak lanbidez teknikaria den pertsona bat eta tutoreko koordinatzale bat izango ditu. Lehenaren helburua prestakuntza eman eta lanaren jarrai-pena egitea izango da; eta tutoreak, berriz, gizarteratze prozesuetan lagunduko du.

Bide eta gune publikoen mantentze-lanak egingo dituzte, hala

nola, hiri-altzariak eta lokal publikoak margotzea, kale ekipamenduaren mantentze-lanak egitea, espaloiaiak konpontzea, espaloi berriak egitea... Prestakuntza garaia gogor hasi zuten, joan den egubakoitzean elurtea dela-eta gatza botatzen aritu ziren-eta Bergarako kaleetan.

LAN KONTRATUA EGITEKO ASMOA

Marija Unamuno Udaleko Enplegu saileko arduradunak jakinaztazi duenez, "asmoa da guztielai lan kontratua egitea". Formazioa emateaz gain, parte-hartzaleak lane-ra bideratzea da-eta Auzolan programaren azken helburua. Lan kontratua sei hilekoa izango da, uztailaren 20ra arte iraungo du. Astero 30 orduz egingo dute lan.

Lehen aipatu moduan, Eusko Jaurlaritzak diruz lagundutako ekimena da Auzolan. Jaurlaritzako Enplegu eta Gizarte Gaietako Sailak langileen soldataren kostuak -Gizarte Segurantza izan ezik- eta prestakuntza, laguntza eta jarraipen kostuak hartuko ditu bere gain. Eta Bergarako Udalak, berriz, Gizarte Segurantza eta lanak egiteko beharrezkoak diren elementu guztiak ordainduko ditu.

8

PARTE-HARTZAILE

Auzolan programak formaziorako eta lanerako aukera eman die zortzi pertsonari, euren gizarteratzea bultzatzeko asmoz. Bost gizonezko eta hiru emakumezko aukeratu dituzte.

DATUA

ELURTEA > JOLASERAKO GOGOA EKARRI DU TXARRALDIAK

Postalak, itzulipurdia eta jolas

Domekan eguraldiaren hobekuntzak "elurzaleak" gozatzera gonbidatu zituen

JON BEREZIBAR > BERGARA
Egubakoitzean hasi eta domekara artekoan; hori lehenengo elurtearen bisisaren luzera. Bariuan, baina, haserre aurpegiak eta ezustekoak izan ziren errepideetako nahaste-borrastean; eta domekan, aurkakoa: barre eta jolas aurpegiak izan ziren nagusi.

Izan ere, hotz bai, baina tenperatura baxuek ez zituzten debagoiendarrak kikildu eta lera, eski eta plastikoak hartuta *peregrinazioak* ikusi genituen atzo elurretarra. Lau leku favorito gure ibarrean: Udalatx, Olandixo, Gorla eta Arantzazu.

AUSARTENAK URBIARA

Abenturazleenak Urbira igo ziren kranpoi eta guzti. Han goian giroa ez da gozoa izan, hain zuen, zeropetik 11 gradu izan zituzten egubakoitzean, haize tematiarekin eta elurra gerriraino, hori bai. Gorainoko balentria eta gero,

fondako salda beroa sari eta berriko Ruper Altzelaren ongiortoria. Beste batzuetan baino jende gutxiago ibili dela zioen hark atzo. Hala ere, Arbelaitz alderako dute oraingoan mendizale askok. Fondakoentzat ere ez da giro izan, hoditeria izotzak apurtuta eta argi barik egon dira-eta asteburuan zenbait orduz. Balentzia ederra ere Gorla aldean berigarar gazte batzuek egin zutena. Gorlarako bidean autoa zelaitik behera joan eta elurra zela-eta, hain zuen, ezin izan zuten atzo arratsaldera arte garabiarekin berreskuratu (irudian).

LASAITASUNA ETA JAI GIROA

Gainontzkoan susto gutxi eta, antza, asteburu lasaia izan da, ospitaleko larrialdi zerbitzuera deitura, bederen. Han diote hiruzpalau erorketek eragindako sustoaparte, normal antzean igaro direla azken egunak. Gaitz erdi. Izan ere, txarraldia aste barruan etorri izan balitz, kaosa eragingo luke denboraleak eta asteburuan etorrita jolas eta gozamena ekarri ditu oraingoan. Gorla aldean oholekin egindako itzulipurdie begiratzea besterik ez dago bestela. Esandako moduan, laneguna izango

balitz, bestelako izango litzateke panorama, baina asteburuak postal sorta ederra utzi du, ezinbestean. Hotza eta izotza da orain elurra utziko diguna, orain astea hasteko daukaguna.

Temperaturak eta prezipitazioak

TENP.	L/M ³
eguna	4/1 15,8
barikua	4/0 18,5
zapatua	4/-3 11'1

ITURRIA: BERGARA, LUIS MARI AGIRRE



Zakurrak, elur-bolekin erotuta.



Gogor egin behar izan zuten Ian Bergaran brigadakoek



Snow-board erakustaldia Gorlan.



Neskatilak zuhaitza astintzen.



Bigarren mailako bideak ez dira egoera onean egon asteburuan.



Elgetako elurtza.



Gatzagako neska-mutikoek ez diote hotzari beldurra

ENEKO AZKARATE

J.A.

k neguko lehen elurtearekin



Leintz Gatzagako plazan umeak jolasean.



Izozkiak udan eta gangarrak neguan.



JOSETXO ARANTZABAL



Gangarrak Elgetan.



J.A.



Zaldian ere igo ziren Gorlara.

ENEKO AZKARATE



JOSETXO ARANTZABAL



Gorlan istripua izan zuen autoa.



Postal ederra: bikotea eta Bergara atzeko planoan.

ENEKO AZKARATE



Elur-paprina eta Angiozar behean.

SERGIO AZKARATE

Jose Luis Armendia > Arrasate Yoga Eskolako sortzailea

"Damututa nago yogan lehenago ez hastearren"

UBANE MADERA > ARRASATE
Arrasateko eta inguruko yoga esko-la gehienetan sortzaile edo bultzatzai-leari iritsi zaio erretiroa hartzeko sasoia. Horrek ez du esangura, baina, yoga utziko duenik, Jose Luis Armendiarenak yoga bizi izateko modua ere bada-eta:

Erretiroa orduan...
Gauzek hasiera, bitarteko eta bukaera dute, eta ni bukaeraren atean nago.

Zenbat denbora eman duzu bitartekoan?

Aurten 30 urte izango dira yoga elkartea sortu nuela. Aurrez beste batekin ere ibili nintzen beste bi urte eta erdi; hortaz, ia 33 urte.

Zeu eta zeure taldea izan zinenten aurrenetarikoak hemen yoga erakusten, ezta?

Lehen irakasleak prestatu zituen hiru lagunzale; bat nintzen ni. Irakasle hura Eskoriatza-ra joan zen eta ni geratu nintzen hemen eta orduan sortu nuen Arrasate Yoga Elkartea, 1980an.

Hasieran nobedadea izango zen, yoga ikastea Arrasaten...

Nobedadea eta nahasketak, biak. Jende askok yoga nahastu egiten zuen judo, karate eta halakoekin. Orain datorren jendeak, berriz, nahiko argi dauka zertara datorren.

"Hasieran jende askok yoga nahastu egiten zuen judo, karate eta halakoekin"

Zeuk ere yoga irakasle izateko beste lanbide bat utzi behar izan zenuen, ezta?

Delineatzaile proiektugilea nintzen, Fagorren. Gustura nengoen, baina bizitzan beti ibili naiz norberaren garapen profesionalaz gainera, garapen pertsonalaren bila. Ikusi nuen yogaren bitarteaz hori lor nezakeela; eta ikusi nuen, baita ere, niretako baliagarria zena beste batzuen-dako ere baliagarria izan ziteke-ela; baina beste batzuei ere auke-ra emateko, neure burua presta-tu egin beharko nuen.

Zelan ezagutu zenuen yoga?

Liburu eta kartel baten bitar-tez. Kartela ikusi, joan eta lehenengo egunean esperientzia poli-ta izan nuen: arnas arazoak nituen eta lehenengo posturak ikusi nuen arnasari ondo egiten ziola, eta pentsatu nuen: hau da niretako! Eta jarraitu egin nuen.

Zu ikusita, esango nuke ez zarela sekula damutu...

Damututa nago, baina pauso hori lehenago ez ematearren.

Gaur egun zelako profila dauka yoga egiten duenak?

Denetarikoa. Nagusiendako, bereziki, bi talde ditugu, bata Arrasaten eta bestea Bergaran. Beste talde batzuetan, baina, guztiak nahastuta daude.

"2010ean 30 urte beteko dira (irailean) Arrasaten yoga elkartea sortu nuenetik"

Zenbat bazkide daude eskolan?

Finkoa 80 bat; erretiratuak, berriz, bazkide bereziak dira. Guztira, 95. Gero, badaude hasierako ikastaroetara-eta datozenak, bio-dantza taldekoak, meditazioa egiten dutenak...

Horrenbeste urtean, izango duzu oroitzapen bihotzkerik...

Asko, baina handiena, akaso, eta pena handia emango didana, gainera, izango da Bergarako tal-dea uztea. Banabil animatzen hemengoren bat Bergarara joateko, eta uste dut bat edo bat egongo dela gertu hora ez uzteko hutsik. Hala eta guztiz ere, pena handia horrek emango dit, eta idatzi dudan liburua ere (*Yoga aulkian*) izan da apurtxo bat hora oroitzeko bide bat.

Bazoaz, baina yoga eskolak zabalik segituko du, ezta?

Bai; ekintza guztiak berdin jarraituko dute. Aspaldian, Antoniak, nire lagunzale hurbilenak, ematen ditu escola gehienak, eta dena antolatuta geratuko da.

Erretiroa hartu arren, zeregi-nak ez dituzu utzi behar...

Eskolak leku askotan ematen ditugu: Angiozaren, Aramaion eta Gatzagan ere bai, adibidez. Horiek ere jarrai dezaten saiatzen nabil. Bestalde, orain denbora luzeagoa izango dut yoga prakti-

"80 bazkide finko ditugu eta erretiratuak bazkide bereziak dira; guztira, 95 bazkide ditugu"



Jose Luis Armendia yoga irakaslea, guztiekin agurtzen.

U.M.

katzeko. Eta, horrez gainera, nire jarraitzaileekin harremanetan jarraituko dut eta elkartea era-maten laguntzeko gertu nago.

badirugu, baina oraindik ez dugu ezer lotuta. Udarriean hasiko gara gauzak apur bat lotzen, eta joango gara iragartzen.

2010ean 30 urte; ospatuko duzue?

Bai. Ni erretiratuko naiz ofizialki ekainean, eta 30. urteurrena irailean egingo dugu. 10, 20, eta 25. urteurrenako esperien-tziak ere badirugu... Ideia batzuk

Agurtu aurretik beste zerbait esan nahi baduzu...

Eskertu Udalari, GOIENKA-RIARI horrenbestetan etortzearen eta nirera etorri den jende-ari; esker bero batekin guztiak agurtu.

KIROLA > JARDUERA BERRIA

Palan jokatu eta ikasteko emakume taldea osatu guran dabiltza Arrasaten

Eguaztenerako, urtarrilaren 13rako egin dute hitzordua Iturripen, 18:30ean, taldea osatu eta ikastaroa antolatzeko

U.M. > ARRASATE
Badira hiru urte Gipuzkoako Pilota Federazioak Arrasaten (eta Gipuzkoako beste hainbat herri) pala ikastaroa antolatu zuela emakumeendako. Arra-kastarekin, gainera, 20 bat emakumek parte hartu zuen-eta,

orduan, Arrasaten. Ikastaroa bukatuta eta krisiaren eraginez, baina, Gipuzkoako Pilota Federazioak bertan behera utzi behar izan du ekimen hori. Eta orain, Arrasaten gura dute lekukoa har-tu: "Pilotan jokatzeko gogoak aurrera segitzen du. Federazioak animatzen gaitu, ikastaroa zelan eman bideratu, zelan aurre-eraman...", dio Ainhoa Zuluetak, Arrasateko pala-jokozaileak.

TALDEA HANDITU GURAN
Horrela, emakume taldetxoa elkartu eta eguztenero palan jokatzen dute: "Eguazten arras-tesaldeetan 18:30ean Iturripen elkartzen gara; oso ondo pasatzen

dugu eta oso talde alaia gara; gus-tura egoten gara. Ordubete-ordu-bete pasatxoan ibiltzen gara. Asmoa da beroketak egin, palan-eta jolasak, gero partidutxo eta gero luzatzeak... kirol eskola izango balitz bezala", dio Zuluetak. Iza ere, bere burua aurkeztu du Zuluetak monitore lanak egiteko, gura dutelako emakume gehiago erakarri euren taldera.

Gainera, azpimarratu du ez dela ezer apartekorik behar eki-men horretan parte hartzea: "Ez dugu zertan onak izan, izu-garrizko indarrik ere ez da behar, eta probatu gura duenak palarik ere ez du behar, guk utzi-ko diogu-eta".

KIROLA > KIROLDEGIKO ESKAITZA

Gazteendako tenisa eta beste, aurten AUKEAn

Ikastaro berriak iragarri dituzte, eta beste batzuk doan probatzeko aukera

U.M. > ARRASATE
Gabonetako larregiko jator-duen ostean, eta urte berria hastearekin bat, jende askok hartuko du kiroldegirako bidea; eta Arrasateko kasuan, eska-intza osatua aurkituko dute; izan ere, ohiko ikastaroez gainera, berriak ere iragarri dituzte.

Hori da tenisaren kasua. Aurten, gazteendako (10-15 urte) ikastaroa antolatu dute; marti-

tzenero, ordubetean egingo dutena, 18:30ean hasita. Horrekin batera, 6-9 urteko umeen-dako tenis ikastaroa ere antolatu dute 2010erako.

SPINNINGA, DOAN
Bestalde, aukera eman gura diote spinningik inoiz egin ez due-nari kirol mota hori doan probatzeko. Kasu horretan, urtarri-laren 19an, 21ean, 26an eta 28an dira eskolak, Musakolan (09:15 edo 20:30). Izena emateko azken-eko eguna da gaur, asteluhena.

Eta egun beretan egingo dute pilatesen hastapen ikasta-roa (10:30 edo 20:30); kasu horretan, erdi prezioan.

MUS TXAPELKETA

Hilaren 22an jokatuko da Arrasateko kanporaketa

Euskal Herriko mus txapelketak Irati tabernan egingo du geldialdia

J.B. > ARRASATE

Euskal Herriko mus txapelketaren bigarren edizioaren Arrasateko kanporaketa urtarrilaren 22an jokatuko da, Irati tabernan.

Izena eman gura duenak bikotea aurkitu eta Irati, Iluntz eta Basati tabernetan dauden izenemate zerrendetan izena eman beharko du. Bikote bakoitzak 20 euro ordaindu beharko ditu. Antolatzaileek jakinarazi dutenez, baina, bikote kopuru mugatua du kanporaketak. Horiaz, adi ibili behar.

DENENDAKO SARIAK

Euskal Herriko Mus Federazioak antolatzen duen txapelketa honen bereizgarrietako bat da parte hartziale guziek orioigarri bat jasotzen dutela.

Sekulako sariak banatuko dira. Bikote irabazoleak txapela, garaikurra, 3.000 euro eta lau lagunendako bidai bat irabaziko du –nazioarera-. Txapeldunordeendako, berriz, garaikurra, 1.500 euro eta kanariar uharteera bi lagunendako bidaia. Eta hirugarren bikoteak, 500 euro eta lau lagunendako asteburuko egonaldia Lesakako Atxaspi hotelean. Laugarren bikoteak ere 500 euro jasoko ditu eta bosgarren bikotetik 16. bikotearengana arte opari txikiak banatuko dira.

KULTURA > MUSIKA

Kalitatezko zuzeneko musikaz gozatu ahalko da Amaian

Urtarriletik martxora bitartean kontzertu bana izango da hilero; Valladolideko Arizona Baby taldea, Ruper Ordorika eta Anari ekarriko ditu Udalak

JOKIN BEREZIARTUA > ARRASATE

Amaia Udal antzokiak aurrera darrai arrasatearrei kalitatezko kultur ekitaldiak eskaintzen. Hala, urtarriletik martxora bitartean, ohiko zinema eskaintzaz gain, zuzeneko musika eskainiako die herritarrei. Ez dira kontzertu asko izango, baina bai goi mailako musikariekin eskainiak. Kantitateari baino kalitateari erreparatu baitio Udalak.

Hil bakoitzerako kontzertu bana antolatu dute. Hiru talde, eta hiru proposamen ezberdin: Valladolideko Arizona Baby taldearen akustiko rockeroa, Ruper Ordorikaren kantu berrien goxotasuna eta Anariren sakontasuna. Lehenak etortzen Arizona Babykoak izango dira; urtarrilaren 22an joko dute, 20:00etan.

AKUSTIKOA ETA BASATIA

Taldearen izena erabat amerikarra bada ere, Arizona Baby Valladoliden sortu zen 2003. urtean. Ruben Marronek –gitarra– Javier Vielbak –ahotsa, gitarra eta ukelelea– eta Marcos Ubedak –perkusioa– osatzen dute hirukote berezia. Lehenengo lana *Songs to Sing Along* izenekoa, 2005ean kaleratu zuten. Handik gutxira Londresera egin zuten alde, eta bertan hamaika emanaldi eskai-



Javier Vielba Arizona Babyko frontman-a, kontzertu batean.

GOIENKARIA

ni zituzten, hiriburuko zenbait pubeten ohikoak bihurtzeraino. Greziako Pelekas Street Beat jaialdian hartzut zuten parte, eta 2007ko Norterrock jaialdian Gaztelako Leongo talderik onena izen-

datu zuten. Gero, Puerto de Santamaría, lan berri bati ekin zioten. Horren fruitua da Paco Locok ekoiztu duen *Second to none* diskoa; 2009an kaleratua. Disko horrekin datozen Amaia antzokira.

> ZINEMA

Gaur da 'Avatar' film entzutetsua ikusteko azken eguna (20:30)

Aste bukaeran iritsi zen James Cameron zuzendari amerikarraren *Avatar* izeneko film entzutetsua Arrasateko Amaia antzokira. Bada, oraindik ikusi ez duenak gaur du pelikula Amaian ikusteko azken aukera (20:30).

Zientzia fikziozko film ikusgarri bezain garesti honek 150 minuto –bi ordu eta erdi– irauten ditu, baina ziur ikusleari denbora ia ohartu gabe pasako zaiola. Pelikularen zuzendari eta gidoilarri izan den James Cameron zuzendari ospetsua duela 14 urte hasi zen istorioari bueltak ematen, baina gaur egunera arte ez du baliabide tekniko nahikorik izan proiektua gauzatzeko.

> LANA

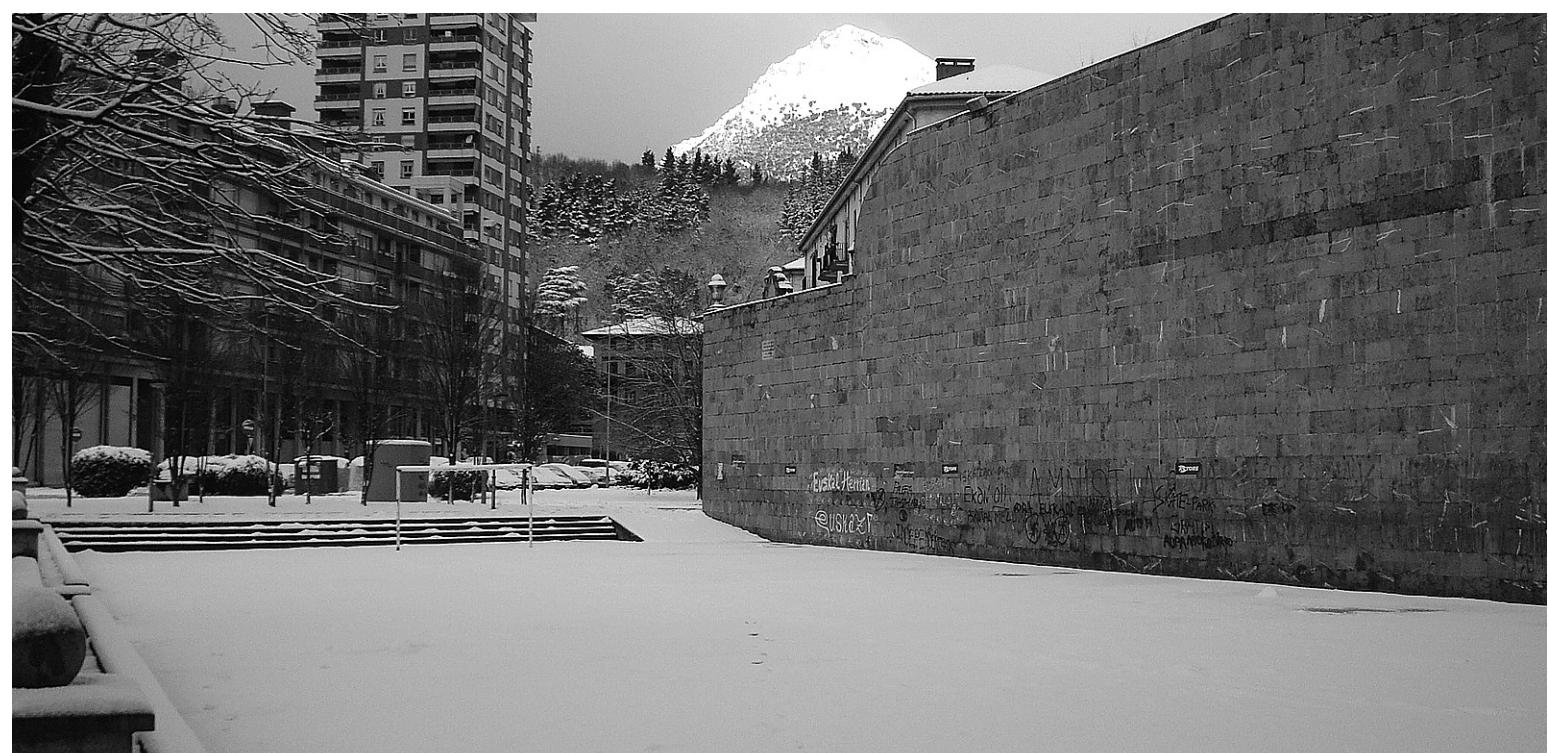
Aldi baterako lan arriskuen prebentzioteknikaria behar da

Udalak lan arriskuen prebentzioteknikaria behar du eta izena emateko epea hamar egunez luzatu du. Hala, urtarrilaren 18ra arte aurkeztu ahalko dira eskaerak. Lana aldi baterako izango da.

Deialdian parte hartu ahal izateko unibertsitate mailako diplomatura eta Laneko Arrisku Prebentzioteknikaria masterra gaindituta izatea eskatzen du Udalak. Hautaketa prozesuari dagokionez, proba praktikoa eta elkarritzeta egingo zaie hautagaiei. Gainera, euskara maila neuritzeko proba ere egongo dela jakinari du Udalak. Informazio gehiagorako Udaleko 943 25 20 04 telefonora edo BAZera deitu (943 25 20 00). Udaleko webgunean ere kontsulta daiteke.

Zaldibarren ez da futbotorik izan asteburuan

Elurte denboraleak eragin zuzena izan du Zaldibarko futbito txapelketan. Eguraldi iragarpenean aste bukaerarako aurreikusten zuten elurteak ikusita, antolakuntzak ligako zapzigarren jardunaldia bertan behera utzi eta partidu guziak atzeratzeko erabakia hartu zuen egubakoitzean. Eta irudiak erakusten duenez, betebeaten asmatu dute. Zapzigarren jardunaldia Aste Santu osterako atzeratu dute, eta hortaz, aste bukaera honetan zortzigarren jardunaldia jokatuko da.



JOKIN BEREZIARTUA

GABONAK > BALORAZIOA

Batez beste, 280 ume ibili da egunero jolasparkeetan

Udal Pilotalekuak egokitutako jolasgunean ia 200 ume ibili da batez beste; Agorrosingo uretako jolasetan, berriz, 100 bat

MONIKA BELASTEGI > BERGARA

Gabonak bukatuta, umeen aisiaidirako antolatu dituzten ekitaldien balorazioa egin dute Udaleko arduradunek; eta, oro har, "positiboa" dela diote.

Atalez atal aztertzaz gero, urtarrilaren 2an, 3an eta 4an egindako Gabonetako jolasparke Labegaraietako Udal Pilotalekura eroatearekin "asmatu" egin dutela diote: "2an egon ziren 199 sarrera; 3an, 189; eta 4an, 194. 2008an Labegaraietan egindako jolasparkeari errepasatz gero, 141, 155 eta 199 sarrera egon ziren. Gainera, kontuan izan behar da aurreko urteetan ez bezala, aurten bi jolasparke egon direla; izan ere, Agorrosinen ere antolatu dugu uretako jolaspar-

kea eta hor egondako ume kopuruak gehitu egin behar zaio pilotalekuak egondako ume kopuruari. Hain justu, Agorrosinen egon dira lehenengo bi egunean, batez beste, 100 sarrera eta hirugarrenean 40 inguru".

Pilotalekuko jolasparkea 3 eta 9 urte bitarteko neska-mutikoendako izan da eta Agorrosingo uretako parkea, berriz, horrik gorakoendako. Hala, adin banaketarekin ere asmatu egin dutela uste dute Udaleko arduradunek, besteari beste "nagusia-goez ez eurenganatzeko joko eta jolas guziak".

Kexuren bat ere iritsi zaie-la azaldu dute, prezioa dela-eta: "Sarrera 5 euro izatea garesti iruditu zaie batzuei, nahiz eta

egun osorako izan. Bada, kontuan hartu dugu hori eta datoren urterako emango dizkiogu buelta pare bat".

OLENTZERO, BIZKORREGI

Zaldiz tiratutako gurdian jaitsi da lehenengoz Olentzero San Martzialdik, eta berrikuntza hori gustuko izan dute herritarrek. Hala ere, zer hobetu badagoela azaldu dute Udaleko arduradunek: "Azkarregi egin zuen plazarainoko bidea Olentzerok; 19:00etan abiatu eta 19:30erako amaituta zegoen. Datorren urtean luzeagoa egiteko modua aztertuko dugu".

Horrekin guztiarekin batera, hobetzeko beste gauza bat ere badagoela azaldu dute Bergarako Udaleko iturriek: "Bidean batu ditu aurten gutunak Olen-tzerok, ez plazan aurrekoetan bezala, eta gurdiazen azkartasuna zela, umetxoen izua... bada, guztiak ezin izan zioten gutuna eman. Hori ere hobetu egin nahi dugu".

AURTEL GAZTE GUTXIAGO

Gazteria Kontseiluak antolatuta, aurten ere gazteendako afaria egin zen urtarrilaren 5ean, Errege egunaren bezpera, Udalak Munibe plazan egokitutako karpan. Gazteria Saitletik azaldu dutenez, iaz baino nabarmen gazte gutxiago batu ziren: 45 bat gazte, hain justu ere.

Gazteok Errege kabalgatan parte hartu eta gero, tortilla lehiaketa izan zuten Munibe plazako karpan; eta gero, afaria, iaz bezala, alkoholik gabe. Afaria bukatu eta gero erromeria izan zen Drindots musika taldearekin.



Bideojokoak ere jarri zituzten pilotalekuko jolasparkean.

GOIENKARIA

Agirre eskultorearen
biografia eta lanen
azterketa sakona
batzen ditu

MONIKA BELASTEGI > BERGARA
Martzial Agirre herriko XIX. mendeko eskultore ezagunaren gaineko liburua, *Martzial Agirre 1840-1900*, ekainez kalera-tuko du Udalak. Mikel Lertxundi eta Larraitz Larretxea ikerlariak dira egileak eta eskultorearen biografia eta haren lanen azterketa sakona batzen ditu. Euskarara itzultzeaz, berriz, Carlos del Olmo donostiarra arduratu da.

LAN GARRANTZITSUA
Mikel Elkorberezibar Ondare batzordeburuaren esanetan, ekainez kalera-tuko duten liburu "orain arte Martzial Agirre-en gainean egin den lan serioena eta osatuena" da. Horren hainbat adibide ere eman ditu Elkorberezibarrek: "Esaterako, orain arteko bibliografiaren araberak, Agirre 1864an abiato zen Erromara ikastera eta bizi izatera. Baino Lertxundik eta Larretxeak euren ikerketan demostraten dute hainbat urte lehenago

UDALA > ARGITALPENA

Ekainez kaleratuko du Udalak Martzial Agirre eskultorearen gaineko monografikoa



Epaitegiko teiatuan dagoen Justicia eskultura da Agirrearen lanetako bat. GOIENKARIA

oharrak

KINTADA

> 1956an jaiotakoek urteko afaria egingo dute

Urtarrilaren 30ean egingo dute, Zabala jatetxeen. 19:30erako egin dute hitzordua, Fraiskozurin; 21:15ean argazkia egingo dute San Martin plazan eta 21:30ean da afaria. Afaldu ondoren danzaldia ere izango dute. Izenematea da Zabala jatetxeen (943 76 42 57) eta horretarako mugaeguna da hilaren 25a.

HEZKUNTZA

> Automatismo programagarrrien gaineko eskolak Miguel Altunak

Miguel Altunatik jakinari dutezen, hilaren 18an 18:00etan hasiko dira *Oinarriko automatismo programagarrriak, STEP7-300* delako ikastaro eskolak. Otsailaren 22an, berriz, *Automatismo programagarrri aurreratuak, STEP7-300* ikastaroa hasiko da. Bietan ala bietan plaza libreak dau-de oraindik. Hala, parte har-tu nahi dutenek Miguel Altuna institutura jo dezakete edo 943 76 70 49 telefono zenbakira deitu.

Saioa Garitano > Jarduneko Haur eta Gazte sailaren arduraduna

"Jolaslekua Osintxun izango da hilaren 23an, eta ludotekan egingo dugu"

LEIRE KORTABARRIA > BERGARA
Jardun euskara elkarteko Haur eta Gazte saileko arduraduna da Saioa Garitano. Oraingo ikasturtean, iaz hasita, Jardunen jolasleku ibiltaria zabaldu egin da: erdigunetik irten eta Labegaraietara eta Anglozarrera joan da. Aurki, Osintxura ere joango da. Kontu horren eta beste batzuen gainean egin dugu berba Jarduneko ordezkarirekin.

Lehenengo aldiz, jolasleku ibiltaria auzoetan egon da. Zer moduzko esperientzia izan da?

Beti herri erdialdean, hainbat lekutan baina erdialdean egin izan dugu jolaslekua, eta herriko kanpoaldeko auzoetara edo auzo txikietara joatea erabaki genuen. Labegaraietan izan ginenei urriaren 23an, eta Anglozarraren, abenduaren 12an. Hurrengo Osintxura joango gara, urtarrilaren 23an.

Labegaraietan oso giro txarra egin zuen. Auzoko jendeak esker-tu egin zuen jolastokia eta eurekin akordatu izana, ekintza positiboa zela esan zigun; pena, eguraldia, baina oso harrera ona egin ziguten. Aterpe baten egin behar izan genuen, eta eguraldiaren erruz parte-hartzea izugarria izan ez arren, egon ziren umeak gustura egon ziren.

Kontua da auzoetako umeek bi aukera zitzutela orain arte: erdigunera joan jolaslekua zegoenean, edo parte ez hartu.

Aurreko esperientziaz baliatuta, Osintxurako zer edo zer berezirik prestatu duzue?

Erabaki dugu ludotekan egitea, ikusita urtarrila dela, eguraldi aldetik arazorik egon ez dadin. Zapatu arratsaldean izango da, auzoetara joaten garenean egiten dugun moduan. Auzo-



Saioa Garitano da jolasleku ibiltariaren arduraduna.

Zenbat ume mugitzen ditu jolasleku ibiltariak?

Garrantzitsua da esatea jolaslekua berez umeendako dela, baina helburua dela transmisioa lantza guraso eta umeen artean; eta hor egiten diren kantu eta jolasakin, dantzak eta korroekin helburua da gurasoek ere ikastea, umeekin etxeen egin ahal izateko. Ume kopurua aldatu egiten da: kalean, beharbada 50 edo gehiago gerturatzen dira; auzoetan, pixka bat gutxiago. Bainan gurasoak ere asko egoten dira, batez ere txikienerak, 3-4 urte artekoenak. Aita-amak inplikatzen dira, eta nahiko genuke oraindik gehiago inplikatzea.

Jolaslekuaren filosofia beti berbera da: transmisioa, euskarazko jolasak eta kantuak, eta umeen artean harremana euskaraz lantza.

Aurtengo ze asmo duzue?

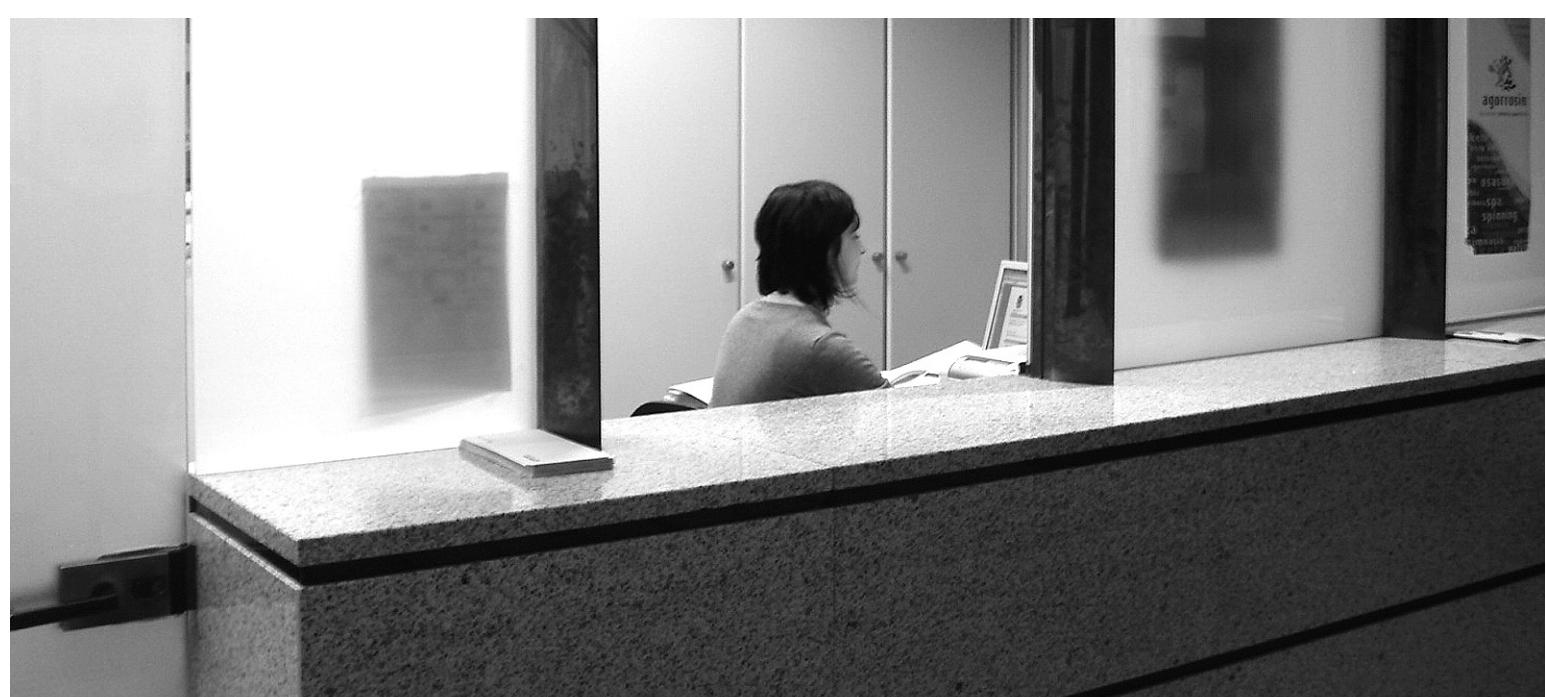
Beharbada egingo da uda inguruau jostailuen truke azoka bat, baina oraingoz zirriborroan dago. Beste asmo bat da kantu afaria formatuz aldatzea: leku itxi batetik kanpora zabaltzeko beharra ikusten da, eta hala, akaso kalean egingo da.

Bestalde, Arrizuriagatik Zabalotegira joan beharko zarete. Zelan ikusten duzue?

Arrizuriagako beheko solairu osoa hartzen dugu, zazpi gela. Udalaren proposamena da Zabalotegira joatea, baina hura txikiagoa da, bi gela dauzka. Zenbait ekintza dauzkagu ordu berean, eta lau gela aldi berean erabiltzeko beharra daukagu. Gure planTEAMENDUA da bi gelak erditik banatzeara, lau gela edukitzeko, eta baimenaren zain gaude ea obra horiek egin ditzakegungo.

Jendea ari da Ur Zerbitzu bulegora joaten

Herritarrek dagoeneko ezagutzen dute udaletxeen dagoen Ur Zerbitzu bulegoa; urrian hartu zuen Udalak bere gain zerbitzu horren ardura. Orduz geroztik, bulego hori zabalik daukate asteluhenetik egubakoitzera, 09:30etik 13:00etara, denetariko izapideak egiteko: altak eta bajak, kontu aldaketak, erreklamazioak, abisuak... Ordutegi horretatik kanpo ere ematen du zerbitzua: 24 orduan dago martxan 902 54 02 77 zenbakia, eta ura@bergara.net helbide elektronikoa.



LEIRE KORTABARRIA

APARKALEKUAK > TARIFAK

Lur azpiko parkingek ez dute igoerarik izango aurten

Orain arte bezala,
lehen 30 minutuak
doanekoak izango dira

2008ko urritik 2009ko
irailera arte 36.320
erabiltzaile izan dituzte
kiroldegiko eta
Kalegoieneko parkingek

MIREIA BIKUÑA > OÑATI
Kiroldegiko eta Kalegoieneko lur azpiko aparkalekuetako tarifeak ez dute igoerarik izango aurten. Hala, orain arte bezala, lehen ordu erdia doanekoak izango da guztiekako eta 31. minututik aurrera 0,0138 euro kobraztuko dituzte minutuko, bost ordu bete arte. Bosgarren ordutik aurrera, 0,0174 euro kobraztuko dituzte minuturo. Egunean, gehienez, 10 euro ordainduko dituzte erabiltaileek.

Krisiarenagatik eta erabiltaile kopuria igotzeko hartu du tarifak ez igotzeko erabakia Udalak. Erabiltzaileak erakartzeko beste neurri bat ere hartu dute: aparkalekuen berri ematen duen seinaleztapena hobetu egingo dute, batez ere herriko datozen autoak parkingetara bideratzeko.

KIROLDEGIKOAN GEHIAGO
2008ko urritik 2009ko irailera arteko lur azpiko aparkalekuetako erabiltzaileen datuak ezagutzera eman dituzte udal arduradunek. Guztira, 36.320 lagunek



Zubikoa kiroldegiko aparkalekuak erabiltzaile gehiago ditu Kalegoienekoak baino.

GOIENKARIA

erabili dituzte: 22.105ek kiroldegiko parkingean utzi zuten autoa (hilean, bataz beste, 1.842); eta 14.215ek (hilean, bataz beste, 1.184) Kalegoienekoan.

Dena den, bi parkingetan sartzen diren autoen erdiak baino gehiagok, %54,9k, ez zuten ezer ordaindu; hau da, 30 minututik beherako egonaldiak izan dira. Gainerako erabiltaileek, %45,1ek, ordaindu egin zuten.

Udal arduradunek argitara eman dituzten datuetan ez dituzte kontuan hartu aparkalekuetarako sarrerak libre egon diren egunak; hain zuzen ere, San Migel eta Errosario jaietako egunak, besteak beste.

PLAZAK EROSTEKO AUKERA

Bestalde, lur azpiko parkingetan marradun plazak alokatzeko aukera ematen du Udalak. Egun

DATUA

54,9
EHUNEKOTAN

2008ko urritik 2009ko irailera arte lur azpiko parkingak erabili zituzten %54,9 doaneko erabiltaileak izan ziren. Zubikoa kiroldegiko azpiko parkingak izan du erabiltaile gehien tarte horretan.

osorako plaza gura duenak 90 euro ordaindu beharko ditu hilean; eta egun erdirako bada (09:00etatik 21:00etara edo 21:00etatik 09:00etara), 52 euro. Informazioa eskatzeko edo izena emateko udal bulegoetara joan beharko dute interesatuek.

Bestalde, Kalegoieneko aparkalekuuan 52 garaje daude salgai oraindik. Salmenta indartzeko eskatzen zitzuten baldintzetatik bat kentzea erabaki du Udalak; hain zuen ere, erroldari dagokion baldintza. Hortaz, Kalegoienean garajea erosia gura dutenek ez dute Oñatin erroldatuta egon beharko. Gainerako baldintzak eskuragarri daude udal bulegoetan.

> GAZTEAK Gazteleku argazki lehiaketako lanak hilaren 12ra arte

Bukatzear dago gaztelekuak antolatu duen Gabonetako argazki lehiaketara lanak aurkezteko finkatutako epea. Hain zuzen ere, martxenean, hilaren 12an, bukatuko da erretratuak aurkezteko epea. Interesatuek lanok gazteleku gazte informazio puntura eroan beharko dituzte. Lehiaketan parte hartu ahalko dute 12 eta 17 urte bitarteko gaztek, eta lanak paperean edo euskarri informatikoan entregatu beharko dituzte.

Antolatzaileek bi sari banatuko dituzte: argazki onenari, liburutan, CDtan edo bideojokotan gastatzeko 40 euroko erosketa txartela emango diote; eta bigarrenari, berriz, 30 euroko txartela.

> ELKARTASUNA Laguntza eman dutenak eskertu ditu Hermansoloñak

Hermansoloña GKEk eskerak eman gura dizkie euren proiektuak aurrera eramateko laguntza eman dioten Olaiturri elkarteari eta Bergarako Arantzadi ikastolari.

Sanmigeletan egindako moduan, Olaiturri elkarteko Gabonetan egindako bi emanaldietan, Argentinako proiektuetarako dirua batzeko mahaiak jarri zituen Hermansoloña. "Beste behin, herrikoen erantzuna bikaina izan da", esan digu Jose Antonio Urteagak.

Bestalde, Arantzadi ikastolak askotariko jostailuak eta oinetakoak batu ditu Argentinako umeen eta helduen artean banatzeko.

Eskubaloikoak txapeldun Errenterian

Aloña Mendiko harrobiko eskubaloitai deek ez dute atsedenik izan Gabonetan. Urtarrilaren 2an Errenteriako eskubaloitai txapelketan parte hartu zuten beste hainbat talderenkin. 80 bat neskamutiko elkartu ziren. Aloñako alebin eta infantil mailetako taldeek lan bikaina egin zuten: alde batetik, alebin mailako mutilen eta nesken taldeak txapeldun izan ziren; eta, beste alde batetik, infantil mailako neskak hirugarren sailkatu ziren, eta mutilak laugarren.



ALOÑA MENDI

ARETXABAleta-ESKORIATZA

ARETXABAleta > KULTURA

Zomorroen gaineko argazki erakusketa dago hilabete guztian Arkupen

Bihar, martitzena, elikadura osasuntsuaren eta pisua galtzeko estrategien gaineko berbaldia egingo du Nahikari Usarraga adituak

MIRARI ALTUBE > ARETXABAleta

Beste zomorro batzuk argazki era-kusketa dago Arkupeko erakusketa aretoan urtarril guztian. Gipuzkoako Argazkilari Elkarteko kide Antonio Valencia argazkilariaren lanak dira, eta gure inguruan sarritan erdi ezkutatuta bizi diren zomorro, narrasti eta beste hainbat animaliatxo jaso ditu argazkitan: muskerrak, karramarroak, harrak, tximeletak... Urrun joan barik, asko Gipuzkoan bertan ateratakoak dira eta azalpen txiki bat utzi du egileak argazki bakoitzaren alboan, eta oraindik harrigarriagoa egin ikusgai dagoen lana.

PISUA GALTZEKO ARGIBIDEAK

Erakusketa ez ezik, berbaldia ere badago astean Arkupen. Bihar, martitzena (19:30), Gabonetan hartutako kilotxoak zelan kendu jakinaraziko du Nahikari Usarraga adituak. Elikagaien Zientzia eta Teknologian lizenziaduna da eta elikadura osasuntsua oinarriz hartuta pisua galtzeko estra-

tegiak aipatuko ditu. Argatzeko dieten inguruan dauden mitoak agerian utziko ditu, eta elikaduren inguruan sortzen diren nahasteen berri eman. Gainera, umeen gizentzearen aurrean zelan jokatu jakinaraziko du, eta anorexia eta bulimia kasuetan zein neurri hartu argitu.

FILM EZAGUNAK ZARAIA ARETOAN

Urtarrilean, gainera, arrakasta handiko azken filmak eskaintzen hasi dira Zaraia aretoan. Aste bukaera honetan, esaterako, *Millennium 2* izango dute helduak eta *Dos canguros muy maduros* umeek; hurrengoan (hilak 22-24), *El secreto de sus ojos* helduak eta *Donde viven los monstruos* umeek; eta hileko azken aste bukaeran (urtarrilak 29-31), *Avtar* helduak eta *Alvin y las ardillas* umeek.

Ipuin kontaketa ere izango dute umeek: *Ipuinez hegan eta hegan*. Kandelen argipean taldeak eskainiko die hilaren 23an (11:30), liburutegian.



Arkupeko erakusketa aretoan dagoen argazkietako bat.

KZGUNEA

Osasun txartelaren gaineko ikastaroak

IT txartela jasotzeko azterketak egingo dituzte gaur eta eguztenean

M.A. > ARETXABAleta

Goizetan dago zabalik Markole auzoko KZgunea urtarrilean (09:00-13:00). ONA eta Izenpe txartelak eskuratzeko aukera dago bertan. Eta hil honetan, gainera, Osasun Txartel Elektronikoaren eta sinadura elektronikoaren gaineko argibideak emango dituzte ikastaroak eginda (hilaren 14an eta 27an).

Horiekin batera, beste ikastaro batzuk antolatu dituzte; bihar, esaterako, Google Calendar aplikazioa emango dute ezagutzena (11:00) eta hurrengo astelehenean, hilak 18, LinkedIn negozio sarea.

Horiez gain, IT txartela eskuratzeko azterketak egingo dituzte gaur, eguztenean, hilaren 21ean, 25ean eta 27an.

Edozein ikastarotan jar-duteko edo azterketaren bat egiteko, aurrez jakinarazi behar zaio KZguneko ardurdunari eta txanda hartu [-tutor.aretxabaleta@kzgunea.net](mailto:tutor.aretxabaleta@kzgunea.net). Bide batez, gogoratu behar da oraintsu aldatu dute-la Markole auzoko KZguneko telefono zenbakia: 943 25 23 51.

Aratusteak iragartzeko kartel lehiaketa

Kartel lehiaketa deitu du Kultura Sailak Aratusteen berri emateko. Edonork parte hartu ahal izango du, teknika librean. Hona hemen kartelak bete beharreko baldintza bakarrak: neurria, 50x70 cm, eta disko konpaktuan ekarriz gero, DIN-A3; eta testua: *Aratusteak Aretxabaleta 2010*.

Egindako lanak Arkupe kultura etxera eroan behar dira urtarrilaren 26a baino lehen. Eta kartelarekin batera egilearen datuak dituen gutunazal bat utzi beharko da ezizenarekin. Epaimahaia Kultura batzordeak eta hainbat herritarrek osatuko dute, eta erabakiaren berri urtarrilaren 29an jakinarazi. Saria 300 euro da.



ESKORIATZAKO GAZTELEKUA

ESKORIATZA > ZOZKETAK

Zenbaki sarituak ezagutarazi dituzte

'Eskoitzan erosi eta sari bikainak irabazi' eta 'Bihar independentzia' izeneko ekimenenak dira horiek

M.B. > ESKORIATZA

Egunotan *Bihar Independentzia* eta *Eskoitzan erosi eta sari bikainak irabazi* izeneko zozketen zenbaki sarituak ezagutarazi dituzte: lehenengoari dago-kionez, irabazleak Nafarroako landa turismoan lau lagunendako asteburua lortu du; bigarrenak Donostiako La Perla bi lagunendako zirkuitua; eta hirugarrenak herriko Azkoaga-Enea hotelean bi lagunendako

afaria. Merkatarien promozioan, lehenak 1.000 euroko bonua eta bi lagunendako afaria eta gainontzeko bostek 100 euroko bost sari irabazi dituzte, hiru eguneko epean gastatzeko.

Zenbaki sarituak

'BIHAR INDEPENDENTZIA'

ZOZKETAN SARITUAK

0683 (Erreserba 0268)

0109 (Erreserba 1264)

1260 (Erreserba 1338)

'ESKOITZAN EROSI ETA SARI

BIKAINAK IRABAZI'

05627 (Erreserba 18678)

25500 (Erreserba 22672)

03732 (Erreserba 02399)

20463 (Erreserba 04905)

16743 (Erreserba 24760)

25209 (Erreserba 00870)

Gaztelekuko azken galdera jokoak, Josu Urtzelairendako

Eskoriatzako gaztelekuak antolatzen duen galdera jokoak badu irabazole berria: Josu Urtzelaik bidezko merkataritza denden gastatzeko 20 euroko bonua lortu du. Bestalde, gaztelekutik datozen asteotarako gertatzen ari diren ekimenen berri eman digute. Hilaren 15etik 17ra bitartean, irratia gertutik ezagutzeko aukera izango dute udalerriko gazteek, horren gaineko tailerra antolatu dute-eta. Urtarrilaren 23an, scratch eta break ikastaroa egiteko asmoa dute eta hilaren 30rako, gazteen artean arrakasta duen urteroko irteera dago aurreikusita; hain justu, eski irteera. Hortaz, hasi snow taula eta eskiak prestatzen!



Udal brigadako langile Enrike Perez eta Asier Untzabarrenetxea, domekan, San Roque kalean gatza botatzeko puntuau. L.Z.

ELGETA > ELURRA

Juerga herrian botatzeko asteburu horietako bat

Bariku iluntzean ohikoa baino jende gehiago ibili omen zen herrian poteoan, egon da, baina, lana gogotik egitea tokatu zaionik

LARRAITZ ZEBERIO > ELGETA

Bariku goizean hasi eta gogotik bota du elurra aste bukaeran. Elgetan laster egokitzen dira egoerara. Udalak prest dauka horrelakoetarako protokoloa eta brigadako langileei lana gogotik egitea tokatu zaie. Herritarrei dagokienean gazteenek laster atera zituzten elurretan jantziak eta lerak. Bodyboard taulekin elurretan jolasean ere ikusi ditugu asteburuan.

Bariku iluntzean elurra gogotik bota zuen atzera ere. Gainera, aspaldiko oinazturik ikusgarrienak jo zituen. Bainafestarako haizea zegoen, eta animatuta egon zen gaua herrian.

ZAPATUAN, EGUNKARIRIK EZ

Oinaztuengatik edo elurrarenagatik, zapatu goizean matxuratuta agertu ziren herrian hainbat igogailu. Eskuko telefonoak ere ez ziren oso fin ibili.

Kioskora ez zen egunkaririk iritsi, eta eragozpenak eragozpen brigadako langileak eta Julen Beretxinaga herriko bideak lehenbailehen zabaltzen ahalegindu ziren. Arratsaldean normaltasunez jokatu ziren Frontenis txapelketako norgehiagokak, eta horrelakoetan gertatzen den moduan ugari izan ziren han eta hemen antolatutako txokolatejanak. "Bideak zabaldu orduko jende ugari etorri zen gurera",

adierazi du Bolatokiko Jose Monterosok. "Eibarretik gehienbat. Eski pista ziruditen ondoko belariekiek".

GATZA AMAITZEAR

2.500 kilo gatz zeukan Udalak biltegian gordeta. Ia guztia erabili dute hiru egunotan izotza urteko. Domeka goizeko eguzkitxoa lagungarri izan zen jendea kaleera irtetera animatzeko. Elurretan jolastera edo mendi buelta egitera, asko izan ziren eluraren edertasunaz gozatu zutenak. Gaur, lan eguna, bestelako kontuak izango ditugu. Udalak, gainera, abisua jaso du egunean beste elurte bat datorrela.

LEINTZ GATZAGA > UDALA

Beste lau urterako izendatu du udalbatzak Jose Inazio Beloki herriko bake epaile

Hura bakarrik aurkeztu zen udazkenean
Udalak egin zuen
deialdira; hainbat urte
daramatza herriko
bake epaile lanetan

bake epaile. Hura bakarrik aurkeztu zen Udalak egindako deialdira, azken deialdian legez, eta dagoeneko hainbat urte daramatza lan horretan. Hortaz, posturako eskatutako baldintza guztiek betetzen zituen Belokik eta udalbatzak ez zuen zalantzakizan izendatzeko orduan. Bake epailearen ordezkoaren postua, ostera, hutsik geratu da.

EGINBEHARRAK

Astean behin joateko ohitura du Belokik udaletxera dagozkion

lanak betetzena –egubakoitzetan–, baina ez dauka ordutegi zehatzik. Horregatik, harekin egon beharra izanez gero hitzordua aurrez egin behar dute herriarrek udaletxera deituta.

Erregistro zibilari dagozkion kontuak bideratzen ditu, batez ere: jaiotzak, ezkontzak, liburuetan inskripzioak... Eta bitartekari lanak ere egiten ditu; epaitegiatik gatzagarrendako datozten deialdiak bideratu, esaterako. Lau urterako hartu du kargua Belokik.

MIRARI ALTUBE > LEINTZ GATZAGA
Abenduko azken astean egindako osoko bilkuran izendatu zuen udalbatzak Jose Inazio Beloki

ARAMAIO > ERRENTA AITORPENA

Diputazioak errenta simulagailua ipini du webgunean

Sistema berriaren bidez, herritarrek 2010eko errentari begira erabaki hartu ahal izango dituzte urtea bukatu baino lehen

ARRITXU BARRUSO > ELGETA

Arabako Foru Aldundiko Ogasun Sailak errenta simulagailua prestatu du www.alava.net webgunean datorren urteko errenta aitorpenaren emaitzak kalkulatu ahal izateko. Sistema berri horrek arabarrei aukera emango die kontu fiskalen aurreikuspena egiteko eta

lagunduko die pentsio fondorako ekarpenak, mailegu amortizazioak edo bestelakoak egiterakoan erabaki egokia hartzen. Gainera, aitorpenaren zirriborroa datorren urterako gorde ahalko dute. Diputazioko Ogasun Sailak azaldu du helburua dela "Arabako Ogasuna herritarrei hurbiltzea".



Arabako Diputazioak martxan ipini duen errenta simulagailua. WWW.ALAVA.NET

ANTZUOLA > BIZTANLEAK

2009an, jaiotakoak gehiago izan ziren hildakoak baino

Azkeneko urteetan herriko biztanleriak gora egin du, gutxi izan bada ere

Beste urte batzuetako datuekin alderatuta, jaiotza kopuruak gora egin du Antzuolan. 2008an, esaterako, 29 haur jaio ziren eta 2006an 13.

ERROlda ONARTZEKE

2009ko errolda oraindik onartu barik dago; horretarako, kontuan hartu beharko dituzte migrazio datuak ere.

2008an, esaterako, kanpotik etorritakoak 63 lagun izan ziren; azkeneko urteetako datu handiena 2005eko da: 100 lagun.

Biztanle kopurua

URTEA	BIZTANLEAK
2000	1.893
2005	2.041
2006	2.073
2007	2.121
2008	2.145

ITURRIA: ANTZUOLAKO UDALA

JAIOTZAK GORA

Iaz 36 ume jaiot ziren Antzuolan. Horietatik 21 neskak izan ziren eta 15 mutilak.

Kirola



> ZIKLO-KROSA
Jone Muxika elgetarra zortzigarren izan da Espainiakoan > **23**



> ESKIA
Asteburuko eta aste osoko hainbat irteera antolatu dituzte ibarrean > **24-25**



> SASKIBALOIA
Aloña Mendiren bigarren taldeak 75 eta 74 irabazi dio Murenari > **26**

Oztopoak oztopo, jokatu dira fronteniseko lehen partiduak

BIGARREN EDIZIOA

Iazko arrakasta ikusita, aurten ere antolatu dute txapelketa

ATZERAPENAK

Elurrak eta bestelako arazoek bi partidu atzeratzea eragin dute

JOKIN BEREZIARTUA > ELGETA

Martxan da Elgetako bigarren frontenis txapelketa. Gizonezkoen artean hamar bikotek eman dute izena, eta heldu zein gazte, belaunaldi ezberdinak izango dira nor baino nor Elgetako frontoian. Izan ere, 40 urtetik gorako jokalariak egon badauden arren, gehienak 30 urtetik beherakoak dira. Pike-a, beraz, ziurtatuta dago. Emakumeei dagokienez, bestalde, hiru bikote daude oraingoz, baina izenematea zabalik dago urtarrilaren 17ra arte. Antolakuntzak espero du nesken bikote kopurua gutxienez seira heltzea.

Bikote bakotzak bost euro ordaindu behar ditu eta bikote onena izatearen ohoreaz gain, honakoak izango dira sariak: lehenendako txapela eta garaikurra, bigarren eta hirugarren-dako garaikurra, eta laugarrendako opari-sorpresa (iaza maleta bat oparitu zieten, aurten ezberdina izango da oparia).

Antolakuntzak ezin izan du oraindik egutegi osoa zehaztu. Udaleko ordezkariekin egon behar dira frontoia erabilgarri noiz dagoen zehazteko.

DATUA

10

BIKOTEK EMAN DUTE IZENA

Gizonezkoen artean hamar bikotek eman dute izena. Gazte zein heldu, belaunaldi ezberdinak lehiatuko dira Elgetako frontoian. Emakumeendako, berriz, izenematea zabalik dago, hilaren 17ra arte.

LEHENA, OZTOPOEZ JOSIA

Lehen jardunaldian oztopoak izan ziren nagusi. Hasieran bost partidu jokatu behar ziren arren, azkenean hiru *duelo* izan genituen Elgetako frontoian. Izan ere, domekarako aurreikusita zegoen Josu Arantzabal eta Eneko Ojanguren bikoteak Eneko Maguregi eta Andoni Elortzaren aurka zuen partidua atzeratu egin zen. Antolatzaleek azken orduan jakin zuten domeka goizean pilota partiduak egongo zirela. Edozelan ere, elurrak ez zuen utzi, eta bera, domeka goizean ez zen ez frontenisik ezta esku pilotarik izan. Txapelketako egutegian tartea bat dutenean jokatuko da partidu hori.

Eta ez hori bakarrik: zapatuan Oskar Sarasua eta Santi Dosuna eta Hodei Zenitagoia eta Mikel Beretxinagaren arteko lehia ez zen jokatu. Jokalari batek, elurtea dela-eta, ez zuen Elgetara helteza lortu. Kanporaketa hori datorren aste bukaeran jokatuko da.

FABORITOEK HUTSIK EZ

Iaz Eñaut Arantza eta Aritz Gallastegi izan ziren irabazleak. Eta Asier Osoro txapelketaren antolatzaleak uste duenez, "aurten ere eurak dira faborito". Lehen partiduan ez zuten hutsik egin, eta erraz irabazi zien Mikel Mandaluniz eta Julen Barrutia osatzen duten bikoteari (25-10).

Aste bukaerako emaitzak

Adrian Gorostiza	25
Asier Osoro	25
Iban Retolaza	20
Xabier Ubera	20
Mikel Mandaluniz	
Julen Barrutia	10
Eñaut Arantza	
Aritz Gallastegi	25
Sergio Bousas	
Mikel Arkarazo	23
Asier Untzetabarrenetxea	
Asier Morales	25

OHARRA: BI PARTIDU ATZERATU DIRA. OSKAR SARASUA-SANTI DOXUNA ETA HODEI ZENITAGOIA-MIKEL BERETXINAGAREN ARTEKOIA ETA JOSU ARANTZABAL-ENEKO OJANGUREN ETA ENEKO MAGUREGI-ANDONI ELORTZAREN ARTEKOIA.



Eñaut Arantzetak eta Aritz Gallastegik mendean hartu zituzten Mikel Mandaluniz eta Julen Barrutia (25-10). JOSETXO ARANTZABAL

Iban Velasco (Arrasate, 1980) ez da zarata mediatiko handia ate-ratzen duten kirolari horietakoa. Gizon apala da, eta isila; baina Arra-

satekoak errepidean egin nahi du berba. Horretarako, dagoeneko egin ditu lehenengo pausoak: mimo handiz prestatu du denbo-

raldiaurrea, eta dagoeneko ahaztu du 2009ko urte txarra. Urte era-bakigarria du aurrean, hark eta Euskaltel-Euskadi taldeak.

Iban Velasco > Euskaltel-Euskadi taldeko txirrindularia

"Ez dut zortean sinisten, lorpenak eguneroko lanaren fruitua dira"

XABIER URTZELAI > ARRASATE

Gaur bertan abiatuko da Iban Velasco Australiako alderatzailea. Arrasatekoak munduaren beste puntan hasiko du denboraldia, hemen baino temperatura askoz epelagoarekin. Aurrera begiratu aurretik, atzera begiratua egin dugu.

2009aren gaineko errepasoak egiteko umorrik bai?

Dagoeneko atzean utzi dudan urtea da; ez daukat arazorik horren gainean berba egiteko.

Ilusioz hasi zenuen urtea. Errioxako Itzulian, baina, errepidea elurtuta zegoela, bihurgune gaizto batean errepidetik irten eta amildegia txiki batean behera joan zinen. Hiru saihets hautsita, etxera.

Gurpila zulatu zitzaidan kilometro batzuk lehenago, eta jarri zidaten gurpil berriak presio larregi zuen errepide hartan ibiltzeko. Tropela harrapatzeko ahalleginean, kurba batean irrist egin eta han joan nintzen... Kolpe ederra izan zen, bai. Baino gogoan dut bi astera entrenatzen nembilera berriro ere.

Hilabete batzuk geroago, Vueltarako prestatzen, entrena mendu saioan Antzuola saria ikustera geratu zineten Euskaltelko hiru lagun. Berriro ere pedalei ematen hasi, eta lurrera.

Ez dut ondo gogoratzen zer gertatu zen. Markel eta Urtasun tiraka ari ziren, eta Markelek [Iriar] esan zidan bere atzeko gurpila ukitu eta lurrera joan nintzela. Lehendik ere txukun neukan besoa, eta lurrera joan nintzenean beste haustura bat.

Badakit ebakuntzan gorriak ikusi zenituela.

Ebakuntza nahiko delikatua zen, tendoi batzuk ukituz gero

sentsibilitate barik gera nintekelako. Ebakuntza ondo joan zen, baina gelara eraman nindutenean besoa handitzen hasi zen, arte-riaren bat odola galtzen ari zelako. Eta ebakuntza-gelara eraman ninduten berriro ere.

Zelan duzu ezker besoa?

Errekuperatuta daukat, baina ezkerraldean apur daitekeen guztia apurtu dudala uste dut: lepauptaia, ukondoa eta erradioa.

Horrelakoetan normalena da biziaketa pikutara bidaltzeko gogoa izatea.

Bost minutuz ziklismoa uztea pasa zitzaidan burutik.

Une zailetan gehiago ikasten dela dio esaerak...

Eta halaxe da, bai. Neuk, behintzat, ikasi dut lesio baten aurrean pazientzia jokatzen.

Udaberriko klasikan 18. egin zenuen sailkapen orokorrean.

Bai, poliki-poliki gorputzaldi geroago eta hobeant nintzen, eta

hor gustura ibili nintzen. Pena Errioxako erorikoa izan nuela segidan eta aurretik egindako lana galdu egin nuela. Gero, Luxemburgon eta Suitzan ere maila onean ibili nintzen, eta Vueltarako astebeteko atsedena izan eta gero berriro ere sasoia berreskuratzen ninenben.

Zorte txarra atzean uzteko geritu?

Egia esan, ez dut zortean sinisten. Lorpenak norberak egunero egiten duen lanaren arabera-koak izaten dira.

Iazkoa atzean utzi eta 2010ari begira indartsu hasiko duzu urtea.

Hori eskatu dit taldeak. Australiara goaz orain, Tour Down Under lasterketan parte hartzea, eta esperientzia polita izango da.

Taldeko erreferente izango zara Australian.

Bai, Mikel Nievek eta biok izango dugu ardura hori. Talde

gaztearekin goaz, eta gu gara beteranoetakoak; hortaz, gazteei gauzak irakastea izango da helburuetako bat. Lasterketari begira, ni igotzailea naiz eta hanga etapetan ez dago mendaterik. Esprintean ondo moldatzen diren lasterkariendako proba aproposa da.

Joan den astean aurkeztu zenuen talde berria. Zer-nolako taldea duzue?

Oso talde gaztea izango dugu. Astarlotza eta Landaluze ez dau-de, eta etorri direnak gazteak dira. Dena dela, kalitatezko jendea fitxatu dutela uste dut: Beñat Intxausti, Romain Sicard, Jonathan Castroviejo... Ez dakit aurten zenbat lasterketa irabaziko ditugun, baina taldeak jarraitzen badu, datorren urterako oinarri ona dugu.

Hori ere kontuan izan behar da: taldekoide guztiok amaitzen duzue aurten kontratua.

Derion egindako aurkezpe-nean Igorrek [Gonzalez de Galdeano] esan zigun oraingoz datoren urteari begira ez dagoela ezer ziurtatuta, taldeak ez duela ezer lotuta; hortaz, oraingoz, itxaron egin behar...

Taldeak aurrera egiteko garrantzitsua izango da dopin kasu gehiagorik ez egotea.

Hori da garbi utzi diguten gauzatako bat; hau da, positibo bakar bat gehiagorekin taldea desagertu egingo dela; egun batek bestera, gainera. Taldearen babesleek argi utzi omen dute hori.

Eta horrelakorik gerta ez dadin taldea hasi da neurriak harzen.

Bai. Dopinaren kontra borrokatzeko UCIk ezarrita daukan Adams sistemarekin batera tal-



Iban Velasco, Errege egunean, Arrasateko

de barruan beste kontrol batzuk egingo dizkigute. Taldeak uneoro jakingo du non gauden –Adams sistemarekin UCIk ere badu informazio hori–, eta horrekin batera denboraldian zehar bospasei kontrol inguru egingo dizkigute. Eta kontrol horietan positiboa baldin badaude taldeak neurriak hartuko ditu.

Urtean zehar zenbat kontrol pasatzen dituzue?

Iaz 22 kontrol pasa nituen. UCIko ordezkariek hamabi aldiz

LESIOA

"Une txarretan asko ikasten da, bai; nik ikasi dudana da lesio baten aurrean pazientzia jokatzen"

TALDEKO LIDER

"Australian ni eta Mikel Nieve goaz lider moduan, eta gure ardura izango da taldeko gazteei dakiguna irakastea"

TOURRA

"Egunkarietan irakurri dut Tourrera joan daitezkeen ziklisten artean nagoela; saria izango litzateke"

DOPINA

"Argi esan digute aurten dopin kasu bat egonez gero taldea desagertu egingo dela; barruko kontrolak izango ditugu"



erdialdean. Orbea Orca hori erabili du neguan entrenatzeko; lasterketarako berria emango dio taldeak.

XABIER URTZELAI

etorri zitzaitzidan etxera ustekako kontrola pasatzena, eta gai-nontzeko kontrolak lasterketetan pasa nituen, batzuk txizarekin eta beste batzuk odola aterata.

Eta hori, 2009an ez duzula nahi beste korritu.

Bai, pentsa... Erorikoak direla-eta hainbat hilabete egin ditut lasterketetik kanpo, eta, hala ere, 22 kontrol izan ditut. Aldizkari batean irakurri nuen Lance Armstrongek 36 kontrol inguru pasa zituela iaz.

Taldeak esan dizu ze egutegi izango duzun 2010ean?

Denboraldiko lehenengo zatian bai, behintzat. Esandako moduan, Australian hasiko dut denboraldia [Tour Down Under, urtarriak 19-24], eta handik Mallorcako sarira noa [Otsailak 7]. Ondoren Haut Var-eko Tourrera joango naiz [Otsailak 20], Paris-Niza [Martxoak 7], Kataluniako Itzulia [Martxoak 22], Lizarragako Miguel Indurain Klasikoa [Apirilak 4], Udaberriko Klasikoa [Apirilak 11], eta ondoren

Ardenetako klasikak egingo ditut: Liege-Bastogne-Liege [Apirilak 17] eta Amstel Gold Race [Apirilak 18]. Handik Romandiako Tourrera [Apirilak 27] joango naiz, eta atseden har-tuko dut ondoren, astebete-edo.

Astebeteko atsedenaldia, lanean hasteko berriro ere.

Bai, baina oraindik ez dakit Tourrera joango naizen ala ez. Komunikabideetan irakurri dut baietz, ni nagoela Tourrera joan daitezkeen ziklisten artean, bai-

na oraindik ikusteko dago hori. Bederatzi ziklista izango dira Frantziako itzulian, eta hor ego-teko ezinbestekoa izango da aurrean ditudan hilabeteotan maila ona ematea.

Tourrean esku hartza saria da ziklista batendako.

Duda barik. Lasterketa hori da oihartzun handiena duena. Denboraldian zehar gertatzen da lasterketa askotan lan txukuna egitea, lasterketak irabaztea edo protagonista izatea, baina ziklis-ta horiek ez dute oihartzunik iza-tten komunikabideetan.

Bizikleta gainean zer ameten duzu? Izañ ere, daramazuen eguneroko zorrotzari eusteko derrigor izan behar dituzue ametsak.

Tourrean egotea ametsa izan-go litzateke eta, horrekin batera, noski, lasterketa bat irabaztea. Ez zait importa non, baina helmuga lehenengo postuan zeharkatzea da dudan ametsetako bat.

Zeure inguruko bati baino gehiagori entzun diot Velascok oraindik ez duela bere mailarik onena eman. Zeuk ere sensazio bera duzu?

Neurri batean, bai. 2008an hasi nintzen maila polita era-kusten, besteak beste, Giroan eta Vueltan, eta nire asmoa zen 2009an pauso bat gehiago ema-tea. Iaz progresio horrek ez zuen nahi moduan aurrera egin, eta ea aurten errekuperatzen ditu-en sentsazio on horiek.

Fitxaketa ederra egin du erre-pidean zurekin horrenbeste ordu partekatu dituen lagun oñatiarrak.

[Barrel] Bai, eta asko pozten naiz Markelengatik. Oso gustu-ra ikusten dut, egin behar duen lanean zentratuta, eta, aldake-ta horrek on egingo dio. Gaine-ra, aurten klasikoetan ibiliko da buru-belarri; hor ibiltzen da gusturen, eta ondo ibiliko da.

KONTUAN HARTZEKO

Ziklista gazteez osatutako taldea Australiara

Talde laranjak ziklista gazteak eramango ditu aurtengo Tour Down Under probara. Alvaro Gonzalez de Galdeano ibiliko da zuzendari lanetan, eta bere aginduetara izango ditu Iban Velasco, Gorka Izagirre, Mikel Nieve, Daniel Sesma, Jonathan Castroviejo, Romain Sicard eta Miguel Minguet.

Iaz Euskaltel-Euskadi egun asko egin zituen Australia aldean, lasterketan esku hartzearekin batera prestakuntza lana egiteko aprobetxatu zuten-eta -hemen baino giro epelagoa dago han-, baina aurten taldeak ez du horrelako egonaldirik egingo. Bi eguneko bidaiaren ondoren, ziklistek hiru egun baino ez dituzte izango atseden hartu eta proba prestatzeko.

ZIKLO-KROSA

Muxika elgetarra 8. Espainiako txapelketan

Laredon lehiatu diren ibarrekoak pozik, oro har, egindako lanarekin

JULEN IRIONDO > BERGARA Espainiako txapelketako lehenengo hamarretan amaitu arren, Jone Muxika elgetarra ez zen oso gustura geratu lasterketarekin. Zirkuitua -3.353 metrokoa- ez zen bere gustuko: "Laua eta bizkorra zen, azkar joateko. Aredun zatiak ere bazituen, eta ni ez naiz horrelako bideetan ondo moldatzen. Lokatza duten guneak gustatzen zaizkit niri. Barrutiak zituen bi putzuetan aurreratzen nuen jendea, baina areetan atzean geratzen nintzen berriro".

Muxika ez zen oso gustura mintzo, Espainiako txapelketan beti antzera gerta-tzen ei zaiolako: "Horrelako zirkuituekin ez naiz motibatzen eta nekatu gabe amaitzen dut beti. Gauza bakarrarekin nago pozik, egin dudan irte-erarekin, normalean baino dezente hobea egin dut-eta".

Lesio bat gainditzeko bidean, Elgetako txirrindulariak ez zuen sasoi betean korritu zapatuan; azkenean, Rocio Gamonal asturiarra-rengandik -irabazlea- bost minutu pasatxora amaitu zuen.

GAINERAKO ORDEZKARIAK Laredon jokatutako Espainiako txapelketan, gazte mai-lako lasterketan izan zuen Debagoinenak ordezkaritzazabalena: Mikel Aristi (24.), Ion Rivero (45.) eta Hodei Oro-bengoa (54.) bergararrek eta Iker Mugarza (33.) oñatiarrak hartu zuten parte. Aristik Jon Ander Insausti irabazleareki-ko lau minutura amaitu zuen lasterketa. Lan polita egin zuten lauek, nahiz eta irtee-ran atzean egon eta erraza izan ez aurretik zituztenak pasatzea.

Elite mailan ere izan zuen ordezkaririk gure ibarrak; Zigor Urain eta Iñigo Roldan arrasatearrak aritu ziren lehian kategoria nagusian. Urainek 30. eta Roldanek 36. amaitu zuten, Javier Ruiz de Larrinaga -irabazlea- arabarrarengandik 5'53" eta 7'24"ra, hurrenez hurren. Hauei ere gazte mailakoei moduan ger-tatu zitzaien; 80-90 laguneko tropelaren atzealdean irten ziren, eta txirrindulari asko aurreratu behar izan zituzten ondorioz. Azkenik, Roberto Zugasti oñatiarra 19. izan zen Master 30 kategorian.

IRTEERAK > ESKI ALPINOA ETA MENDIKO ESKIA, IBARREKO ELKARTEEN ESKUTIK

Elurra berriro ez badator, bad



Ibarreko lagun talde bat Cervinopean, Alpeetarako irteera batean. LEIRE GUENETXEA

Asteburuko irteerez gain, aste osokoak ere izango dira, apirilean eta Alpeetara

Besaidek, Murrukixok eta Aloña Mendik mendiko eski irteerak ere egingo dituzte

JULEN IRIONDO > BERGARA
Ondorengokoak dira, herriz herri, antolatutako irteerak:

ARRASATE

Besaide mendizale elkartea irteera ugari antolatu ditu denboraldi honetarako ere. Eski alpinoan, urtarriko (23-24), otsaileko (6-7 eta 20-21) eta martxoko (6-7 eta 27-28) bost asteburutan egingo dituzte bi eguneko irteerak, denak Formigalera; apirilaren 3tik 10era, berriz, Alpeetara egingo dute bidaia.

Mendiko eskiari dagokionez, beste lau irteera egingo dituzte: urtarrilean (16-17) ikastaroa egin-

go dute, Somport eta Pic de Gabedaille artean; otsailean (20-21) Batallance-Piau Engaly-Gedre zeharkaldia egingo dute; martxoan (20-21) Artigues, Baztango aterpetxoa eta Aulom artekoak; eta apirilean (24-25) Posetsa igoera (www.besaide.org).

OÑATI ETA BERGARA

Aloña Mendiren eski sailak eta Bergarako Pol-Polek batera antolatu dituzte asteburuko bi irteera eta aste osoko bat: urtarrilean (29-31) eta otsailean (26-28) Baqueira-Beretere joango dira (pentsio erdia eta forfaita 200 euro inguru), eta apirilean (2-10) Alpeetara; printzipioz Cervinia-Zermaterra joatekoak dira, nahiz eta aldaketak egon daitezkeen.

Bestalde, Formigal, Candanchu eta Astunerako forfaitak estazioetan baino merkeago eskuratu daitezke Oñatin eta Bergaran. Formigalen, esaterako, 39,50 euro kostatzen da; hemen erosita 34. Bergarako kasuan, informazio gehiago www.polpol.net atarian aurkitu dezakezue; oñatiarrei dagokionez, astelehenero (18:30-20:00) Aloña Mendi tabernan egoten dira eski sailekoak, eta irteerarako izena emateko ere

orduan joan behar da.

Aloña Mendiren mendi sailak, bestalde, mendiko eski egiteko irteerak ere antolatu ditu: otsailean (6-7) hastapenekoa, Luz-Saint-Sauveur ingurura; martxoan (27-28) trebakuntzakoa, zehazteke dagoen tokira. Izena eman daiteke irteera bakoitzaren aurreko bi eguaztenetan, Aloña Mendi tabernan, 60 euroren truke –bazkideek, 50–. Bidaiarako lekua egongo da 30 lagunendako gehienez (www.alona-mendi.com).

ARETXABAleta

Aretxabaletako Murrukixo elkarrekin alpinoko eta mendi eskiko irteera bana antolatuko ditu: alpi-

DATUA

200
EURO INGURU

Horixe kostatuko da Oñatitik eta Bergaratik Baqueira-Beretere egingo duten irteeretako bakoitza. Prezio horretan sartzen da bi egunerako alojamendua, gosaria, afaria, forfaita eta segurua.



Ostatistik irten eta zuzenean eski pistetara joateko aukera ematen dute Alpeetako hainbat eski estazioak; erosotasun hori izaten da hango estazioen abantailatetako bat.

LEIRE GUENETXEA

dugu guk elurretarra joatea

nokoa otsailean izango da (20-21); lehenengo egunean Luz-Ardideneen eskiatuko dute, eta bigarrenean, agian, inguruko beste estazio batean. Martzenetan eman daiteke izena Murruxoren egoitzan (19:00-20:00), edo bestela telefonoz bertara deituta edo e-postaz (murruxixo@euskalerrria.org). Bestalde, Aretxabaletatik ere egingo dute mendiko eski irteera bat udaberri aldera, baina informazio zehatzik ez dago oraindik.

ESKORIATZA

Eskoriatzatik bi irteera egingo dituzte eskiatzeria, urtarrilean (23-24) eta otsailean (20-21) bana, biak Luz-Ardidenera. Urtarrilaren 20a eta otsailaren 17a baino lehen eman behar da izena, Eskoriatzako Namaste dendaran edo 943 71 43 27 telefono zenbakira deitura.

ARAMAIO ETA ANTZUOLA

Orixol mendi elkartek otsaila bukaerarako antolatuko du eski irteera. Herriko tabernetan jarriko dute informazioa, eta hauetan edo orixolme@hotmail.com helbidean eman ahal izango da izena. Azkenik, Arrola mendi taldeak ere antolatuko du irteera bat, baina zehazteko dago oraindik.

Urtarrila eta otsaila

Arrasate, urtarrila

16-17 Somport-Pic de Gabetaille, mendiko eskuia.
23-24 Formigalera, era alpinoan.

Eskoriatza, urtarrila

23-24 Luz-Ardidenera, alpinoan.

Orñati eta Bergara, urtarrila

29-31 Baqueira-Beretera, era alpinoan.

Arrasate, otsaila

6-7 eta 20-21 Formigalera, era alpinoan.
20-21 Batallance-Piau Engaly-Gedre, mendiko eskuia.

Orñati, otsaila

6-7 Luz-Saint-Sauveur ingurura, mendiko eskuia.

Aretxabaleta, otsaila

20-21 Luz-Ardidenera, alpinoan.

Eskoriatza, otsaila

20-21 Luz-Ardidenera, era alpinoan.

Orñati eta Bergara, otsaila

26-28 Baqueira-Beretera, era alpinoan.

MENDIKO ESKIA

Aspaldian gorakada handia izan duen modalitatea

Pistan eskiatzeak dakartzanetatik haratago, sentazio berrien bila joateko hautua egin du askok azkenaldian. Gero eta gehiago dira, pistetan zaidu ondoren, mendiko eskirako jauzia egiten dutenak.

Pistan hartutako trebetasunaz gain, beste ezagutza batzuk ere eskatzen ditu modalitate honek. Hori dela eta, elkarteeek (Besaidek eta Aloña Mendik, gure kasuan) hastapeneko edo ikastaro gisako txangoak egiteko erabiltzen dituzte denboraldiko aurreneko irteerak.

Ezagutzaz gain, material berezia ere eskatzen du modalitate honek: mendiko eskuia taulak, lokailuak, botak eta makilak; foka larruak eta hortzak; eta segurtasun materiala (pioleta, kranpoiak, zunda, ARVA eta palak). Elkarrebatzuek ematen dute material hau alokatzeko aukera. Mendiko eski irteeretara joateko mendian federatuta egon behar da.



Mendiko eskan, behera ez ezik, gora ere egin behar da.

JUAN KRUZ URTATZA



Lagun giro bikaina izaten da ibarretik eskiatzeria egiten diren irteeretan.

JUAN KRUZ URTATZA

SASKIBALOIA > GIPUZKOAKO 2. MAILA

Ia ia eman zioten buelta Arrasatekoek

Etxekoek azken laurdena 14 puntuo aldearekin hasi arren, kantxa osoko presioak min egin zien

Azken segundoaetako jaurtiketa libreetan finago ibili eta igoera faserako sailkatu ziren gorriak

ALOÑA MENDI
75-74
MONDRAGON UNIBERTSITATEA

JULEN IRIONDO > OÑATI

Desabantaila handia izan, baina atzetik aurrera egiten asmatu, aurkaria harrapatu eta azken txanpan hari aurrea hartzea ere lortzen duenak saria bere egin ohi du sarri kirolean, baina zapatuko debagoiendarren arteko derbian ez zen gidoia bete. Aloña Mendiren eta Mondragon Unibertsitatearen bigarren taldearen arteko partiduan, arrasatearrek buelta handia eman zioten markagailuari, amaierarako minutu baten faltan lau puntu aurretik ere jarri ziren, baina azkenean ezin izan zuten irabazi.

Neurketaren zati handienean Aloña Mendi izan zen nagusi

kantxan; partidu amaiera eta hasiera baino ez ziren parekatuak izan. Bost minuto iraun zituen berdintasunak; oñatiarrek estutu egin zuten atzean, eta erasan barruko jokoa baliatu zuten nagusitasun egoerak sortu eta saskiratz errazak egiteko.

Bigarren laurdenaren erditil aurrera hamar puntuo aldearekin ibili ziren etxeoak; Arrasatekoek behera egin zuten, eta 41 eta 27 iritsi ziren atsedenaldira.

PRESIO ITOGARRIA

Barruko jokoan oñatiarrek zuten nagusigoa ikusita, kanpokoek defentsa itxi eta Aloñako mutil garaia lotu gura izan zituzten. Baina gorriek ongi mugitu zuten baloia, kanpora atera eta jaurtiketa errazak egin zituzten. Hirugarren laurdena saskiratze trukea izan zen, eta ez zen atsedenaldiko aldea aldatu (58 eta 44).

Baina amore eman beharrean, laugarren laurdenean azke-



Lehia gogorra izan zuten bi taldeek azken minutuetan.

JOSETXO ARANTZABAL

na ematera atera ziren MUkoak. Presio itogarrria egin zuten kantxa osoan, eta oñatiarrek urduri jartzea lortu zuten.

Aloña Mendik baloi ugari galdu zituen, eta zuen errenta txiki-tuaz joan zen, ezerezan geratu eta markagailuan atzetik geratu arte. Partidua amaitzeko 1'08" falta zela lau puntuo aldea zuten arrasatearrek. Etxekoentrenatzaileak hutsartea eskatu eta jarraian saskiratze bizkorra lor-

tu zuten, bi puntura jarriaz.

Amaierarako lau segundo falta zirela, markagailua berdinduta zela, falta taktikoa egin zuten oñatiarrek. Falta jaso zuen Arrasateko jokalariak bi jaurtiketak huts egin zituen; etxeoek errebotea hartu eta MUkoek falta egin zuten. Lehenengo jaurtiketa librea sartu eta horrela geratu zen etxean garaipena. Honenbestez, igoera faserako sailkatu da Aloña Mendi.

ESKUBALOIA > GIPUZKOAKO TXAPELKETA

Defentsan oinarritu eta eraso onari esker, irabazi eta gora begira

Errasti atezaina eta 12 gol egin zituen Plazaola nabarmendu ziren arren, taldeko lan bikaina egin zuten mahoneroek

SORALUCE BKE
33-26
EREINTZA

JULEN IRIONDO > BERGARA
Parekatuak izan ziren Soraluce BKeren eta Ereintzaren arteko partiduko aurreneko 20 minutuak. Pare bat goleko aldea baino ez zuen izan Bergarak. Atse-

denaldia baino lehen, ordea, bost goleko errenta hartu zuten etxeoek; baina lehenengo zatia horrela amaituko zela zirudienean, huts batzuk egin eta bizpahiri golera hurbildu ziren berriro Ereintzakoak.

Bigarren zatia antzera joan zen, baina amaieran aldeak gutxitza barik handitzera egin zuen, eta ondo irabazi zuen Bergarak.

Defentsan oinarritu zuen garaipena. Zulo gutxi utzi zituen, kanpokoek ezin jaurtiketa erosoa egin eta Errasti atezainak ere gelditu bikainak egin zituen.

Erasoan, beriz, Ereintzak ez zion Bergarari gura bezain bizkor jokatzen utzi, ondo jaisten zirelako defendatzera. Baina eraso estatikoan ondo moldatu zen domekan etxeoko taldea. Mikel Plazaola nabarmendu zen, 12 golekin. Bergararrek goiko postuetan jarraitzen dute horrela.



Defentsan eta erasoan, bietan ibili ziren ondo etxeoak.

SASKIBALOIA

Murkil Zasti irabazi dio Eskoriatzak 57 eta 46

Bigarren faseari abantailarekin ekiteko importantea zen domekako lehia

JULEN IRIONDO > ESKORIATZA
Eskoriatzako eta Zarauzko neskak lauko finalerako sailkatzean lehian ariko dira denboraldiko azken txanpan. Lauko finalerako sailkapena erabakiko duen ligako bigarren fasean kontuan hartuko dira aurreneko honetan elkarren artean jokatutako partiduetako emaitzak, eta horregatik zen oso garrantzitsua domekakoa.

Lehenengo laurdena parekatua izan zen; bi erasoak hobeto ibili ziren bi defentsak baino. Bigarren laurdenean eskoriatzarrek hobetu egin zuten defentsa, erasoan asmatu egin zuten eta hamar puntutik gorako aldea hartu.

Baina hirugarren laurden oso txarra egin zuten etxeoek. Zarauztarrek min handia egin zieten hiruko marratik eta azken laurdenari bi puntugatik irabazten ekin zioten kanpokoek. Ostera ere lana-ri ekin zioten, ordea, eskoriatzarrek; defentsa gogortu eta kanpokoek jaurtiketa errazak egin zitzaten eragotzi zuten, partidua irabaziz.

FUTBOLA

Leioa hobea izan eta UDAK galdu 2 eta 0

Ibarreko beste taldeen partiduak ez ziren jokatu elurragatik

JULEN IRIONDO > BERGARA
Aretxabaleta ez zen fin ibili Leioan, eta merezita galdu zuen, 3. Mailako lehian.

Gipuzkoako Ohorezko Mailako partidu gehienak, berriz, bertan behera geratu dira asteburuan elurragaren ondorioz. Ez dira jokatu, adibidez, Bergara, Mondra eta Aloña Mendirenak: zelaia zuri egoteagatik batzuk, joan-etorriak saihesteagatik besteak, aterpean jokatzen diren beste kirol batzuetan gertatu moduan.

Pablo Diez > Aloñako entrenatzailea

"Baloia gehiago eduki behar dugu, hori da-eta defendatzeko modurik onena"

JOKIN BEREZIARTUA > OÑATI

Denboraldi zaila ari da izaten Aloñako futbol taldearendako. Goiko postuetan egotera ohituta, jaitsiera postuetatik gertu egotera pasadaira oñatiarrak. Zuzendaritzak azken urteetan entrenatzaile izanden Josu Zubia kargutik kentzeko erabakia hartu zuen eta bere ordez Pablo Diez (Gasteiz, 1963) ekarri du. Diezkin egongara, taldearen inguruandituen lehen inpresioez berbetan.

Aloñara iritsi berria zara. Nola aurkitu duzu taldea?

Aurreko jardunaldian Mondraren aurkako partidua ikusten egon nintzen Mojategin eta nahiz eta 2 eta 0 galdu, taldea nahiko ondo ikusi nuen zelai gainean.

Hala ere, gogo-aldearteari dago-kionez, ukituta daude. Aurrez jakinarazi zidaten moduan, psikologikoki nahiko ahul ikusi dut aldagela. Kontuan izan behar da iaz bosgarren postuan amaitu zuen talde bera dela eta orain jaitsiera postuetatik gertu gaudela. Hori kolpe gogorra da jokalarien-dako. Hor dago nire lehenengo lana, autoestimu aldetik jokalariak pixkanaka gorantz eramatea.

Nolako harrera egin dizuete? Taldean integratzeko denborarik izan duzuhonezker?

Bi entrenamendu bakarrik egin ditugu, egubakoitzeko saioa bertan behera utzi behar izan genuelako elurtea dela-eta. Elurteak aste bukaerako partidua bertan behera uzteria behartu du federazioa eta Hernaniren aurkako partidua ezin izan dugu jokatu.

Taldeari dagokionez, oso batuta dagoen taldea da. Oso harrera ona egin didate, oso mutujatorrak dira. Ez dut uste taldeko giroak arazorik ekarriko digunik, eta hori garrantzitsua da.

Eta kalitate aldetik, nolako taldea du Aloñak?

Taldeak maila honetarako kalitate nahikoa duela esango nuke. Gainera, badaude jokalari batzuk Hirugarren Mailan ere ondo ibiliko zirela, zenbait jokalarik harritu egin naute. Gainera, talde zabala da eta jokalari kopuru aldetik ez da arazorik izango. Lesio eta bestelako ezus-tekoen aurrean ondo erantzuteko moduko taldea dela uste dut.

Agian goizegi da esateko, baina zein ezaugarri ditu Aloñaren jokoak?

Orain arte jokatzen ikusi diodana oinarri moduan hartuta, oso joko zuzena du Aloñak. Zuze-negia, nire gusturako. Hori alda-tzen saiatuko naiz, taldearen kalitatea baliatuz joko landuago bat egiten, hain zuzen. Hau da, baloiaren jabetza gehiago izatea da nire helburua, baloiaren jabetza iza-



Pablo Diez entrenatzaile berriak Aloñak jaitsiera postuetatik urrun egoteko moduko taldea duela uste du.

GOIENKARIA

GOGO-ALDARTEA, AHUL

"Lehen lana taldea animatzea da, jokalariak ukituta daude-eta"

KALITATEA ETA KANTITATEA

"Taldeak kalitate nahikoa du eta zabala da, jokalari kopuru aldetik ez da arazorik izango"

SAILKAPENA

"Goialdean zein behean berdintasuna da nagusi. Jaitsierako hiru postuetatik irteteko lehia handia izango da"

tea uste baitut dela defendatzeko modurik onena.

Aloña gertutik ikusteko auke-ra izan zenuen Mondraren aur-kako derbian. Nola ikusi zenuen taldea?

Oraindik entrenatzailea izan ez arren, gogoa nuen taldea ezagutzeko. Halako mailetan derbiak oso partidu bereziak dira, eta oso gertu bizi diren bi herrien artean lehia da nagusi. Partidua oso orekatua izan zen eta taldea nahiko ondo ikusi nuen.

Zure aurrekoak, Josu Zubia, Azkoagain gotorleku izan behar zela zioen. Hala uste duzu?

Argi dago, etxearen indartsu ibili behar gara, are gehiago sailkapenean gaizki egonda. Sailkape-nean lasai egoteko ezinbestekoak dira etxeko puntuak.

Azkoagain zelai txikia da, gol aukera asko eskaintzen dituena. Zuzendu beharreko lehena defen-tsako lana da, gol gehien jaso dituen taldeen artean gaude-eta. Finean, lortu behar duguna da kan-pokoak Oñatira datozenean zelai zaila aurkitu dutela pentsaraztea.

Ezagutzen duzu Ohorezko Erregional maila?

Bai, ezagutzen dut. Iaz Gasteizko Club Deportivo zuzentzen ibili nintzen Arabako Erregional mailan. Azken jardunaldira arte ibili ginen mailaz igotzeko borrokan, baina Agurainek lortu zuen igotzea, berdinketa bat lortuta.

Denboraldia aurrera zoan heinean, Gipuzkoako eta Bizkaia koko taldeak jarraitu nituen, banekien-eta igoera fasean talde gipuzkoar edo bizkaitarren batekin lehiatzeko aukerak genituela. Hernaniren aurka jokatu genuen.

Ezagutzen duzu maila, beraz. Zein talde ibilikoa da goialdean? Eta zein jaitsieratik gertu?

Aurrera Ondarroa da guztien gainetik dabilen taldea, eurak dira igotzeko lehen hau-tagaiak. Hirugarren postutik behera, baina, berdintasuna da nagusi. Behealdean, berriz, Beti Gazte atzean geratu da. Beste-la, lauzpabost puntutan hainbat talde gaude. Oraindik goiz da esateko, baina berdintasuna nagusituko dela deritzot. Jaitsierako hiru postutatik irtete-ko lehia handia egongo dela esango nuke.

IBILBIDEA

Esperientzia handikoa eta baloia maite duena

Alavesen ibilbide oparoa egindakoa da Pablo Diez. Bi fasetan izan zuen talde gasteitzaren ardura, kadeteetan eta Hirugarren Mailan. Gainera, Haroko (Erriona) entrenatzailea ere izan zen eta Gasteizko San Inazio taldea ere zuzendu zuen. Bi taldeak Hirugarren Mailan.

Entrenatzaile gasteitzarrak Aloñako zuzendaritzaren konfiantza eskertu gura izan du. Denboraldia ondo amaiztea da bere lehen helburua, eta ez du jaitsieraren mamua azken jardunaldietan uxatu nahi. Helburu hori lortzeko "serio" egingo du lan. Bere taldea baloiaren jabe izatea maite du, dioenez, hori baita defendatzeko modurik onena.

PSIKOLOGIA > KOMUNIKAZIOA

Gurasoen komunikazioa, seme-alabekin ere bai

Handitzen doazen neurrian, komunikazio modua gainbegiratzea eta berriro planteatzea komeni da

OIHANA ELORTZA > ARRASATE
Gurasoen eta seme-alaben arteko harremanean funtsezko gaia da komunikazioa, Itziar Bartolome psikologoaren ustez. Lankideekin, bikotekidearekin eta lagunekin, adibidez, komunikatzen gara, eta seme-alabekin ere komunikatu egin behar dugu. "Komunikazio moduek, bestalde, zeresan handia dute harremanaren kalitatean. Hainbat arazok komunikatzeko erabilitako moduan dute jatorria. Seme-alabek handitzen doazen neurrian, gure komunikazio modua gainbegiratu eta, agian, berriro planteatzea komeni da", Bartolomeren esanetan.

Horregatik, komunikazioa osasuntsua eta eraginkorra izan dadin oinarrizko puntu batzuk kontuan hartzea gomendatzen du: gorputz adierazpenak eta ahots tonuak komunikazioaren %90 suposatzen dute, hitzak %10 bakanrik importa du; hitzak mezuak



Jarraitzaile asko dituen Simpson familia.

GOIENKARIA

argia izan behar du, ahopeko mor-moxetak ekiditea komeni da, mes-fidantza eta segurtasunik eza era-gin dezakete; hitz egiten dugunean, haurraren begirada bilatu eta mantentzea komeni da, haren

atentzioa lortzea errazagoa izan-go da eta mezua jasoteko presta-tzen dugu; gure haurrak jokabi-de okerra duenean, kritikatu ekin-tza, ez pertsona; mugak jarri eta ardurak banatu. Mugak jartzera-

koan, mehatxuak egitea baino hezitzaleagoa da ardurak bana-tzea; ardurak hartu eta betetzeak haurra garrantzitsu sentiarazten du. Hori bai, ardurek haurraren neurrikoak izan behar dute; ez

agindu gero beteko ez dituzun gauzak. Azkenik, sentimenduez hitz egitea gauza arrunt bilaka-tu, emozio eta sentimenduak kon-partitzeak komunikazioa hobetu-ko du.



Gaztetxo batzuk janaria labetik ateratzen.

SKOKIE PUBLIC LIBRARY

ELIKADURA > OHITURA BERRIAK

Erosketak seme-alabekin egiteak ere onurak ditu

Elikadura osasungarria, umorea eta ariketa gomendatzen ditu dietistak urtea hasteko

O.E. > ARRASATE

Urte berriarekin promes berriak egiten ei dira, edo egiten ei ditut-te batzuek. Horri helduta eta haur eta gaztetxoen gizentasun tasa gora doala kontuan hartuta, hobeto elikatzeko promesesari heltzeko aholkua eman gura izan du Amaia Diaz de Monasterioguren dietista oñatiarrak. "Ohitura aldatu egin behar ditugu, eta formula erraza da: elikadura osa-suntsua, umorea eta ariketa", dio

Diaz de Monasterioguren dietis-tak. "Elikadura osasuntsuari erreparatzen badiogu, aholku dietetikoak martxan jartzeko garaia da", jarraitu du.

UMEEKIN BATERA

Amaia Diaz de Monasteriogure-nendako, garrantzitsua da seme-alabekin batera egitea eroske-tak eta jatorduak ere eurekin batera prestatzea. "Sukaldaritza gustuko dugu, tarte bat pasatze-

ko aukera ematen digu, produk-tuak esku artean erabili eta kolo-re eta usainez gozatzeko. Horre-la, gainera, errazago probatuko dituzte platerak", dio. Hasieran prestatu dituzten platerak erraz egiteko modukoak izatea gomen-datzen du dietista oñatiarrak. Esaterako, entsaladak, barazki beteak edo pizzak.

ARIKETA ERE, FAMILIAN

Ariketa egitea ere garrantzitsua dela gogorarazi gura du Diaz de Monasteriogurenak, eta, "hori ere familian egitea posiblea" dela-eta, horretara animatu gura ditu guztiak.

Testu hauek osorik irakurtzeko eta erantzuteko,
zatoz gure webgunera



guraso.com



> DANBAKA

Lehiaketako hirugarren edizioko finalisten diskoka prest daude > **30-31**



> SORKUN

Erreneriako abeslariak kontzertu akustikoa egin zuen Oñatin > **32**



> PIARA

Hip-hop doinuak entzungai izan ziren Eskoriatzan, Inkernun > **32**



Oso gogor aritu ziren Soziedad Alkoholika taldekoak egubakoitz gauean; ezkerrean Iñigo Zubizarreta Arrasateko gitarra jotzaile berria.

JOSETXO ARANTZABAL

MUSIKA > SOZIEDAD ALKOHOLIKA

Urteek ondutako zapalgailua

ASPALDIKOAK

Lehen diskoko kantu asko jo zituzten, berriz grabatu dutelako

NON: Arrasateko Hiru aretoan.

EGUNA: Barikua, urtarrilak 9.

ZENBAT JENDE: 250 lagun inguru.

IRAUUPENA: Ordu eta 45 minuti.

IKER BARANDIARAN > ARRASATE

Gasteizko Soziedad Alkoholika taldeari esker, hardcorea, thrash ukituak eta ahots guturalak entzule multzo handiago batet onartu zituen. 90eko hamarkada hasi berri, Euskal Herriko musikazale gehiengoari arrotzak egiten zitzakzion doinu horiek; are gehiago gaztelera. Hala, Debagoienean lehenengo aldiz 1990ean aritu ziren Arrasaten, Musakolaiko kirolegian. Gasteiztarrek maketa zekarten eta batutakoek ez zuten SAren eskaintza ulertu. Handik gutxira, taldearen izen bera daraman lana (disco bel-

tza) kaleratu zuten; eta *Ciencia asesina* kantu *entzungarrienak* bidea zabaldu zien: armonika itsaskorrap atzean zegoen *zapatailla* arindu zuen antza. Kantu gogor eta azkarrekin eta gertuko zein salaketaz betetako hitzakin gaztetxeak goraino betetzen hasi ziren.

Ia segidan etorri ziren areto eta plaza handiagoak, disko gehiago eta Euskal Herriko zein Spainiako milaka entzuleren onespena. Gero, arrakasta zutean, AVTren boikota sufrituko zuten, dagoeneko erabat irabazita eta ia alboratuta dutena.

HIRU ARETOA BETETA

Horiek oroitzen dira; "Nor joango da -elurra ari zela- Hiru aretora 15 euro ordainduta, SA ikustera?" pentsatu nuen. Bada, aretoa beteta zegoen: 40 urtetatik hurbil asko, eta baita 20 urte inguruko asko ere. Eta taldea? Oso indartsu. Hainbeste oztopo gainditzeagatik gogortuta; eta estreinako lana berriro grabatu izanagatik, ilusioarekin.

Oso sasoi onean ikusi genituen. Oso soinu eta eszenaratze irmoa da eurena, zirrikiturik gabekoa; agian lehen baino pisutsuago eta abiadura handiagoan.

Jendea pozarren, saltoka, kantuan... eta taldekideak urteak pasa ez balira moduan. Bateria itzel; Jimmy gitarra jotzailea ikaragarri; eta, aldiiz, Juan abeslariak lehen baino gutxiago komunikatzen du, kontuan hartuta eszenaratzea oso estatikoa dute-la. Baxua eta Arrasateko Iñigo gitarra jotzaile berria ere fin.

Kanpoko ekaitzak baino dar-dara handiagoa eragin zigun emandaldiak eta soinuak. Izerditan bukatu zuten, baina jendeak gehiago nahi zuen, eta bisa ahaztezina izan zen: *SHAKTALE* eta *Nos vimos en Berlin*.



Mutrikuko The Wet Band taldeko gaur egungo kideak.

GOIENKARIA

MUSIKA > ARGITALPENAK

Danbakako bat egingo da

The Wet Band eta Adi Holden Danbakak eta Gaztelupeko Hotsak-ek kaleratuko dituzte

Norman sari barik gelditu zen, baina dagoeneko diskoa kalean dute

ingelesez, taldeak ohikoa duen moduan. Bertan Danbakan entzundako kantuetako batzuk ageri dira, baina baita hainbat berri ere. Ainararen ahotsak gidatuta, soul, rock, funk eta hard-rock arloetan murgiltzen dira batez ere; eta horretan, teklatuak asko laguntzen du hutsuneak betetzen eta bestelako giroak sortzen. Bide batez, doinu klasikoei (70eko hamarkadakoei, alajaina) begiratzen jarraitu arren, gaur egungoak diren sonoritateak ere gehitu dizkiete; eta, tarteka, guitarra gogorrak ere badira.

Hitzei dagokionez, bakardea, desamodia, zapatu gauetako burutazioak eta beste batu dituzte.

Danbakako antolatzaleen eta Gaztelupeko Hotsak diskoetxearen arduradunen asmoa da otsaila hasierarako diskoaren aurkezpena egitea.

Taldeak, gainera, etxeko lanak eginda ditu; eta martxo hasieratik ekainera bitartean Euskal Herriko zazpi herrialdeetako barrena bira bat antolatuta dauka Ondarruko Uek beteranoekin eta Kraussk taldeekin batera. Bazen ordua mutrikuar horiek euren doinuak Euskal Herrian zehar zabaltzeko! Ez digute konfirmatu ohiko autobusak lagunduko dituen edo ez.

ADI HOLDEN: 'ADI HOLDEN'

Adi Holden taldekoek azaroan bisitatu zuten Arrasateko Shot! grabazio estudioa. Igartzen da, kasu honetan, talde gaztea bada ere, taldekideak beste proiektu batzuetan ibiliak direla eta eskamentua daukatela.

Taldearen izen bera daukan diskoan 11 abesti batu dituzte; hamar kantu propio euskaraz eta bat Hüsker Dü taldearen Dianne bertsioa. Horietako batzuk Danbakan egin zituzten ezagun, baina beste batzuk berriak dira. Kontraste handiko disko da, eta giro lasaietatik abiatuta intentsitate

THE WET BAND: 'WATERPROOF'

The Wet Band taldekoak urrian egon ziren Shot! studioan diskoa grabatzen. Horretarako, gainera, taldekide berria estreinatu zuten: teklatua eta saxoa jotzen dituen Endika Kerejeta batu zitzaien.

Waterproof izeaneko lanean 12 kantu batu dituzte; horietatik bat euskaraz eta gainontzeakoak

LEHIAKETA

Danbakaren laugarrena aurten egingo da

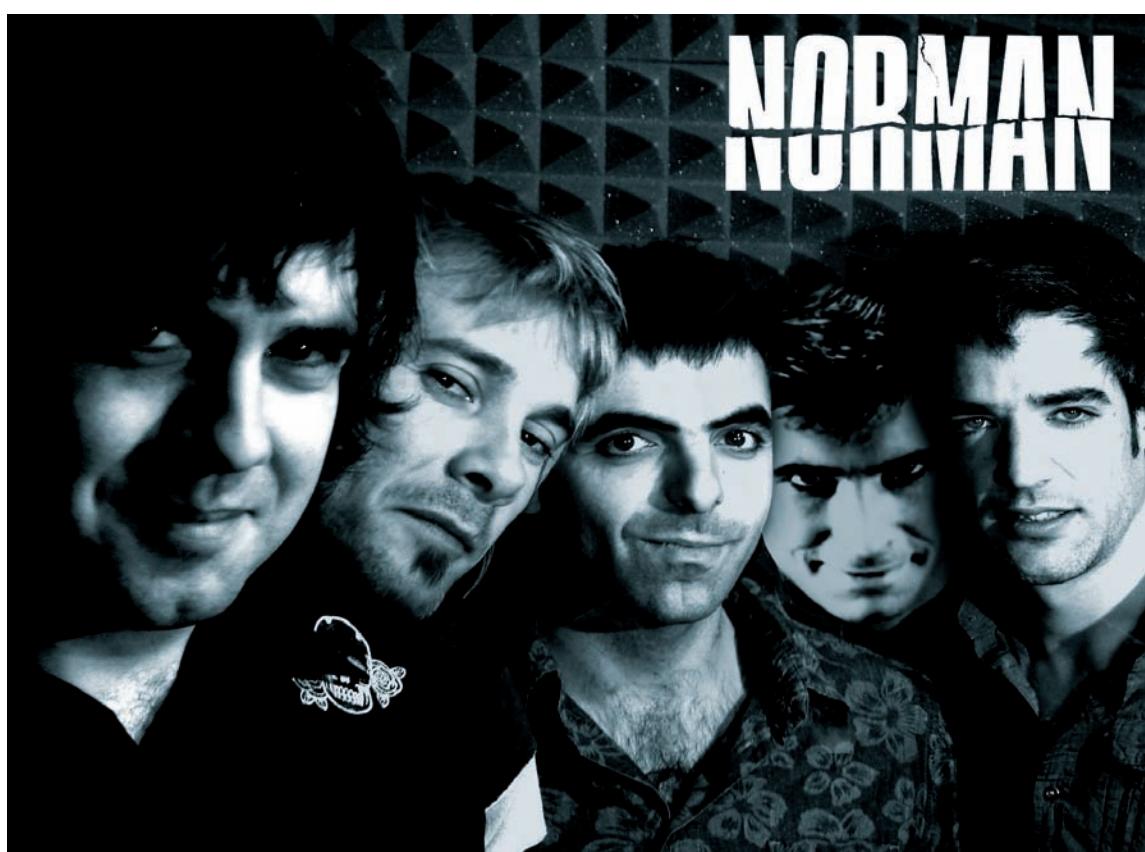
Honezkero Danbaka Musika Lehiaketak hiru edizio bete ditu, eta 2010ean, bi urtetik behin legez, laugarrena dator. Hasieratik jakin-mina piztu zuen eta hasierako ezustearen atzetik sendotzea eterri zen: musika taldeek, debagoiendarrek eta hedabideek gero eta arreta handiagoa ematen diote taldeen erakusleho horri.

Lehenengoan esperimentua izan zen eta emaitza oso ona; bigarrenean ibarreko zuloetatik bakarlariak ateratzea eta agertokira erakartzea jari zuten helburu eta baita lortu ere; eta hirugarrenean, Debabarrenera eta Durangaldera ere zabaldu zen ekimena: eskaintza berri gehiago ezagutzeko aukera izan zen. Sharon Stoner, Muted, Potemkin, Aby-Kem, Belceblues, Malenkonia eta orriotan datozenak dira ezagunenak, baina askoz gehiago dira. Eta, oraindik, etorriko direnak. Hasi motorrak prestatzen, 2010ean beste Danbaka bat izango da-eta!



Bergarako Adi Holden taldea Elgetako Espaloian, Danbakan egindako kontzertuan.

JOSETXO ARANTZABAL



Gaizkile itxura hartu dute Norman taldeko lau eibartarrek eta ondarrutarrak diskoaren argazkietan.

GOIENKARIA

hiru finalisten diskoek lute laster saltokietan

handiko uneak aurki daitezke. Gai dira folk kutsu handia daukan pieza bat idazten zein 90eko rocka abiapuntu hartzen edo esperimentatzen.

Are gehiago, ezin da ahaztu Adi Holdeneko taldekiek kantruak *interpretatu* egiten dituztela; hau da, une bakoitzean modu baten edo beste baten jotzen dute la unearen arabera aske izaten direla horretarako. Hala, nahiz eta diskoan halakoak badiren (kantru *zoroagoak*), zuzenekoak askoz basatiagoak egiten dituzte.

Irakurleei taldearen gaineako arrasto batzuk ematearren, esan dezakegu taldekiek, besteak beste, oso gustuko dituztela Cancer Moon, Ama Say eta Screaming Trees eta horiei bestelako ukitua ematen saiatzen dira. Hala ere, musika asko eta oso desberdina entzuten dute.

Bestalde, diskoaren estetikan nolabait isladatu gura izan dute euren jaioterriko industria eta metal tradizioa. Giro iluna, oxi-

do kolorea; makina, burdina, paisaia grisa, gizakia ia desagertzearre arte, ia berau isolatu arte.

Hitzei dagokionez, bergarar horiek asko zaintzen dituzte; horregatik, iraganean beste proiektuetan erabilitako ingeleesa alboratu dute gertutasunean irabazteko. Euskara erabiltzea aukeratu izanaz gain, euskal idazle eta poeten testuak musikatu egin dituzte.

Disko Bergaran bertan aurkeztuko dute urtarrilaren 30ean; The Hot Dogs! taldearekin batera arituko dira gaztetxeen.

NORMAN: 'NORMAN'

Norman laukote eibartarra izan zen Dambakako hirugarren edizioko finalean sarietatik kanpo gelditu zen talde bakarra, eta pena izan zen; finalera heldu bai, baina esku-hutsik joan ziren. Egia da, ez zuten saririk jaso, baina gero eta gehiago hitzegiten da euretaz eta askok Danbaka lehiaketari esker ezagutu dute.

Hala, Danbakak ezer ordaindu ez badie ere, eurek bide proioa egin dute eta bat egin dute beste bi talde finalisten bidean eta ia-ia diskoen kaleratzean. Hain zuzen ere, justu-justu Durangoko Azokara heldu zen beraien estreinako diskoa, taldearen izen bera daukana.

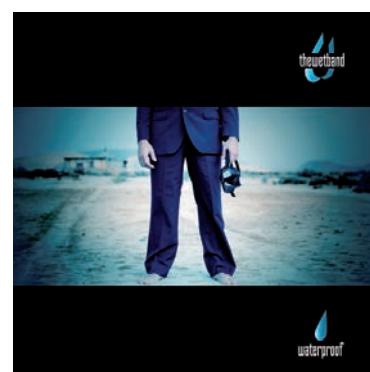
Gaztelupeko Hotsak diskoetxeko arduradunek taldea entzun eta gustuko izan zutenez, diskoa kaleratzea eskaini zieten. Esan eta egin: taldea Eibarko Legarre auzoko lokaletan murgildu eta Ander Barruso soinu teknikariarekin batera 11 kantu grabatu zituzten, guztiak euskaraz. Zoritzarrez, lehenengo aldiz grabatutako ekinaldia galdu egin zen, eta berriro grabatu behar izan zituzten hainbat kantu, baina emaitza dagoeneko kalean dago.

Norman ere talde gaztea da, baina gauzak argi dituena. Talde berriek freskotasun handiagoa izaten dute eta hori eibartar hauen kasuan oso nabaria da. Hala,

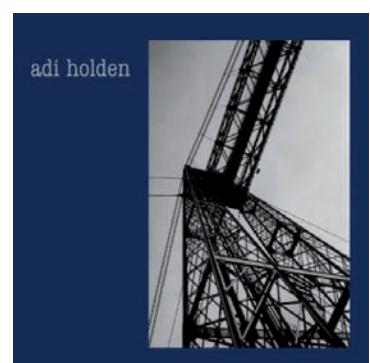
punk-rock taldeetatik etorritako musikari hauek buelta erdi eman diote aipatutako estiloari; bide batez, psikodelia, melodía asko, post-hardcore erritmoak, iluntasuna eta beste gehitu dizkiote. Hori guztia euskaraz egitea ez da batere ohikoa, eta jakin-mina era-giten du.

Taldeak dauzkan beste berezitasun bi dira abeslariaren eszenaratzeko zorroa eta baita taldea bera agertoki gainean eraldatzeko daukan erraztasuna. Ez dira horiek ezaugarri eskasak!

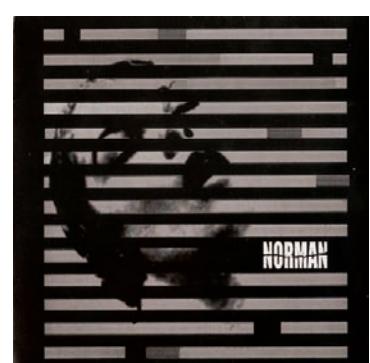
Hitzei dagokienez, Beñat abeslariak joko bat balitz moduan, *Hitchcockmania*-ren ondorioz, Norman izena ia oharkabean proposatu zuen eta gainontzekoek ontzat hartu zuten. Kontua da, gaur egun, taldea eta hitzak Norman Batesen ildotik abiatu eta gaizkileen, hiltzaileen eta antzezko pasarteetaz banatuta ezin ditugula irudikatu. Taldearen marka bihurtu da hori ere bai, eta musikak ere izan dezake lotura.



The Wet Band.



Adi Holden.



Norman.

Maite gure
BEHERAPENAK
GAUZA GUZTIEN GAINETIK
Urtarrilaren 7tik martxoaren 6ra arte.

Aukeraz beteta, ZUTAZ beteta.

el Boulevard de Vitoria-Gasteiz
www.el-boulevard.com
Bezeroarenanako Arreta: 945 155 440



Sorkunek bakarka eta Kashbaden ezagun egindako abestiak kantatu zituen.



Bigarren diskoaren aurkezpena izan zen Mahaster Riverrekoentzat.

I.A.

NON: Oñatiako Gaztelekuak.
EGUNA: Egubakoitzta, urtarrilak 8.
ZENBAT JENDE: rock-blues akustikoa
IRAUPENA: Bi ordu eta erdi.

KRONIKA > SORKUN ETA MAHASTER RIVER

Guitarra biluziak, blues epela

GOIENKARIA > OÑATI
Ihesbiderik gabe utzi zituen elurrik Gaztelekuoak egubakoitzean, kanpoan ekaitzarekin aurkituko zuten giro gogorra, aretoaren lau hormen artean epeldu beharrean-edo. Soinu bero eta akustikoak izan ziren erreagaia,

blues ukitukoak nagusiki. Batez, Mahaster Riverrekoak estilo horretan nagusi direlako; eta bigarrenik, Sorkunek gitarra astun eta erritmo zanpatzaileak etxearen utzi eta ahalik eta modurik biluzienean, formatu akustikoan jo zuela. Lehenengo, baina, bergara-

rrak hartu zuten oholtza disco berria aurkezteko. Eurak ohi moduan fin eta Oñatiako ikusleak ere gustura... eta gustura ez bazeuden ere, han geratzea besterik ez zuten elurrarengatik; baina inor ez zen kexatu. Gaztelekua ondo epelduta, Sorkun Rubioaren aho-

tsaren eztandari tokatu zitzaison hurrengo, gitarra akustikoaren konpainia soil hutsarekin (Kashbad-eko Gorka Sesma eta Hot Dog-seko Iker Alvarezren eskuetan). Kashbad taldearekin egindako ibilbide labur, baina oparoko perlak eta bakarka ezagun egindako

abestiak jo zituen Sorkunek, tartean behin blues ukitu berriekin. Ezin bestela, eta bluesa aitzakiatzat hartuta, batera ere jo zuten Sorkunek eta Mahaster Riverrekoek *Alabama Blues* ezaguna, gaueko aipagarrienen artean. Gau epela elurretan.

Hip-hop errimak eta erritmoa poteoaren orduan Inkernu tabernan

Ezohiko erritmo eta doinuekin bete zen egubakoitzean Eskoria-tzako Inkernu taberna Gasteizko Piara hip-hop taldearekin. Emankizuna berezia izanda ere, erantzun bikaina izan zuen Gasteiztik etorritako hirukote eta DJ-ak. Poteo giroa eta hip-hop nahastuta, giro paregabeea eta taberna lepo izan zuten Eskoria-tzan. Errepikatzeko modukoa izan zen. Gizarteari kritika, errimak eta erritmo biziak, horiek nahikoak izan ziren Inkernu taberna betetzeko nahiz eta, agian, proposamenaren berezitasunagatik edota giro hotzarengatik, dantzara jende gertxu animatu.



JOSETXO ARANTZABAL

GURE TALDEAK...

Los Cretinos

"Kantu berriak melodikoagoak dira, baina estiloa berbera da"

Los Cretinos arrasatearrek 'Crazy party!' izeneko diskoa kaleratu dute, eta dagoeneko eros daiteke Arrasateko eta Oñatiko hainbat tabernatan

Autoekoiztutako lana izan da, eta bi zatitan grabatu dute: euren kantuak Oñatin 'Kirrin'-ekin eta bertsioak Lobo Electricoko 'Guantxe'-rekin

MIREIA BIKUÑA > ARRASATE
Amaia, Barba, Zabaeta Jimdira Los Cretinos taldeko kideak. Baxu-jotzailea aldatu egin dute, baina indartsu datozen bigarren diskorekin. Eurekin berba egin dugu eta kontzertuak egiteko irrikaz daude la esan digute.

Crazy party! jarri diozue diskoari. Rock-and-rolla jaia da zuendako?

Noski, gure kontzertuetara joaten direnek hori ikusten dute. Rock-and-rollik gabe ez dago festarik!

Bi tokitan grabatu duzue. Zer dela-eta?

Hasieran *Kirrin*-ekin barkerrik grabatzeko asmoa genuen, Oñatin, baina *Guantxe*-k Lobo Electricoren lokalera bertsio batzuk grabatzera gonbidatu gintuen, eta, azkenean, diskoan sartu ditugu kantu guztiak.

Bertsiozaleak zarete?

Hasi ginenetik hona entseguetan gustuko taldeen kantuei gure ukitura eman diegu. Originaltasunik galdu barik aldatu egiten ditugu apur bat kantuak gure estilora. Baina ez gara bertsioak egiten dituen taldea. Horretarako, Jim TNT eta Los Seductores taldea sortu genuen. Egia esan, dibertigarria da bertsioekin zuzenekoak egitea, baina kantu berria sortzeko poztasuna ez digu ematen bertsio batek.

Zuek idatzitako kantuak zeri buruzkoak dira?

Egunero kotasuna oinarritzat hartuta denetik idazten dugu; alegia, gai askoren gainean.

Iker Barandiaran



Bazen ordua garage soinua ondo jasotzeko!

Asko pozten naiz Los Cretinos arrasatearregatik; disko honek bestelako distira dauka eta emaitza seguruenik bilatzen zutena da; bere soinuarekin bat dator. Ez dute inoiz korrontea euren alde izan (hori beti jakin dute eta bestela ez lituzkete aspaldiko rock-and-roll eta garage estiloak landuko) eta hainbat kideren aldaketa izan dute. Kontua da asko itxaron behar izaten dela, larrigi, horien diskoak argitaratuta ikusi eta entzuteko.

Taldean izan duten azkeneko aldaketa Elektrik Amai gehitu izana da eta funtsezkoak izan da. Neska horrek, teklatuarekin, asko borobildu eta jantzi ditu arrasatearen kantuak. Bestalde, talde gutxik moduan, garage-a gazteleraez oso sinesgarri egiten dute.

Ze musika lantzen duzue?

Egia esan, ez dakigu. Gure abesti baten kantatzen dugu "Mi moda soy yo". Ez gara inon koka-tzen, gustuko dugun musika egiten dugu eta kitto!

Zeintzuk dira zuen erreferenteak?

Betidanik entzun ditugun talde gehienak atzerritarra dira; besteak beste, Billy Childish,

Cynics, The Saints, eta 13th Floor Elevators, Wau & los Arrrrghs, Dr. Explosion eta Hollywood Sinners. Denetarik entzuten dugu, baina gure estiloan sartzen diren talde gehienak 1950-1960ko hamarkadako taldeak dira.

Ze ezberdintasun daude bi diskoen artean?

Bigarren diskoan letrak eta erritmoak landuagoak daudela



Ezkerretik eskuinera, Barba, Amaia, Zaba eta Jim.

LOS CRETINOS

Non eros daiteke diskoak?

Arrasateko Etxoste, Iluntz, Taupa, Gure Leku, Jaizale eta Ekaitz tabernetan; Gasteizko Abuelo, Kriseilu, Iguana, Arenal, Gora eta Ibu-hots tabernetan; eta Oñatiko Onan eta Bogan.

Disko erosten duenak ze aurkituko du?

Gu oso pozik gaude emaitza-rekin. Dena den, entzuleek esan

beharko dute zer aurkitzen duten diskoak entzun ondoren. Galderari erantzuteko inuesta egin beharko genuke!

Nolako zuzenekoak egiten dituzue?

Oso dibertigarriak dira. Zuzenekoek indar handia ematen digute, eta indar hori entzuleei transmitzen diegu. Kontzertuak lotzen hasi gara honezkero.

1/ ETXEBIZITZAK

101. SALDU

Aretxabaleta. 100 metro koa-droko etxebizitzasalgaia Markolen. Lau egonela, bi komun, sukaldea eta egonela, ganbara, garajea eta bi terraza handi (150 m²). Jantzia utziko genuen. 650 34 89 85.

Arrasate. Etxebizitza salgai Jose Luis Iñarran. Lau logela, bi komun, egonela, sukaldea, trasteleku eta garajea. Deitu 650 03 41 65 edo 669 05 80 33 telefono zenbakietara.

Bergara. Apartamentua salgai San Antonion. Sukaldea, egonela, logela bat, komuna, balkoia eta trasteleku. 46 metro koadro. Guztiz berrixtua eta jantzia. Deitu 650 70 49 74 telefono zenbakietara.

Bergara. Etxebizitza salgai Bolun. Egongela, hiru logela, sukaldea, bi komun, trasteleku eta garajea. Aukera ona. Deitu 688 67 10 31 telefonora.

103. ERRENTAN EMAN

Arrasate. Etxebizitza ematen da errentan Jose Luis Iñarran. Hiru logela, bi komun eta tras-telkarekin. Txaro. Deitu 653 71 22 42 telefonora.

Aretxabaleta. Etxebizitza ematen da errentan San Andresen. Hiru logela, sukaldea eta komuna. Jantzia. Prezio onean. 943 76 59 93 edo 665 70 75 80.

Arrasate. Etxebizitza ematen da errentan Uriburu kalean. Egorea onean. Merke. Deitu 667 03 10 42 edo 943 79 25 16 zenbakietara. Telefono finkora gauean deitu, mesedez.

Aretxabaleta. Etxebizitza ematen da errentan. Bi logela, egonela, sukaldea eta komuna. Berogailuarekin. Prezio onean. 666 40 65 58 edo 690 79 78 00.

Oñati. Hiru logelako etxebizitza. Bi komun, sukaldea eta egonela. Guztiz jantzia. Deitu 645 71 98 84 zenbakietara.

105. ETXEAK OSATU

Arrasate. Etxea osatzeko gela bat dugu alorragai. 630 71 35 83.

Arrasate. Logela ematen da errentan ikasle batentzat zein bestela. 620 54 60 59.



INMOBILIARIA

Ibargarai 3 • BERGARA
Tel. / Faxa: 943 76 97 97
www.inmokorosti.com

ETXEBIZITZAK SALGAII

Bergara:

- Matxiategi 82 m². Eguzkitsua.
- Zubiaurre 230 m². Berrieta.
- Aranerreka 85 m². Berrieta.
- Elusu baserria. Berrieta. Oso ondo.
- Alkabieita 88 m². Eguzkitsua.
- Zubiaurre 67 m². Berrieta. Eguzkitsua.
- Zubalotegi 60 m². Oso ondo.
- Barrenkale 82 m². Berrieta.
- San Antonio, 46 m². Berrieta.
- Masterreka. 46 m². Eraikuntza berria. Oso ondo.
- Bidekurutzeta 103 m². Duplexa. Oso ondo.
- Boni Laskurain 90 m². Oso ondo.
- Azkarrunet 69 m². Prezio ona.
- San Pedro 65 m². Ganbarekin.
- Osintxu 64 m². Berrieta. 114.192 €.
- Aranerreka 80 m². Terrazarekin.
- Zubiaurre 58 m². Eguzkitsua.
- Aranerreka 90 m². Oso ondo.
- Osintxu 62 m². Prezio ona.
- San Lorenzo 68 m². Berrieta.
- Zubiaurre 52 m². Berrieta.
- **Etxebizitza berrien eraikuntza Martokon, 196.200€.**
- Artekale. Logela bat. Berrieta.

Antzuola:

- Buztizuri, Sagasti, Antigua, Zurrategi, Behoko auzoa Etxe onak.
- Errekale 70 m². Garajearekin.
- Behoko auzoa. Berrieta. 135. 000 €.

Elgeta:

- San Roke 72 m². Berrieta.
- San Roke 80 m². 80 m²-ko ganbara eta lokalarekin.
- Salvador 90 m². Berrieta.

Soraluze:

- Atxuri 49 m². 117.618 €.

Arrasate. Pertsona bat behar da etxea osatzeko. 670 59 73 62.

Arrasate. Pertsona bat behar da etxea osatzeko. Erdialdean dago eta oso egoera onean. 300 euro, gastu guztia barne. Otsailetek aurerra. Deitu 606 74 42 37 telefono zenbakietara.

Arrasaten etxebizitza osatzeko pertsona bat behar da. Deitu 671 44 57 zenbakietara.

Bergara. Logela ematen da errentan. Deitu 655 71 41 24 telefono zenbakietara.

Bergara. Apartamentua salgai San Antonion. Sukaldea, egonela, logela bat, komuna, balkoia eta trasteleku. 46 metro koadro. Guztiz berrixtua eta jantzia. Deitu 635 70 49 74 telefono zenbakietara.

Bergara. Etxebizitza salgai Bolun. Egongela, hiru logela, sukaldea, bi komun, trasteleku eta garajea. Aukera aparta. 647 08 00 16.

Aretxabaleta. Garaje itxia salgai Santakutx 24. Salgai 16.000 eurotan, negoziazarrak, eta errentan 65 euro hilean. Aukera aparta. 647 08 00 16.

Aretxabaleta. Garaje itxia salgai Santakutx 25-27an. Prezio negoziazarrak. 630 46 36 71.

2/ GARAJEAK

201. SALDU

Aretxabaleta. Garaje itxia Lezaman (Santakutx 24). Salgai 16.000 eurotan, negoziazarrak, eta errentan 65 euro hilean. Aukera aparta. 647 08 00 16.

Aretxabaleta. Garaje itxia salgai Santakutx 25-27an. Prezio negoziazarrak. 630 46 36 71.

202. EROSI

Bergara. Garaje itxia erosi nahi dut erdialdean. 635 20 81 22

3/ LOKALAK

303. ERRENTAN EMAN

Oñati. Lokala ematen da errentan Bidebarrieta. Deitu 610 54 91 21 telefonora.

4/ LANA

401. ESKAINTZAK

Bergara. Neska bergararra behar dugu arratsaldeetan umeak zaintzeko. telefono: 675 70 50 43.

ARETXABAleta

Taberna ematen da errentan. 10:30-12:30 eta 14:30-16:30ak artean deitu. Ane. 943 79 31 87

105. ETXEAK OSATU

Arrasate. Etxea osatzeko gela bat dugu alorragai. 630 71 35 83.

Arrasate. Logela ematen da errentan ikasle batentzat zein bestela. 620 54 60 59.

Arrasate. Pertsona bat behar da etxea osatzeko. 670 59 73 62.

Arrasate. Pertsona bat behar da etxea osatzeko. Erdialdean dago eta oso egoera onean. 300 euro, gastu guztia barne. Otsailetek aurerra. Deitu 606 74 42 37 telefono zenbakietara.

Arrasaten etxebizitza osatzeko pertsona bat behar da. Deitu 671 44 57 zenbakietara.

Bergara. Logela ematen da errentan. Deitu 655 71 41 24 telefono zenbakietara.

Bergara. Apartamentua salgai San Antonion. Sukaldea, egonela, logela bat, komuna, balkoia eta trasteleku. 46 metro koadro. Guztiz berrixtua eta jantzia. Deitu 635 70 49 74 telefono zenbakietara.

Bergara. Etxebizitza salgai Bolun. Egongela, hiru logela, sukaldea, bi komun, trasteleku eta garajea. Aukera aparta. 647 08 00 16.

Aretxabaleta. Garaje itxia salgai Santakutx 24. Salgai 16.000 eurotan, negoziazarrak, eta errentan 65 euro hilean. Aukera aparta. 647 08 00 16.

Aretxabaleta. Garaje itxia salgai Santakutx 25-27an. Prezio negoziazarrak. 630 46 36 71.

201. SALDU

Aretxabaleta. Garaje itxia Lezaman (Santakutx 24). Salgai 16.000 eurotan, negoziazarrak, eta errentan 65 euro hilean. Aukera aparta. 647 08 00 16.

Aretxabaleta. Garaje itxia salgai Santakutx 25-27an. Prezio negoziazarrak. 630 46 36 71.

202. EROSI

Bergara. Garaje itxia erosi nahi dut erdialdean. 635 20 81 22

3/ LOKALAK

303. ERRENTAN EMAN

Oñati. Lokala ematen da errentan Bidebarrieta. Deitu 610 54 91 21 telefonora.

4/ LANA

401. ESKAINTZAK

Bergara. Neska bergararra behar dugu arratsaldeetan umeak zaintzeko. telefono: 675 70 50 43.

Aretxabaleta, Arrasate edo Eskoria. Lar egindu nuke garbiketa lanetan: elkarrean, tabernak, bulegoak eta abar. Astean zehar zein asteburuetan. Errerrentzia onak. Deitu 648 19 10 38 telefonora.

Aretxabaleta, Arrasate edo Eskoria. 45 urteko emakume euskalduna gertu nagusiendo umeak zaintzeko, goizez, 13:00ak arte. Autoa daukat. Deitu 943 79 54 21 edo 619 42 75 21 telefono zenbakietara.

Arrasate edo Bergara. Emakumea gertu umeak arratsaldeetan edo asteburuetan nagusi eta umeak zaintzeko. 697 93 73 32.

5/ IRAKASKUNTZA

BERGARA

• Arrizuri, 97 m², garajearekin.

• Aranerreka, 80 m², Berrieta.

• Matxiategi, 85 m², Berrieta.

• Elusu baserria, Berrieta. Oso ondo.

• Alkabieita 88 m², Eguzkitsua.

• Zubiaurre 67 m², Berrieta. Eguzkitsua.

• Zubalotegi 60 m², Oso ondo.

• Barrenkale 82 m², Berrieta.

• San Antonio, 46 m², Berrieta.

• Masterreka, 46 m², eraikuntza berria. Oso ondo.

• Bidekurutzeta 103 m², Duplexa. Oso ondo.

• Boni Laskurain 90 m², Oso ondo.

• Azkarrunet 69 m², Prezio ona.

• Zubiaurre 52 m², Berrieta.

• Etxebizitza berrien eraikuntza Martokon, 196.200€.

• Artekale. Logela bat, Berrieta.

6/ LANA

SORALUZE

• Baltegieta, 83 m², berria.

• Sagarrerka, 58 m², aukera ona.

ANTZUOLA

• Eguzki auzoa, Antigua auzoa eta Sagasti auzoa.

ELGETA

• San Roke, 75 m², ia berria.

DEBA

• Txalat bateko etxebizitza, hondartzako lehenengo ilaran

IRAGARKI SAILKATUAK

1. ETXEBIZITZAK

101. SALDU
102. EROSI
103. ERRENTAN EMAN
104. ERRENTAN HARTU
105. ETXEAK OSATU

2. GARAJEAK

201.

Debagoieneko OSASUN ZERBITZUAK

AKUPUNTURA

INTEGU

Arrasate / Uarkape 18, behea, ezk / 943 77 13 34

ETXEGERRIA ANA

Antzuola / Errekalde 6, behea / 943 76 60 13

LORENZO M. JOOSTEN

Arrasate / Arrasate Pasealekua 29, Ezk behea / 943 79 29 13

ALBAITARIAK

ETXEGERRIA JULIO

(DEBAGOIENEKO ALBAITARI OFIZIALA)

Bergara / 609 54 16 13

ANALISI KLINIKOAK

LABORRA ISABEL

Bergara / Oxirondo 4-1B / 943 76 32 06

BARNE MEDIKUNTZA

IRIGOEN VICTOR

Bergara / Oxirondo 4-1B / 943 76 32 06

DENTISTAK

AGIRRE HORTZ KLINIKA

Bergara / Ibargarai 9-1B / 943 76 00 23

ARANBURU HORTZ KLINIKA

Bergara / Telesforo Aranzadi 1 / 943 76 02 46

ARRASATE HORTZ KLINIKA

Arrasate / Erdiko kale 50 / 943 79 72 23

ARREGI HORTZ KLINIKA

Arrasate / San Bixente Ferrer 1, behea / 943 79 71 90

ASTIAZARAN SOLOZABAL

Bergara / Iparragirre 1, behea / 943 76 27 95

BENGOA SAN MIGUEL ANGEL

Aretxabaleta / Durana 14, 1. / 943 79 05 57

BERGARA HORTZ KLINIKA

Bergara / Bidekurutzeta 36, behea / 943 76 05 77

CAVIGLIA SILVANA

Bergara / Simon Arrieta 3-2B / 943 76 38 54

GOROSABEL J. ALBERTO

Bergara / Fraiskozuri 5A, 1D / 943 76 56 88

IRIARTE IRURETA AÑE MAITE

Arrasate / Iturriozt 7 – 1 / 943 79 69 45

IRIARTE IDOIA

Bergara / Artekale 1-1C / 943 76 01 65

Elgeta / Torrealdea 2 behea ezk. / 943 76 80 06

LOPEZ DE GOIKOETXEA

Arrasate / Alfontso X. Jakintsua 5 / 943 79 17 74

MAZMELA BOLINAGA ENRIKE

Eskoriatza / Gorosarri J. plaza 3, 1. esk / 943 71 47 36

SAINZ MALKORRA ANA

Antzuola / Herriko Plaza 4 / 943 78 71 69

DERMATOLOGIA

TAMAYO CONCEPCION

Oñati / Atzoko kalea 6 behea / 620 12 48 46 / 943 71 61 82

ENTZUMEN ZENTROAK

INSTITUTO OPTICO – BIOACUSTICA

Arrasate / Erdiko kale 22 / 943 79 71 68

ERREUMATOLOGIA

GORASARRI ZUBIZARRETA, XABIER DOKTOREA

TROJAOLA ZULUETA, LURDES DOKTOREA

Arrasate / Zaldibar kalea, 1-1 / 943 77 00 40

HOMEOPATIA

AMAIA IRIARTE (MEDIKU HOMEOPATA)

Arrasate / Nafarroa etorbidea 11 / 943 08 11 00 / 695 78 19 21

KIROPRAKTIKA ZENTROA

LARRAÑAGA ANDREA

Arrasate / Erdiko kalea 22, 3. eskuma / 943 79 92 83

LOGOPEDIA

PSIKOPEDAGOGIA ZENTROA

Arrasate / Inazio Zuloaga 10 / 943 79 48 77

MASAJISTAK

AZPEITIA IRUNE

Bergara / Ibargarai 44, behea / 943 76 73 43

ELORTONDO FLOREN

Aretxabaleta / Basabe industrialdea D, z/g / 629 77 85 84

ETXEGERRIA ANA

Antzuola / Errekalde 6, behea / 943 76 60 13

OPTIKAK

BEGIORRDO OPTIKA

Aretxabaleta / Loramendi 10 / 943 79 98 21

INSTITUTO OPTICO

Arrasate / Kale Barria 32 / 943 79 71 68

ORTOPEDIA

ORTO LAGUN

Arrasate / Kontzezino 2 / 943 79 89 34

OSASUN-DIAGNOSTIKOAK

UDALAITZ MEDIKU-ZENTROA

(ERRESONANTZIA MAGNETIKOA)

Arrasate / Nafarroa etorbidea, 3 / 943 79 44 22

OSTEOPATIA

BENGOA NEREA

Arrasate / Erdiko kale 22 3 ezk. / 659 58 66 89

ETXEGERRIA ANA

Antzuola / Errekalde 6, behea / 943 76 60 13

PODOLOGOAK

ERDIKO KLINIKA PODOLOGIKOA

Arrasate / Erdiko kalea 54, behea esk. / 943 79 97 46

IKERLEKU PODOLOGIA ZENTROA

Bergara / Ikerleku zeharbidea z/g / 943 76 07 84

OINEZ PODOLOGIA KLINIKA

Aretxabaleta / Belorrieta 10 / 943 79 16 45

PSIKIATRA

GALLASTEGI PABLO

Bergara / San Martin plaza 2-1. ezk. / 943 76 26 64

PSIKOLOGOAK

GARMENDIA LANDER

Arrasate / Obenerreka 2, 7H / 943 79 35 86

NUÑEZ TXOMIN

Arrasate / Olarte 10 / 943 79 88 16

PSIKOPEDAGOGIA ZENTROA

Arrasate / Inazio Zuloaga 10 / 943 79 48 77

UROLOGOAK

LLUCH ALBERTO (UDALAITZ MEDIKU-ZENTROA)

Arrasate / Ferrerias 56 / 943 79 44 22

YOGA

AREDHANA YOGA ETA GESTALT

PSIKOTERAPIA ZENTROA

Aretxabaleta / Santa Kurtz 24 / 616 96 57 95.

SAMADHI YOGA

Bergara / Masterreka 13, behea / 943 76 11 38 / 639 23 57 53

sudokua

					6	
6	5			9	3	2
4		3		6	7	
	3					5
7	2	8	4		6	
8					2	9
	5					7
3		2				8
1	6		9	8		3

bila-bila 7

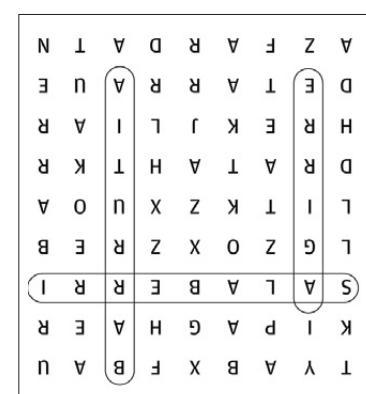


hitz gezidunak

	Harginen lanabesak	▼	Zarekoak	▼	Arrain mota	▼
	Oherako jantzia	►	Hebrear		Ingelesez, gizon	
	Egur landuak	►				
	Betuna					
1. sakramenta	▼	Intsektu mota	►			
* Irudiko ontzia		Alpeetako lurraldea				
Interjek-zioa	►			Marinelen zerrenda	►	
Larruko gogorrunea				Aurpegikoa irekiune	▼	
Atomo kargadun	►		Errioxako herria	►		
Bolaleku			Tona	▼		

GOIENKARIA

soluzioak

Jok orrik ez.
Hieroglifoak: jokorrik ez.

hieroglifoak

Musean

Jao
Jeo
Jio
Jo
Juo

hizki salda

Aramaioko lau pertsona ezagunen abizenak.

T	Y	A	B	X	F	B	A	U
K	I	P	A	G	H	A	E	R
S	A	L	A	B	E	R	R	I
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	R
D	R	A	T	K	Z	X	U	O
L	G	Z	O	X	Z	R	E	B
L	I	T	K	Z	X	U	O	A
D	R	A	T	A	H	T	K	R
H	R	E	K	J	L	I	A	

gazte zerbitzua

BEKAK

> **Garraio gastuak.** Eusko Jaurlaritza. Unibertsitateetako ikasleen eguneroko garraio gastuak ordaintzeko dirulaguntzak 2009-2010. Eskabideak interesatua ikasten ari den unibertsitate-ikastegian aurkeztuko dira. Epea: urtarrilaren 30a.

> **Graduondokoak eta praktikak.** MAEC-AECID Bekak. Brasileko unibertsitateetan graduondoko ikasketak eta espainiako enpresetan praktikak egiteko tordesillas bekak. Epea: urtarrilaren 29a.

LANA

> **Lan arriskuen prebentzia teknikaria.** Arrasateko Udala. Aldi baterako lanpostua betetzeko deialdia. Epea: urtarrilaren 18a.

> **Euskal Literatura sustatzeko lan-poltsa.** Euskal Idazleen Elkarteak lan-poltsa osatu nahi du administrazio, kudeaketa, komunikazio eta zuzendaritzar arloetan. Epea: 2010eko urtarrilaren 15a baino lehen.

LEHIAKETAK

> **Iragarkiak.** Mugarik Gabe erakundea. Zurevision-Socialvision Nazioarteko III. Publizitate Spot-en Lehiaketa. Gaiak: genero-berdintasuna, emakumeak, kulturarte-kotasuna, banakako nahiz taldeko giza eskubideak, ekologia eta garapen iraunkorra, globalizazio neoliberala. Spoten iraupena: 45 segundo. Epea: urtarrilaren 31.

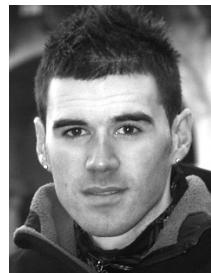
> **Nontzefilmak.** Nontzeberri atariak zine eta animazio laburren on-line lehiaketa antolatu du. Epea: otsailaren 26a.

DEIALDIAK

> **EGA azterketa.** EGA-ren azterketara aurkezteko asmoa baduzu, deialdi irekian izena emateko epea urtarrilaren 11tik 22ra egongo da irekita.

astea GOITBn

Astelehena, 11



> **Ivan Velasco txirrindulariarekin beretan**
22:15

Martitzena, 12



> **Irati Jimenez idazlea 'Ilunpean' programan**
22:15

Eguaztena, 13



> **Andoni Gartzia elkarritzeta 'Magazinea'-n**
19:45

Eguena, 14



> **Ibarreko gaztetxoak 'Kantari' saioan**
13:45

Egubakoitza, 15



> **Eguneko notiziak 'Berriak' albistegian**
14:45

arrasate irratia

FM 107.7

> **Etxeko lanak egiteko aholkuk asteluhenean**
10:00

Txukun eta garbi izeneko tartea estreinatuko dute asteluhenean Arrasate Irratiko Igo autobusera irratsaioan. Berrian, etxeak lanak egiteko oinarrizko gomendioak emango dituzte, eguraldiaren iragarpenaren ostean. Bainet etxeak kaleratutako liburuan oinarrituta dago *Txukun eta garbi* tartea.

Zapatua

10:00 Asteko gainbegiratua. Amaia Doyague arraunaria; Igor Elordui AEKKo Komunikazio arduraduna; Iñaki Araiz; Manu Romano Golden Apple Quartet taldeko kidea; Iorategiaren geltokian kaktusen gainen egingo dute berba...

Domeka

10:00 Asteko gainbegiratua.

Astelehenetik egubakoitzera
10:00-12:00 Igo autobusera!
Albistegia
Eguraldiaren iragarpena (Joxe Landa)
Ibili Munduan geltokia
Elkarritzak
Lorategiaren geltokia
Zozketak
Zorion agurak
(parte hartzeko: 943 71 17 31)
12:05 Arrasate Irratiko albistegi laburra.
12:20 Izarren ordua: abesti ezagunak
13:00 Euskadi Irratiko albistegia.
14:00 Igo autobusera! (errep.)
17:00, 19:00, 21:00, 23:00 Arrasate Irratiko albistegi laburra.
17:15 Zorion agurren tarte (errep.)

telealbisteak

GOITB > GIPUZKOA KULTURA

Ikastoletako lehen andereñoen omenaldia 'Gipuzkoa Kultura'-n

Maite Iridin soprano euskaldunak Marife Nogalesekin egindako kontzertuaren irudiak ere eskainiko dituzte egueneko programan

eta orohar hezkuntzan egindako lanagatik saritu gura izan zituen Aldundiak emakume koadrila hori.

MAITE IRIDIN

Horrez gain, Maite Iridin soprano euskalduna ezagutzeko aukeira ere emango du egueneko *Gipuzkoa Kultura* programako atalak. Iza ere Iridini buruzko 10 minutuko erreportajea emitituko dute. Tartean egongo dira, adibidez, bere adierazpenak eta baita Gabon jaietan Marife Nogalesekin batera eman zuen konzertuaren irudiak.

Gaur egun Lapurdin bizi den Maite Iridinek euskal konposatzaileek egindako lanak ditu gustuko batez ere, tartean Aita Donostiar edo Jesus Guridi konposatutako piezak.

telealbisteak

> ETB Antxon Urrusolok beteko ditu ETB2-ko arratsaldeak

Euskal Telebistako zuzendaritzak *Pásalo* programa kentzea erabaki du eta Iñaki Lopez eta Adela Gonzalezek orain betetzen duten tartea, Antxon Urrusolok beteko du laster.

Oraindik zehazteke dago noiz bukatuko den lehena eta noiz hasiko den bigarrena, baina Urrusolo dagoeneko prestatzen ari da bere programa eta lan horiek bukatzen dituen bezain pronto hasiko da emititzten 2000-2001 denboraldian egon zen azkenekoz Urrusolo ETBn, *Cien por cien* programarekin. Programa berriak zer izen izango duen ez dute oraindik jakinarazi, baina bai K2000 produktorak ekoitzuko duela. Programako edukiari buruz, berriz, umorea izango duela iragarri du Antxon Urrusolo berak, eta tertuliakideak ere izango dituela.

> TDT Urtarrilaren 30an etorriko da itzalaldi analogikoa

Urtarrilaren 30an itzaliko da seinale analogikoa Debagoeinan, Antzuolan eta Aramaion izan ezik. Bi herri horietan hilaren 10ean, atzo, zen itzalzko.

Itzalaldi analogikoaren aurrean Goiena Telebista lanean ari da data horretatik aurrera, urtarrilaren 30etik aurrera, hain zuen ere, digitalean emititzeko Muruko antenatik. Horrela, Arrasate, Aretxabaleta, Leintz Gatzaga eta Aramaioko zati bat izango dira lehenengoak GOITB digitalean ikusten. Ondoren etorriko dira Oñati eta Bergara eta beranduago Elgeta eta Antzuola.

Murutik seinalea hartzen dutenak urtarrilaren 30a baino lehen ikusiko dute GOITB digitalean eta gainerako herrietara ere ahalik eta azkarren heltzeko lanean ari da Goiena Telebista.

ARRASATEKO GAZTE BULEGOA:

Biteri etorbidea 3 • 943 77 00 65
gaztebulegoa@arrasate-mondragon.net

BERGARAKO GAZTEENDAKO INFORMAZIO GUNEA:

Kultura etxea • 943 77 91 57
gzerbitza@euskalnet.net

ONATIKO GAZTEENDAKO INFORMAZIO GUNEA:

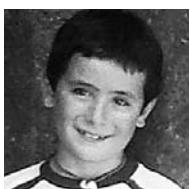
Foruen plaza 4 • 943 71 82 57
gazteinformazioa@oinati.net



zorion agurrak



ARETXABALETA
Eider Zuzubizkar Rico
Abenduaren 18an, urtebetete. Zorionak, Eidertxo etxekuen partetik! Jada urte bat!



OÑATI
Xabier Agirre
Abenduaren 21ean, 8 urte. Zorionak, txapeldun! Ondo pasatu zure eguna etxeko danon partetik! Bisca Barça!



ARRASATE
Ramon Ramila
Urtarrilaren 10an, urtebetetzea. Zorionak, *vividor!* Nagusik izeten garenien zeu moduen bizi gura dogu! Urte askotarako...



ESKORIATZA
Esti Azpitarte
Abenduaren 24an, 28 urte. Zorionak, mattia! Eztakitx zelan itxen dozun, baina urtero gero eta gaztia igerkeztut, jeje. Edarto pasatu eguna! Ah, eta aurten ixotutako garra ezta itxungiko...



ARRASATE
Marta Calderon
Abenduaren 25ean, 21 urte. Familia, lagun eta maite zaitugun guztion esku-tik zorionak eta egun ona pasatu!



ARRASATE
Iraitz Gutierrez Kortabarria
Abenduaren 26an, 14 urte. Zorionak Iraitzxo! Ia holako nobioxo bat topatzten dozun, edadien aurrera zoiez eta! Muxu bat Tenerifetik Aitziber, Igor, Alatz eta Intzaren partetik. Muai!



OÑATI
Lide Kortabarria
Suarez
Abenduaren 26an, 8 urte. Zorionak etxeko danen partetik eta ondo-ondo pasa tuzure urtebetetzea eguna.



ARRASATE
Maddi Gonzalez Balantzategi
Abenduaren 26an, 5 urte. Zorionak, printzes. Etxeko danen partetik eta ondo-ondo pasa mila muxutxo!



ARETXABALETA
Iraiti Guenetxea Bengoa
Abenduaren 28an, 4 urte. Zorionak eta patxo handia!



BERGARA
Laida Unamuno Lopez
Abenduaren 29an, urtebetete. Zorionak, politixa! Muxu handi eta potolo bat Zaloa, aitatto eta amatxoren partetik. Ondo-ondo pasatu zure lehenengo urtebetetzea.



ARETXABALETA
Aitor Ruiz de Austri Izagirre
Abenduaren 30ean, 10 urte. Zorionak eta patxo handi bat etxeko guztien partetik.



OÑATI
Aratz Etxeberria
Abenduaren 30ean, 5 urte. Zorionak eta patxo handi bat etxeko guztien partetik.



BERGARA
Marisa Escobar
Abenduaren 31n, urtebetetzea. Zorionak eta urte askotarako, ama! Muxu eta besarkada handi-handi bat etxeko guztien partetik, bereziki Uxuek.



ARRASATE
Alaitz Laskurain
Urtarrilaren 1ean, urtebetete. Zorionak, preixoxa aitatto, amatxo, Unai, Haizea eta Estherren partetik.



OÑATI
Naroa Olalde Galdos
Urtarrilaren 5ean, 8 urte. Zorionak, printzes. Ondo-ondo pasatu zure urtebetetzea eguna. 8 patxo handi Maia, aitatto eta amatxoren partetik.



ARRASATE
Aure Matilla Urrutia
Urtarrilaren 3an, 38 urte. Zorionak, koko! Azkanean zure argazki bat! Oso ongi pasatu eguna, marrubizko muxu asko laguntxo guztien eta, bereziki Beñat eta Marenen partetik. Ongi hasi urtea, *guapo!*



OÑATI
Leire Zelaia Arrese
Urtarrilaren 5ean, 12 urte. Zorionak, Leire! Muxu handi asko Nerea, aitatto eta amatxoren partetik. Ondo pasatu zure urtebetetzea eguna.



BERGARA
Oihan Zubia
Ilardua
Urtarrilaren 5ean, 2 urte. Zorionak eta patxo asko zure amamen eta beste guztien partetik! *Bamos txaaatxo!*



OÑATI
Naroa Moreno
Urtarrilaren 6an, 2 urte. Zorionak, Naroa! Jada bi urte. Musutxo bat aitattoaren eta amatxoren partetik.



ARRASATE
Iker Arenaza Pagaldai
Urtarrilaren 6an, 6 urte. Heldu da dagoeneko. Zorionak eta muxu potoloak etxeko erregeari, aita, ama eta Haizearen partetik.



ARRASATE
Fernando Oncala
Urtarrilaren 6an, 67 urte. Gure "katutxoak" zapzi urte betetzen ditu. Bera bai etxeko erregina politena! Zorionak Befat, Amaia, aita eta amaren partetik. Zapzi patxo handi!



OÑATI
Uxue Ugalde Urkiola
Urtarrilaren 6an, 7 urte. Gure "katutxoak" zapzi urte betetzen ditu. Bera bai etxeko erregina politena! Zorionak Befat, Amaia, aita eta amaren partetik. Zapzi patxo handi!



ARRASATE
Montse Oncala
Urtarrilaren 6an, urtebetetzea. Zorionak amatxo maitia, eta urte askotarako. Patxito handi bat.



OÑATI
Maria Reyes Telleria
Urtarrilaren 6an, 6 urte. Zorionak, Aimar! Patxo handi bat etxeko danan partetik.



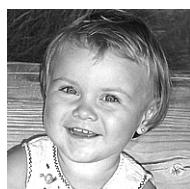
OÑATI
Aimar Madina Zubia
Urtarrilaren 6an, 6 urte. Zorionak, Aimar! Patxo handi bat etxeko danan partetik.



BERGARA
Markel Martinez Garitano
Urtarrilaren 6an, 2 urte. Zorionak eta muxu asko familia guztien partetik!



ARRASATE
Pili Seco Moreno
Urtarrilaren 6an, urtebetetzea. Zorionak eta besarkada handia Silvia, Gorka eta Rafaren partetik.



ARRASATE
Alaitz Azula Urrutia
Urtarrilaren 7an, 2 urte. Zorionak eta amatxaren partetik.



OÑATI
Ibai Moiua Reinstadler
Urtarrilaren 7an, 6 urte. Zorionak, Ibai, potxo. Etxeko guztien partetik patxo potolo bat eta ondo pasatu zure urtebetetzean.



OÑATI
Haizea Lopez Lasa
Urtarrilaren 7an, urtebetete. Elurrik ekarri zigun Haizea! Alai eta zoriontsu! Jarraitu horrela, maite! Zorionak eta patxuak etxeko guztien partetik!



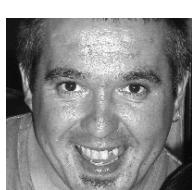
BERGARA
Izaro Sampedro Elorza
Urtarrilaren 8an, 3 urte. Zorionak, oso ondo pasatu zure urtebetetzean. Muxu potolo bat familiaren, eta bereziki, Aratzren partetik.



OÑATI
Alain Enciso Ekorriobe
Abenduaren 19an, urtebetete. Zorionak guapeton! Muxu potolo-potolo bat familiaren partetik. Urte askotarako. Muuu!



OÑATI
Eneko Mugarza Aurre
Urtarrilaren 10ean, 3 urte. Zorionak, Eneko, familia guztien partetik eta muxu handi bat, Irati, aitatto eta amatxoren partetik!



ARRASATE
Lander Lopez Kortabarria Elorza
Urtarrilaren 10ean, 33 urte. Zorionak eta urte askotarako, Lan! Txuletan prepartitzen fan gu gose-tuta agertuko gara-eta. Etxeko danon partetik 33 muxu potolo, batez be Uxue eta Elaiaren partetik.



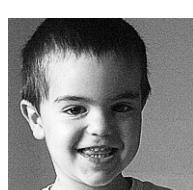
ARAMAIO
Eneritz Kortabarria
Urtarrilaren 10an, 6 urte. Urte askotako eta sei muxu erraldoi Ibon, Anje, amatxo Mertxe eta aitatto loren partetik.



ARETXABALETA
Urko Altuna Berasaluze
Urtarrilaren 11n, 5 urte. Zorionak, txapeldun, bihotz-bihotzez amatxo eta aitatzok.



ARETXABALETA
Julen Ugalde Etxenautsia
Urtarrilaren 11n, 4 urte. Zorionak eta muxu handi-handi bat etxeko, eta bereziki, Iraia eta Garaziren partetik.



ARRASATE
Aritz Lizarriruri Etxenautsia
Urtarrilaren 12an, 4 urte. Zorionak, "el zorro". Ondo pasatu eta muxu asko Julenen partetik.



OÑATI
Jakes Sarabia Mendiola
Urtarrilaren 14an, 3 urte. Zorionak, polit hori! Ondo pasatu zure eguna. Patxo handi bat etxeko danon partetik.



OÑATI
Uxue Igartua Kortabarria
Urtarrilaren 14an, 3 urte. Zorionak, "txikitina" Eneko, aitatto, amatxo eta familia guztien partetik. Muxu handi bat.



ARRASATE
Oihan Astaburuaga Zabalo
Urtarrilaren 16an, 6 urte. Zorionak eta patxo handia etxeko partetik.

ESKELAK

GOIENKARIAn eskela jarri nahi baduzu,
deitu telefono honetara eguen eguerdia baino lehen:

943 25 05 05

Edo zatoz ordezkaritzat batera.

Eskelaren prezioa: 110 euro.

Prezio berezia: egubakoitzeko eta asteleheneko GOIENKARIAn,
bietan, argitaratz gero, **150 euro**.

Goienkaria: astero, 39.000 irakurle (CIES).



ESKELA

Juan Joxe Agirre Aranguren

Antzuolan hil zen 2010eko urtarrilaren 9an, 57 urte zituela.

Haren arimaren aldeko meza astelehenean,
urtarrilaren 11n, 19:00etan,
Antzuolako Antiguako ermitan.
Bertaratuko zaretenoi, aldez aurretik
eskerrik asko sendikoen izenean.



Antzuolan, 2010eko urtarrilaren 11n.

URTEURRENA

Lucia Peña Etxeberria

Jose Maria Markinaren alarguna

Lehen urteurreneko meza
domekan, urtarrilaren 17an,
12:30ean, Bergarako
San Pedro parrokiat ospatu da



Elizkizunera joango zaretenoi,
aldez aurretik eskerrik asko sendikoen izenean.

asteburuko albuma



'Paperezko zirkua' Arkupen. 3 eta 6 urte arteko haurrendako ikuski-zuna izan zen zapatuau Aretxabaletan. Arkupeko liburutegira gertatu ziren haurrek amesteko aukera izan zuten Apika antzerki taldearen *Paperezko zirkua* ikuski-zunaz. Liburutegiaren goxotasunean eta obra bertatik bertara jarraituz, etxeo txikienek zirkuko izar ahaztezinak ezagutu zituzten: funabulistak, magoak, pailazoak... Iru-dimena abiapuntu hartuta, besteak beste, laguntasuna, adeitasuna eta elkarlana moduko balioak jaso zituzten haurrek.

jaiotakoak



Oihana Bolinaga Arregi

Bergara > 2,890 kilo. Abenduaren 26an. Gurasoak: Maider (Bergara) eta Aitor (Bergara). Argazkian, Oihana jaioberria, sehaskan lo.



Unai Blazquez Plazaola

Oñati > 5,000 kilo. Abenduaren 29an. Gurasoak: Eider (Oñati) eta David (Oñati). Argazkian, Unai jaioberria, amarekin.



Saioa Perez Azkarragaurizar

Elorrio > 4,010 kilo. Abenduaren 30ean. Gurasoak: Maite (Elorrio) eta Jesus (Elorrio). Argazkian, Saioa jaioberria, sehaskan.



Lartaun Aiastui Izarzuaga

Aretxabaleta > 3,420 kilo. Abenduaren 27an. Gurasoak: Olatz (Aretxabaleta) eta Josu (Arrasate). Argazkian, Lartaun jaioberria, Uxue lehengusinarekin.



Izar Agirrebeitia Zubiaurre

Elorrio > 3,900 kilo. Abenduaren 26an. Gurasoak: Maite (Elorrio) eta Jose (Elorrio). Argazkian, Izar jaioberria, sehaskan lo.



Mara Zubizarreta Caballero

Eibar > 3,550 kilo. Abenduaren 15ean. Gurasoak: Eli (Eibar) eta Txomin (Eibar). Argazkian, Mara jaioberria, gurasoekin.



Maitane Barrutia Pont

Bergara > 3,150 kilo. Gurasoak: Lizay (Cuba) eta Juan Luis (Bergara). Argazkian, Maitane jaioberria, amarekin.



Garaitz Alonso Dalmau

Arrasate > 3,050 kilo. Abenduaren 31n. Gurasoak: Aintzira (Arrasate) eta Abel (Arrasate). Argazkian, Garaitz jaioberria, gurasoekin.



BABESLEA



Lazarraga 4 OÑATI 943 08 23 32

Irati Jimenez > Idazlea eta kazetaria

"Ipuin zein gezur, biak antzeko eta beharrezko"

JON BEREZIBAR > BERGARA
Ipuinak bizitza guztian zehar irentsi eta gero, orain berari tokatzen zaio guri ipuinak kontatzea. Azkena: *Nora ez dakizun hori*. Fantasia eta errealitatea nahastuta.

Liburuan bampiroak, otsogizonak, aingeruak... aurki ditzakegu. Horietatik zein izango zinateke zeu?

Idazleak neurri baten bampiroak gara. Idazle moduan, ni behintzat, besteak ideiak eta, hala edo hola, besteak bizitzak "lapurtzen", "xurgatzen" sentitu izan naiz inoiz; inguruan zer gertatzen den, zer ikusten dudan, hori nire fikzioetan sartzen, mozorrotuta bada ere. Beraz, bampiroa esango dut.

Paperean ipuinak idazten trebea zaitugu, errealitatean ere kontatzen iaioa zara?

Paperean sortzen ditudan ipuinek errealitatetik edaten dute. Are gehiago, nik ez dakit errealitatea biziñen errealitatea kontatu gabe. Errealitatea geure buruari kontatzen diogun ipuina ez bada, zer da orduan?

Kazetaritzan ere ipuin larre-gi kontatzen dira?

Nik, hain zuzen, horixe esker-tzen diot kazetaritzari. Kontakizunak, errelatoak, kronikak nola eratu eta osatu behar diren era-bakitzeko orduan irakatsi dida-na. Kalitate-prezio harreman latza duen lanbidea da. Asko eskatzen zaie kazetariei, berezi-ki bokazioaren izenean eta lan

SOSLAIA

Bizitzeko ipuin bat

Ipuin batean bizi baino bizitzeko ipuinak behar omen ditu. Dio bakoitzak berea asmatu behar duela: "Batzuek bihar gaur baino hobeto biziko direla kontatu behar diote beraien buruari, edo konponduko dela ezinezogen bat, edo aldatuko dutela lana, edo sendatuko dela sendaezina dirudienda". Eta berak: "Egun zoragarriak datozela esaten diot nik neure gogoari; benetan sinisten dut eta gezurra dela esaterik ez dago. Ipuinak eta gezurrak, biak antzekoak dira eta biak beharrezkoak".

egoera negargarrieta egiten dute lan nik ezagutzen ditudan kazetari gehienek. Erraz egiten du gizartea kazetarien kritika eta nik ere egiten ditut asko baina esker txarreko ogibidea da eta hori ez da esaten.

Umetako ipuin bat aukeratu beharko bazenu, zein?

Aitak idatzi zidan *Itsastxorien ipuina* izeneko bat. Gaua zulatzen zuen gizona agertzen zen eta kolo-retako errotagailuekin idatzi zidan, eskuz. Oraindik hementxe daukat. Asko maite nituen, ika-ragarri, Atxagaren *Siberia Tre-neko Ipuin eta Kantak* eta Andu Lertxundiren *Madame Kontxes* Uriberen abenturak. Tintin zale amorratua ere banintzen.

Eta umetako zein pertsonaia-rekin?

Ez dakit, uste dut erosoa go sentitzen mintzela lagun taldereakin, nolabait, ipuinen gidoiak edo asmatzen gero pertsonaia bat edo beste izaten baino. Txikitinan ikasi nuen zeuk ipuina asmatzen baduzu, pertsonaia guztiak izaten zarela.



Idazlea, haren azken eleberria eskuan.

ARTXIBOA

ai, ene!



Coca-cola, bateria ere

Daizi Zheng diseinatzaile txinatarra edari azukreduna-rekin dabilen mugikorren prototipoa atertu du. Entzimak katalizatzaile moduan hartuta, azukrea elektrizitatea sor-tzeko gai da. Litiozkoak baino gehiago irauten duela dio.

<http://www.nopuedocrear.com>

biharamuna

Mario De Gracias

2010, urte borobila?

Urte berria eta entzun dugun izena: **Jose Ignacio Munilla**. Gipuzkoako gotzai berria. Bitxieta: elizak hainbeste titular izatea. Granadako artapezpiku **Francisco Javier Martínez** merezti du, baina, titularra; ia atxilotzen duten behingoz, era honetako astakeriak esateagatik: "Si la mujer aborta, el varón puede abusar de ella". Nola daiteke elizak era horretako gizonak izendatzea sinisdunen bidea zuzentzeko?

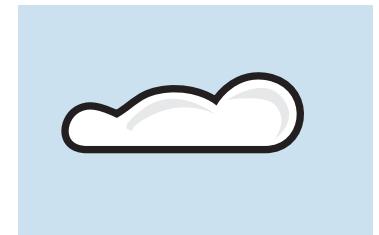
2010. **Obamak** Bakearen Nobel saria merezti duela erakutsi beharko du; Yemen erasotzea erabakitzetan ez badu. 2010. **Basagoitik Lopezekin** atze-

ra hitzarmena berretsiko du; ez bada **Raxoik** hau-testkundeak irabaz ditzakeela sinesten duela eta gure herrian, eurek *ezberdina* dela erakutsi diguten herrian, beste zerbait egitea adosten dutela.

2010. **Zapaterok** Europaren aginduko duen urtea. Ea ikasten duen Iparraldeko herrialde-en fiskalitate progresiboagoa aplikatzen; ez dezala behintzat ikasi Danimarkako atxiloketa eta inkomunikazio teknikarik. Bainana zertaz nabil? Greenpeaceko kide **Lopez de Uralderi** aplikatu dioten atxiloketa sistema bera jasan beharrean dira-eta geroz eta euskal herritar gehiago! 2010. Zorte on!



eguraldia



MAXIMOA

+5

MINIMOA

-3

Oro har lainotuta egongo da egun osoan. Elurrik ez, izotza bai; maximak zertxobait igoko diren arren, hotz handia egingo du-eta.

www.euskalmet.net



Eraman dotoretasuna zure etxera



gelatz s.l.

Zubillaga auzoa 1
OÑATI
Tel.: 943 71 63 22
Faxa: 943 78 15 51